



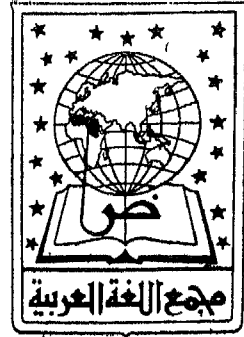
المراقبة العامة  
للتحرير والمصنفات العلمية

مجموعة  
المصطلحات العلمية والفنية  
لقد أقرها المجلس

المجلد الثامن عشر

سنة ١٩٧٦

مطبعة الأمانة  
٣ شارع الجزيرة بدمشق - سورية



المراقبة العامة  
للتحرير والمصنفات العالمية

مجموعة  
المصطلحات العلمية والفنية  
وتنقحها وتجمع

المجلد الثامن عشر

سنة ١٩٧٦

مطبعة الأمانة  
٣ شارع جنسية بدوان شبرا - مصر

أعد هذه المجموعة للنشر وأشرف على تجاربها :

فريدة إبراهيم حسنى  
المراقبة بالجمع

عبد الله اسماعيل نبيه  
المراقب العام بالجمع

## بسم الله الرحمن الرحيم

### فهرس

#### صفحة

٥	تقديم للأستاذ الدكتور رئيس المجمع
٧	١ — مصطلحات في الفيزياء النووية
٢١	٢ — ألفاظ الحضارة الحديثة
٢٣	أولاً : ألفاظ مكتنية
٢٥	ثانياً : ألفاظ في الحرب والسياسة والاقتصاد
٢٧	ثالثاً : ألفاظ في السيارة
٢٩	٣ — مصطلحات في علوم الأحياء ( البيولوجيا ) : ( في علم النبات )
٤١	٤ — مصطلحات وألفاظ في التاريخ الحديث والمعاصر
٥٥	٥ — مصطلحات الجغرافيا
٦٩	٦ — مصطلحات في جيولوجيا النفط ( البترول )
	٧ — مصطلحات الجيولوجيا :
٨٥	أولاً : مصطلحات في علم الصخور : ( Petrology )
٨٩	ثانياً : مصطلحات في علم الجيولوجيا التركيبية : ( Structural geology )
٩٦	ثالثاً : مصطلحات في علم المساحة : ( Surveying )
٩٨	رابعاً : مصطلحات في علم الجيولوجيا التطبيقية : ( Applied Geology )
٩٩	٨ — مصطلحات في الكيمياء والصيدلة
١١١	٩ — مصطلحات في كيمياء النفط ( البترول )
١١٧	١٠ — مصطلحات في الهيدرولوجيا
١٣١	١١ — مصطلحات في طب الأسنان

# مقدمة

للدكتور إبراهيم هادي

رئيس المجمع

أخذ على العربية في فجر هذا القرن أنها لا تفي بحاجات العصر ، ولا تواجه متطلبات العلم والحضارة ، ورُدَّت هذه الدعوى زمنًا ، ويوم أن آمنّا بأنها لغتنا ، وأن حياتها من حياتنا ، وأن في وسعنا أن نغذيها وننميها . يوم أن آمنّا بذلك كله ، بدأت هذه الدعوى تتضائل وتنهيار شيئاً فشيئاً . واتضح أمامنا أن اللغة ظاهرة اجتماعية تسير بسير المجتمع ، وتقف بوقوفه ، ومن الظلم أن يلقي عليها مجتمعات أوزار قصوره وتقصيره . وسبق للعربية أن أدّت رسالتها على وجهها ، وبرهنت في جلاء وقرة على حياتها وحيويتها ، ووفت بحاجات حضارة لها وزنها بين الحضارات العالمية الكبرى . وفي السبعين سنة الماضية بذلت جهود صادقة لتطويرها والنهوض بها ، وأسهمت فيها مصر بنصيب ملحوظ . ويسعدنا أن تتنافس معها اليوم في هذا المنار الأقطار العربية الشقيقة ، فتسعى كلها جاهدة إلى الكشف عن كنوز اللغة ، وإحياء تراثها أدبياً وعلمياً وفنّياً ، وإمدادها بغذاء جديد قيّم .

\* \* \*

ونزع جانباً نهضتنا الأدبية المعاصرة ، وبجمل القول فيها ذو سعة ، ونكتفي بأن نقول كلمة عن لغة العلم ، وقد كانت من المآخذ الكبرى على عربية القرن العشرين . ولم يبق اليوم شك في أننا بدأنا منذ زمن نكوّن للعلم لغة عربية سليمة ، فيها كثير من الدقة والوضوح . ونشير هنا مرة أخرى إلى أن اللغة العلمية وثيقة الصلة بحياة العلم نفسه ، ولم يكن لنا في عصور الظلمة حياة علمية يعتد بها . وقد دبت

هذه الحياة قليلا إبان القرن الماضي ، وازداد نشاطها ، واتسعت آفاقها في القرن الحاضر ، ويطمح العالم العربي إلى أن يكون له إسهام في ميدان العلم والتكنولوجيا العالمية كما كان له بالأمس .

وقد أدرك بجمع اللغة العربية منذ نشأته ما للعلم ولغته من شأن في حضارتنا الحاضرة ، فعنى بهما عناية خاصة ، ووقف عليهما جل جهوده . وجّه النظر أولا إلى أن للعلم الإسلامي لغة عربية قديمة ينبغي الكشف عنها ، وإحياء ما يمكن إحيائه منها ، ويسر وضع المصطلحات الجديدة تيسيراً ملحوظاً ، فقال بقياسية صيغ وأوزان كانت تعدّ من قبل سماعية ، واستحدث صيغاً وأوزاناً جديدة ، وقد أفاد منها الباحثون والدارسون وعوّّلوا عليها التعويل كله . وترك للعلماء أن يضعوا لغتهم على النحو الذي يطمئنون إليه ، ثم أخذ يسجل ما استقر من مصطلحاتهم ، وما شاع من استعمالاتهم ، ودأب على أن يخرج كل عام مجموعة من المصطلحات العلمية والفنية . وأصبحت هذه المجموعات مدداً للؤلفين والمترجمين ، وبدأ أثرها واضحا فيما أخرج من معجمات علمية متخصصة في ربع القرن الأخير .

\* \* \*

وتشتمل المجموعة التي نقدم لها على نحو ١٢٠٠ مصطلح تسكاد تدور كلها حول العلوم الطبيعية : من طب وفيزيكا ، كيمياء وصيدلة ، نبات وهيدرولوجيا ، جيولوجيا وبتروليات . وليس للعلوم الإنسانية فيها إلا قدر ضئيل : في التاريخ ، والجغرافيا ، وألفاظ الحضارة . ويحرص المجمع الحرص كله على نشرها في العالم العربي بأسره ، ويعنيه أن يؤخذ بها ، ويرحب بكل ما يمكن أن يوجه إليها من ملاحظة ، ولا يتردد في أن يعيد النظر فيما تدعو الحاجة إليه ، وحياة العلم مدارسته .

إبراهيم مذكور

## مصطلحات في الفيزياء النووية \*

---

(\*) أقرها مؤتمر المجمع في الدورة الثانية والأربعين بجلسته الثانية (بشاريخ ٢٤ / ٢ / ١٩٧٦) .





## مصطلحات في الفيزياء النووية

وحدة للنشاط الإشعاعي ، وتقدر بتفتت  
مليون ذرة مشعة في الثانية (  $10^6$  ) . وسمى  
المصطلح باسم العالم الفيزيقي الإنجليزي  
« رذرفورد » .

٨ - قواعد الانتقاء Selection rules  
مجموعة من القواعد تستخدم لتصنيف  
انتقالات نووية أو ذرية معينة .

٩ - المعادلة شبه الوضعية للكتلة  
Semi - empirical mass formula  
معادلة للكتلة تعتمد على افتراض أن النواة  
على شكل قطرة سائل .

( انظر : المعادلة الوضعية للكتلة ) .  
١٠ - النموذج القشري للنواة

Shell model of a nucleus  
نموذج للنواة ترتب فيه مكوناتها ترتيباً شرياً .

١١ - موجة الصدمة Shock wave  
موجة يصحبها تغير فجائي في الضغط  
وفي سرعة الجسيمات .

١٢ - اتجاه اللف Spin orientation  
اتجاه دوران الجسيم حول نفسه .

١٣ - اضمحلال تلقائي Spontaneous decay  
عملية انبعاث إشعاعات نووية انبعاثاً ذاتياً  
من عنصر مشع ، دون مؤثر خارجي .

١٤ - انشطار تلقائي Spontaneous fission  
انشطار ذاتي يحدث في نواة ثقيلة دون  
مؤثر خارجي .

١ - مناوِل Manipulator  
ماسك يتحكم فيه عن بعد ، ويستخدم  
في المفاعلات والتجارب ذات الخطر الإشعاعي  
لا لتقاط أو معالجة أجسام ذات أشكال مختلفة .

٢ - بلتبلند Pitchblende  
خام معدني يتكون أساساً من أكاسيد  
اليورانيوم ، يعتبر من الخامات الهامة  
لليورانيوم والراديوم .

٣ - الأسر الرنيني Resonance capture  
امتصاص النواة لجسيم يصطدم بها اصطداماً  
يؤدي إلى أن تصبح النواة الناتجة في منسوب  
رنيني . ( انظر : منسوب الرنين ) .

٤ - احتمال تهادي الرنين

Resonance escape probability  
حدوث تهديئة لطاقة النوترون في داخل  
المفاعل ، دون احتمال تعرض هذا النوترون  
لامتصاص رنيني .

٥ - تفلور رنيني Resonance fluorescence  
= إشعاع رنيني

= Resonance radiation  
انبعاث أشعة من ذرة بفعل إشعاع له نفس  
تردد الأشعة المنبعثة .

٦ - خام رتشتايت Richtite ore  
خام يحتوي على اليورانيوم والرصاص .

٧ - رذرفورد Rutherford

٢٢ — جهد الإيقاف Stopping potential  
الجهد الكهربائي اللازم لإيقاف حركة  
الإلكترونات المنبعثة بفعل ترميوني أو كهرفوتوني.

٢٣ — نوترون شارد Stray neutron  
نوترون لا يستفاد منه في الغرض المقصود.

٢٤ — سريان انسيابي Streamline flow  
انسياب المائع بحيث تكون سرعته ثابتة  
مقداراً واتجاهاً عند أية نقطة معينة فيه.

٢٥ — جسيم دون الذري Subatomic particle  
جسيم ينتج من عمليات تقطعت ذرى.

٢٦ — دون الحرج Subcritical  
الحالة التي تكون فيها قيمة ثابت التكاثر  
الفعال في التفاعل النووي الانشطاري أقل من  
الوحدة مما يحول دون استمرار التفاعل  
المتسلسل فيه.

٢٧ — فوق الحرج Supercritical  
الحالة التي تكون فيها قيمة ثابت التكاثر  
الفعال في التفاعل النووي الانشطاري أكبر من  
الوحدة مما يؤدي إلى ازدياد حصول التفاعل في  
المفاعل ازدياداً مستمراً.

٢٨ — القابلية Susceptibility  
في الكهرباء: هي النسبة بين الاستقطاب  
الحادث في وسط عازل وبين شدة المجال  
الكهربائي المسبب للاستقطاب.

١٥ — أسنة الذرّ Spray points  
صف من الأسنة التي تشحن بجهد كهربائي  
عال من مصدر تيار مستمر، وتعمل على شحن  
أو تقرب الحزام الناقل في مولد «فان دي جراف»  
الإلكتروستاتيكي.

١٦ — جهد بئر قائم Square - well potential  
جهد له قيمة سالبة ثابتة داخل منطقة محددة  
ويكون صفراً عند حافتها.

١٧ — نجم Star  
الشكل الذي تتخذ مسارات جسيمات وبنية  
تنبع جميعها من نقطة واحدة.

١٨ — حالة موقوفة Stationary state  
إحدى القيم المنفصلة للطاقة التي يمكن أن  
يتخذها جسيم أو مجموعة مكافئة طبقاً لقواعد  
نظرية الكم.

١٩ — تراوح إحصائي Statistical fluctuation  
تغير إحصائي متعاقب بين حدين.

( انظر : تطوح إحصائي )  
( Statistical straggling )

٢٠ — الطاقة النجمية Stellar energy  
الطاقة التي تتولد في النجوم.

٢١ — المقطع المستعرض للإيقاف Stopping cross - section  
( انظر : قدرة الإيقاف الذري )  
( Atomic stopping power )

٢٦ - هدف Target  
المادة أو الجسم الذي يتخذ هدفاً للتشيع  
أو للقصف بالجسيمات المعجلة .

٢٧ - النواة الهدف Target nucleus  
النواة أو الذرة الساكنة أصلاً في التفاعل  
النوى .

٣٨ - نظرية الهدف Target theory  
= Hit theory  
نظرية تتناول بعض الآثار البيولوجية  
للإشعاع على أساس التأين الذي يحدث في جزء  
حساس صغير جداً داخل الخلية .

٢٩ - التكنيشيوم Technetium  
عنصر مشع عدده الذري ٤٣ ، ورمزه  
الكيميائي ( Tc ) .

٤٠ - وحدة المعالجة بالأشعة عن بُعد  
Telecurie therapy unit  
جهاز يحتوي على كمية كبيرة من المواد المنعجة  
تذبح منها حزمة من أشعة جاما تستخدم  
للتشيع الخارجي .

٤١ - وحدة المعالجة بالراديو عن بُعد  
Telradium unit  
وحدة علاج عن بعد بأشعة جاما المنبعثة من  
مصدر راديوي .

٤٢ - تلريوم Tellurium  
عنصر لا فلزي عدده الذري ٥٢ ورمزه  
الكيميائي ( Te ) .

٤٣ - القوة الممتدة Tensor force  
قوة نووية يعتمد اتجاهها جزئياً على اتجاه  
لف النوكليونات .

٢٩ - سرب من الجسيمات  
Swarm of particles  
مجموعة من الجسيمات تتحرك مترابطة

٣٠ - مفاعل حوض السباحة  
Swimming pool reactor  
مفاعل نووي غير متجانس يستخدم  
الماء العادي مهدئاً والغرض منه أساساً إجراء  
البحوث .

٣١ - مكافئ التفجير  
( ثالث نترات الطولون )  
T . N . T . equivalent  
مقياس للطاقة التي تنطلق من تفجير قنبلة  
نووية .

٢٢ - مركب موسوم Tagged compound  
مركب بعض جزيئاته موسومة .

( انظر : مركب مرقوم )  
( labelled compound )

٢٣ - نفايات المادة الخام  
Tailings = Bottoms  
الرواسب التي تترك في قاع أوعية عمليات  
المعالجات الصناعية .

٣٤ - سدادة Tamper  
جزء من المفاعل بين القلب والدرع يعمل  
على رد النيوترونات إلى قلب المفاعل .

( يسمى كذلك : عاكس Reflector )

٣٥ - التنتالوم Tantalum  
عنصر فلزي عدده الذري ٧٣ ، ورمزه  
الكيميائي ( Ta ) .

- ٤٤ — تريوم Terbium  
عنصر فلزي من العناصر الأرضية النادرة  
عدده الذري ٦٥ ، ورمزه الكيميائي :  
( تر Tb )
- ٤٥ — ثغرة اختبار Test hole  
فتحة في المفاعل تستخدم لإجراء التجارب .
- ٤٦ — ثاليوم Thallium  
عنصر فلزي عدده الذري ٨١ ، ورمزه  
الكيميائي ( ثا : Tl ) .
- ٤٧ — تحليل حراري Thermal analysis  
طريقة لتحسين درجات حرارة التحولات  
في أحد أطوار المادة ، وذلك بتحديد نقط عدم  
الاستمرار في ميل منحنيات التبريد .
- ٤٨ — مفاعل حراري ولود  
Thermal breeder reactor  
مفاعل من النوع الولود ، تتولد فيه  
نوترونات حرارية .  
[ انظر : مفاعل مولد ] .
- ٤٩ — عمود حراري Thermal column  
عمود من مادة مهدئة ينفذ خلال درع  
المفاعل ليكون مصدرا للنوترونات الحرارية  
خارج الدرع .
- ٥٠ — الدورة الحرارية Thermal cycle  
سلسلة من العمليات تنتقل فيها الحرارة من  
جزء إلى آخر من أجزاء نظام معين أو تتحول  
فيها الطاقة من صورة إلى أخرى في وسط مائع  
عادة نتيجة لتغير درجة الحرارة في هذا الوسط .
- ٥١ — الانتشار الحراري  
Thermal diffusion  
ظاهرة تحدث في خليط من مائعين أو أكثر  
يسبب فيها الانحدار الحراري تغيراً تدريجياً في  
تركيز مكونات الخليط .
- ٥٢ — منشأة الانتشار الحراري  
Thermal diffusion plant  
مصنع يتم فيه فصل النظائر بطريقة الانتشار  
الحراري .
- ٥٣ — القصور الحراري Thermal inertia  
مقلوب قيمة الاستجابة الحرارية .  
[ انظر : الاستجابة الحرارية ]
- ٥٤ — تفاعل متسلسل نوتروني حراري  
Thermal neutron chain reaction  
تفاعل انشطاري متسلسل يتم بفعل  
الوترونات الحرارية .
- ٥٥ — المقطع المستعرض للنوترونات الحرارية  
Thermal neutron cross-section  
= المقطع المستعرض الحراري  
= Thermal cross - section  
قيمة المقطع المستعرض لتفاعل نووي ما يتم  
بالوترونات الحرارية .
- ٥٦ - انشطار بالنوترونات الحرارية  
Thermal neutron fission  
انشطار نووي يحدث بفعل النوترونات  
الحرارية ، ويطلق عليه أحيانا انشطار نوتروني  
حراري ، أو انشطار بالنوترونات البطيئة :  
( Slow neutron fission )

الوقود في المفاعل إلى عدد النوترونات الحرارية  
المنتجة بصفة عامة .

٦٥ - الحصلة الحرارية Thermal yield  
= حصلة الطاقة الحرارية

= Thermal energy yield  
الجزء الذي يشع على هيئة طاقة حرارية من  
المجموع الكلي للطاقة الناتجة عن الانشطار  
النووي .

٦٦ - لحرار النوترونات

Thermalization, neutron  
خفض طاقة حركة النوترونات نتيجة  
لتصادمها المتكرر مع غيرها من الجسيمات حتى  
تصبح طاقتها في حدود طاقة أو جزيئات الوسط  
الذي يحتويها .

( انظر نوترونات حرارية )

(Thermal neutrons

٦٧ -- ترميون = أيون حراري Thermion  
إلكترون ( أو أيون ) ينطلق في عملية  
الانبعاث الترميوني ( الأيون الحراري ) .

٦٨ - كيمياء حرارية Thermo - chemistry  
فرع من علم الكيمياء يعالج العلاقة بين  
الحرارة والتفاعل الكيميائي .

٦٩ - تفاعل نووي حراري

Thermonuclear reaction  
تفاعل نووي يستمد الطاقة اللازمة لإحداثه  
من الجسيمات المتصادمة ذات الطاقات الحرارية  
العالية .

٥٧ - مولد بالنوترونات الحرارية

Thermal power plant  
وحدة لتوايد الطاقة من الانشطارات النووية  
الحادثة بفعل النوترونات الحرارية .

٥٨ - إشعاع حراري Thermal radiation  
إشعاع ينبعث من الأجسام عندما تكون  
درجة حرارتها أعلى من الصفر المطلق .

٥٩ - المدى الحراري Thermal range  
= Thermal energy region  
نطاق التسميم المختلفة لطاقة النوترونات  
الحرارية .

٦٠ - الاستجابة الحرارية

Thermal response  
معدل ارتفاع الحرارة في مفاعل يعمل بقدرته  
مقننة إذا لم تستخرج منه حرارة .

٦١ - درع حراري Thermal shield  
جزء من الدرع القريب من العاكس في  
المفاعل . ويتميز هذا الجزء بكبير كثافته  
وتوصيله للحرارة .

٦٢ - سيفون حراري Thermal siphon  
عروة مقفلة تحوي مائعا ولها فرعان رأسيان  
مختلفان في درجة الحرارة .

٦٣ - الاستفادة الحرارية

Thermal utilization  
قيمة احتمال الانتفاع من امتصاص نوتروني  
حراري .

٦٤ - معامل الاستفادة الحراري

Thermal utilization factor  
نسبة عدد النوترونات الحرارية التي يتمتصها

انتشار الإشعاع الكهرمغناطيسي بفعل  
الإلكترونات .

والاسم منسوب للعالم الفيزيقي الإنجليزي  
طومسون .

٧٦ - مفاعل الثوريوم Thorium reactor  
مفاعل وقوده انوى عنصر الثوريوم .

٧٧ - ثورون Thoron  
الاسم لسائغ لأحد الغازات المشعة المنبثقة  
في سلسلة لثوريوم .

وهو نظير للرادون ، وعمره النصفى ٥٤.٥  
ثانية وعدده الذرى ٢٢٠ .

٧٨ - ثوروتونجستيت Thorotungstite  
خام معدنى يحتوى على التنجستن والثوريوم  
والسيريوم والزركون .

٧٩ - مبدى = مبدى الطاقة  
Threshold = Threshold energy  
أصغر قيمة لطاقة الجسيم أو الفوتون يمكن  
أن يحدث منها تفاعل نووى ماص للطاقة .

٨٠ - مبدى طاقة الانشطار  
Threshold energy of fission  
أصغر قيمة لطاقة جسيم ألفا، تكفى لإحداث  
الانشطار النووى .

٨١ - جهد المبدى Threshold Potential  
= Appearance potential  
جهد الظهور =  
أصغر قيمة لطاقة الحزمة الإلكترونية في  
مصادر الأيونات تكفى لإحداث أيونات من  
فحميلة معينة .

٨٢ قيمة المبدى Threshold value

ويسمى أيضاً : تفاعل نووى اندماجى :  
(fusion reaction)

٧٠ - هدف سميك Thick target  
الهدف الذى يكون فيه امتصاص الجسيمات  
أو الفوتونات المارة خلاله محسوسا .

٧١ - غرفة تأين كاثودية  
Thimble ionization chamber  
غرفة تأين صغيرة اسطوانية أو كروية في  
حجم الكنتان تصنع جدرانها عادة من مواد  
عضوية .

٧٢ - هدف رقيق Thin target  
الهدف قليل السمك الذى يمكن معه إهمال  
ما يمتصه من الجسيمات أو الفوتونات المارة  
خلاله ، أو إهمال ما يسببه من نقص في الطاقة .  
٧٣ - أنبوبة عداد رقيقة الجدران

Thin - wall counter tube  
= أنبوبة عداد نافذة رقيقة  
= Thin - window counter tube

أنبوبة عداد يصنع غلافها أو جزء منه من  
مادة ضعيفة الامتصاص للإشعاع بحيث يسمح  
هذا الغلاف بنفاذ الإشعاعات المؤينة القصيرة  
المدى إلى داخل الأنبوبة .

٧٤ - نموذج « توماس وفرمى »

Thomas - Fermi model  
طريقة لحساب مناسب الكثافة الذرية تعتمد  
على المناجاة الإحصائية لمجموعة من الإلكترونات .  
والاسم منسوب للعالمين الفيزيقيين توماس  
الإنجليزي وفرمى الإيطالى .

٧٥ - استطاراة طومسون ،

Thomson scattering

٩٠ — زمن الانتقال Transient time  
الزمن الذي يستغرقه جسيم مشحون في  
انتقاله من نقطة إلى أخرى .  
٩١ — احتمال الانتقال

Transition probability  
قيمة لاحتمال انتقال نظام ما من حالة معينة  
إلى حالة معينة أخرى في وحدة الزمن .  
٩٢ — معامل النفاذ

Transmission coefficient  
احتمال نفاذ جسيم خلال حاجز جهدى  
محدود الاتساع ارتفاعه أكبر من الطاقة الكلية  
للجسيم ، ويسمى كذلك :

احتمال الاختراق Penetration probability  
٩٣ — الامتصاص الحقيقى True absorption  
جزء من الامتصاص الكلى ينشأ عن فقد  
تام أو جزئى لطاقة فوتونات الأشعة الابتدائية .  
٩٤ — الظاهرة النفقية Tunnel effect  
احتمال نفاذ جسيم مشحون من حاجز  
جهدى محدود الاتساع ارتفاعه أكبر من الطاقة  
الكلى للجسيم .

٩٥ — نظرية المجموعتين للفاعل  
Two group theory of reactor  
نظرية للفاعل النووى مبنية على فرض وجود  
نوعين من النوترونات أحدهما سريع والآخر  
حرارى .

٩٦ — نظام ثنائى الطور Two—phase system  
نظام نأخذ فيه المادة طورين مختلفين من  
أطوارها في حالة توازن . مثال ذلك توازن  
طورى السائل والبخار .

أقل قيمة للقدرة تكفى لتصحيح الأداء في  
جهاز التحكم الأوتوماتى .

٨٣ — تبعية زمنية Time dependence  
وصف اظاهرة علمية تعتمد على الزمن .

٨٤ — تأخر زمنى Time lag  
الفترة الزمنية بين وقوع حدث مؤين أولى  
وتسجيله في العداد .

٨٥ — طريقة زمن الطيران

Time of flight method  
طريقة تستخدم في تجارب الفيزياء النووية  
لقياس المقامع المستعرضة للجسيمات النووية  
كدالة لطاقتها .

٨٦ — النوربرنيت Torbernite  
معدن يحتوى على فوسفات النحاس  
واليورانيوم ، ويوجد على شكل بلورات أو  
صفائح خضراء ، ويسمى كذلك :

الكوليت Chaccolite  
٨٧ — الامتصاص الكلى Total absorption  
حصيلة الامتصاص الناتجة عن جميع العمليات  
المؤدية إليه .

٨٨ — العدد الكمى لكمية التحرك الزاوية  
Total angular momentum —  
الكمية  
quantum number

العدد الذى يحدد العزم المغنطيسى الكلى  
الناتج عن حركة الإلكترون في مداره وحركته  
حول نفسه .

٨٩ — مسار Trajectory=track  
الخط الذى يسلكه جسيم مقذوف في الفراغ .  
( انظر : (Track)

١٠٦ — المحتوى اليورانيومى Uranium content	٩٧ — ظل Umlra
النسبة المئوية لليورانيوم في خام ما .	المنطقة الواقعة خلف جسم ما يعترض حزمة من الإشعاع منبعثة من مصدر ما ولا يصاحبها إشعاع في اتجاه مستقيم من هذا المصدر من أى نقطة .
١٠٧ — شبكة اليورانيوم والجرافيت Uranium graphite lattice	٩٨ — عنصر وقود غير معالج Uncanned fuel element
نظام ترتيب القضبان أو الشرائح أو كتل اليورانيوم والجرافيت في المفاعل النووي .	عنصر وقود خزن في مفاعل حرارى ولود يبنى عمله على دورة الثوريوم واليورانيوم ٢٣٥ و ٢٣٨ .
١٠٨ — سادس فلوريد اليورانيوم Uranium hexafluoride	٩٩ — جسيم غير مشحون Uncharged particle
المادة التي تستخدم وهي في صورتها الغازية لفصل نظيرى اليورانيوم ٢٣٥ و ٢٣٨ بعملية الانتشار الغازى . وتعرف كذلك باسم هكسافلوريد اليورانيوم .	جسيم خلو من الشحنة الكهربائية .
١٠٩ — سلسلة اليورانيوم Uranium series	١٠٠ — تحول نووى غير متحكم فيه Uncontrolled nuclear transformation
مجموعة النظائر التي تنتج من الاضمحلال المتتابع لليورانيوم .	تحول نووى يتزايد بفعل الطاقة المنبعثة منه .
١١٠ — القدرة المفيدة Useful power	١٠١ — انفجار تحت الأرض Underground burst
نسبة الطاقة الخارجة من جهاز ما إلى الطاقة الداخلة فيه .	تفجير نووى في باطن الأرض .
١١١ — شغرة Vacancy	١٠٢ — انفجار تحت الماء Underwater burst
موقع ذرى شاغر في تركيب بلورى .	تفجير نووى في أعماق الماء .
١١٢ — إلكترون الفراغ Vacuum electron	١٠٣ — إفراغ الحمل Unloading
كل إلكترون يشغل أحد مناسيب الطاقة السالبة التي تفترض نظرية «ديراك» للإلكترون أنها مشغولة كلها لتكوين حالة الفراغ .	عملية إزالة الوقود من المفاعل النووي .
١١٣ — مرسام طيفى (سبكتروجراف) Vacuum spectrograph	١٠٤ — معدل الاستيعاب Uptake rate
راسمة الأطياف تعمل في حيز مفرغ لتجنب	المعدل الذى يتص به الجسم نظيرا مشعا .
	١٠٥ — يورانيينيت Uraninite
	خام أكسيد طبيعى لليورانيوم يحتوى على مقادير متغيرة من الرصاص والرادىوم والثوريوم والهليوم والارجون والتروجين ومعادن أرضية نادرة .



- ١٢٠ - جسيم تقديري Virtual particle  
جسيم يذبح ويمتص في العمليات التقديرية في نواة مركبة .
- ١٢١ - فوتون تقديري Virtual photon  
فوتون ينبعث ويمتص في العمليات التقديرية في نواة مركبة .
- ١٢٢ - امتصاص الجدار Wall absorption  
كمية إشعاعات بيتا أو جاما التي يمتصها جدار الوعاء المحتوي على مصدر مشع .
- ١٢٣ - الأثر الجداري Wall effect  
التأين الذي يحدث في غرفة التأين بفعل الإلكترونات المحررة من الجدران .
- ١٢٤ - ولبرجيت Walpurgite  
معدن يحتوي على البرموت واليورانيوم والخاصين .
- ١٢٥ - رأس القذيفة المتفجر Warhead  
الطرف الأمامي من القذيفة الذي يحتوي على صمام الإشعال .
- ١٢٦ - أضواء الإنذار Warning lights  
مصابيح صغيرة تضيئها الدوائر الكهربائية للمفاعلات لتحذير العاملين عندما تقرأ ظروف غير عادية .
- ١٢٧ - مخلفات Waste  
فضلات عديمة القيمة أو الفائدة بالنسبة للغرض الذي استخدمت فيه المادة الأصلية .
- ١١٤ - مولد « فان دي جراف »  
امتصاص الهواء للإشعاعات ذات الترددات المنخفضة .
- Van de Graaff generator  
المولد الكهرستاتيكي لإنتاج جهد عال ، والذي يستخدم فيه حزام وأمشاط ترذيد لشحن إلكترونات معزول .
- ١١٥ - فانياديوم Vanadium  
عنصر فلزي رقمه الذري ٢٣ ورمزه الكيميائي ( Va ) .
- ١١٦ - كمية متجهة Vector quantity  
كمية تتحدد بمقدار واتجاه معاً .
- ١١٧ - توزيع السرعة  
Velocity distribution  
توزيع الجزيئات حسب سرعاتها طبقاً لقانون التوزيع لماكسويل .
- ١١٨ - الإلكترونومتر ذو الريشة المتذبذبة  
Vib ating reed electrometer  
جهاز لقياس شحنة كهربائية صغيرة يستخدم فيه مكثف أحد لوحيه ريشة متذبذبة .
- ١١٩ - مذئوب تقديري = حالة تقديرية  
Virtual level=Virtual state  
مذئوب شبه موقوف أو حالة شبه موقوفة لطاقة نواة مركبة .
- ويتميز هذا المذئوب بعمر طويل بالمقارنة بزمع عبور النوكليونات للنواة .

مصفاة الأشعة: يتغير سمكها تدريجياً وبانتظام من أحد طرفيها إلى الآخر .

١١٦ — أثر « فجّر » Wigner effect  
تغير في الخواص الفيزيائية والكيميائية لمادة ما نتيجة اختلال في تركيبها . ويقال لها :  
« أثر اضطراب التركيب » :  
( discomposition effect )

١٢٧ — قوة « فجّر » Wigner force

قوة قصيرة المدى لا تبادلية يفترض وجودها بين النوكليونات في النواة . والاسم منسوب إلى العالم الفيزيائي « فجّر » .

١٢٨ — نويدات « فجّر » Wigner nuclides  
فئة من النويدات المرآوية تشمل أزواجاً من الأيسوبارات الفردية العدد الكتلي التي يختلف في كل زوج منها عدد البروتونات عن عدد النوترونات بواحد .

١٣٩ — ولفرام = تنجستن

Wolfram=Tungsten

عنصر فلزي عدده الذري ٧٤ ورمزه الكيميائي ( W )

١٤٠ — مصوِّرة سينية X-ray . camera

جهاز يصور التركيب البلوري باستخدام ظاهرة الحيود الأشعة السينية .

١٤١ — تصوير البلورات بالأشعة السينية

X ray crystallography

دراسة التركيب البلوري باستخدام ظاهرة الحيود للأشعة السينية .

١٢٨ — التخلص من المخلفات

Waste disposal

عملية استبعاد الفضلات التي تتخلف من العمليات النووية أو غيرها .

١٢٩ — الاستخلاص من المخلفات

Waste recovery

معالجة الفضلات للحصول على ما بقي بها من مواد نافعة .

١٣٠ — مفاعل المرجل المائي

Water boiler reactor

مفاعل حراري متجانس على شكل قدر يستخدم فيه اليورانيوم المثرى وقوداً والماء العادي مهدئاً . ويكون الوقود عبارة عن محلول من كبريتات اليورانيوم في الماء .

١٢١ — مرقب الماء Water monitor

وسيلة لاستكشاف أى نشاط إشعاعي في الماء ، بغية التحذير .

١٢٢ — المعادلة الموجية Wave equation

معادلة تفاضلية جزئية تمثل الحركة الموجية .

١٣٣ — دالة موجية Wave function

نتيجة المعادلة التفاضلية الجزئية التي تمثل الحركة الموجية في وسط ما .

١٢٤ — الميكانيكا الموجية Wave mechanics

نظرية فيزيقية عامة تناسب خصائص موجية للمكونات الأساسية في التركيب الذري .

١٣٥ — مرشِّح وتدي Wedge filter

بمجموعات خطوط طيفية أكثر حدة تمـيـن  
العنصر .

١٤٨ — البنيان السيني X-ray structure  
التركيب الذري أو الأيونى للمواد كما يعينه  
سبكتروجرام الأشعة السينية .

١٤٩ — العلاج بالأشعة السينية  
X-ray therapy

استعمال الأشعة السينية في العلاج الطبى .

١٥٠ — وحدة سينية X - unit  
وحدة تقدير الأطوال الموجية للأشعة  
السينية أو أشعة جاما ، وتساوى جزءا من ألف  
من الانجشترم أو ( ١٠ - ١٣ م )

١٥١ — زينون Xenon  
عنصر غازى عدده الذرى ٥٤ ورمزه  
الكيميائى ( نو : Xe ) .

١٥٢ — حصيلة Yield  
= Energy yield = حصيلة الطاقة

الطاقة الكلية الفعالة التى تطلق من تفاعل  
نووى .

١٥٣ — الانتريوم Ytterbium  
عنصر فلزى من الأرضيات النادرة عدده  
الذرى ( ٧٠ ) ورمزه الكيميائى ( يت Yb ) .

١٥٤ — الاتريوم Yttrium  
عنصر فلزى من الأرضيات النادرة عدده  
الذرى ( ٣٩ ) ورمزه الكيميائى ( يتير Y ) .

١٤٢ — التهاب الجلد الإشعاعى

X-ray dermatitis

التهاب يحدث فى الجلد نتيجة تعرضه لجرعة  
كبيرة من الأشعة السينية أو من الأشعة المنبعثة  
من المواد المشعة .

١٤٣ — مقياس حيود الأشعة السينية  
X - ray diffractometer

جهاز يستخدم لتحليل الأشعة السينية  
بالحيود .

١٤٤ — حدة الأشعة السينية

X - ray hardness

القدرة النفاذية للأشعة السينية . وهذه  
القدرة دالة لمعكوس الطول الموجى للأشعة .

١٤٥ — الرسم الطيفى ( سبكتروجرام )  
للأشعة السينية X-ray spectrogram

رسم يسجل حيود الأشعة السينية  
فى عنصر ما . ويسمى أحيانا الصورة الطيفية  
للأشعة السينية .

١٤٦ — علم أطياف الأشعة السينية

X - ray spectroscopy

فرع من الفيزياء يختص بدراسة أطياف  
الأشعة السينية وتفسيرها .

١٤٧ — طيف الأشعة السينية

X - ray spectrum

عندما تسقط أشعة الكاثود على عينة من  
عنصر ما فإن الأشعة السينية المنبعثة من العينة  
تتكون من طيف متصل مركب عليه عدد من

عنصر فلزي عدده الذري ( ٣٠ ) ورمزه الكيميائي ( Zn ) ، ويسمى كذلك خارصين .	١٥٥ — جهد يوكاوا Yukawa potential مصطلح في النظرية الميزونية للقوى النووية يعبر عن التفاعل بين نوكلينين . وهو منسوب إلى العالم الفيزيقي الياباني ( يوكاوا ) .
١٥٩ — بروميد الزنك = بروميد الخارصين Zinc bromide مركب كيميائي على هيئة محلول يوضع في حوض زجاجي يستعمل حائلا دون نفاذ النشاط الإشعاعي المنخفض المنسوب .	١٥٦ — منسوب الطاقة الصفرية Zero—energy level منسوب الطاقة لمجموعة من الجسيمات عند درجة حرارة الصفر المطلق .
١٦٠ — الزركونيوم (الزرقنيوم) Zirconium عنصر فلزي عدده الذري ( ٤٠ ) ورمزه الكيميائي ( Zr ) .	١٥٧ — طاقة نقطة الصفر Zero - point energy الطاقة الكلية لمجموعة من الجسيمات عند درجة حرارة الصفر المطلق .
١٦١ — زركايت Zirkelite معادن يتحرى على الكسيريوم والحديد والزركونيوم والتانيوم والثوريوم .	١٥٨ — زنك Zinc

## ألفاظ الحضارة الحديثة \*

---

\* أقرها مؤتمر المجمع في الدورة الثانية والأربعين بمجاسته الثانية بتاريخ ١٩٧٦/٢/٢٤



## ألفاظ الحضارة الحديثة

أولا : ألباظ مكتبية

- ١ - المفكرة  
( F ) Agenda, ( E ) Agenda  
دفتر تدون فيه المذكرات والأعمال اليومية  
والمواعيد .
- ٢ - الدباسة  
( F ) Agrafeuse, ( E ) Stapler  
أداة صغيرة لتثبيت الأوراق بالديبايس .
- ٣ - النشافة  
( F ) Buvar, ( E ) Blotting - pad  
أداة من الخشب ونحوه عليها ورق نشاف  
لتجفيف المداد .
- ٤ - الحاسب الإلكتروني ( كومبيوتر )  
( F ) Calculateur, ( F ) Computer  
جهاز يعمل إلكترونيا لإجراء عمليات  
حسابية دقيقة وسريعة وذلك باختزان معلومات  
يغذى بها ويقدمها عند الحاجة .
- ٥ - التقويم  
( F ) Calendrier, ( E ) Calendar  
سجل يشمل ويبين أيام السنة موزعة على  
شهورها مع ذكر أيام العطلات الرسمية والأعياد  
وأوقات الصلاة والملاحظات النجومية  
والفلكية .
- ٦ - الوراق  
( F ) C'asseur, ( E ) Paper holder,  
أداة توضع فيها الأوراق على المكتب .
- ٧ - قلم حبر جاف  
( F ) Crayon-bille, ( E ) Ball pen  
نوع من الأقلام بداخله أنبوبة صغيرة فيها  
عود من حبر جاف .
- ٨ - الآلة الكاتبة ( الراقية )  
( F ) Machine à écrire, ( E ) Typewriter  
جهاز له أزرار عليها الحروف الهجائية  
تستعمل للكتابة بالضغط على الأزرار  
بالأصابع .
- ٩ - الورق النشاف  
( F ) Papier buvard, ( E ) Blotting - paper  
نوع من الورق له خاصية امتصاص المداد  
السائل وغيره .
- ١٠ - الخرامة  
( F ) Perforateur, ( E ) Perforator  
أداة صغيرة لتثقيب الأوراق على مسافات  
معينة لوضعها في السجلات .
- ١١ - مقلمة  
( F ) Plumier, ( E ) Pen case  
وعاء من الخشب أو غيره تحفظ فيه  
الأقلام .

نوع من الورق المغطى بطبقة رقيقة من  
الشمع تحفر عليه الكلمات ويعطى عدداً من  
النسخ بواسطة مطبعة خاصة .

١٤ - قلم الحبر

(F) Stylographe, (E) Fountain pen

نوع من الأقلام بداخله مخزن صغير  
للمداد السائل .

١٢ - السناد

(F) Sous-main, (E) Writing-pad

لوحة من الجلد أو الورق المقوى أو غيره  
يكون تحت يد الكاتب عند الكتابة .

١٣ - ورق الشمع ( استنسل )

(F) stencil, (E) Stencil



## ثانيا : ألفاظ في الحرب والسياسة والاقتصاد

حالة توقف عندها المحادثات بشأن مشكلة  
إذا ما تعقدت واستعصى حلها .

٧ — التضخم (i) Inflation, (E) Inflation

زيادة مفرطة في القدر المتداول تؤدي إلى  
انخفاض قوته الشرائية وارتفاع الأسعار .

٨ — السوق الخيرية Kermesse, (E) Charity fair

سوق تباع فيها سلع أكثرها هبات على أن  
يخصص دخلها لصالح الهيئات التي تؤدي الخدمات  
العامة مساهمة في عمل الخير .

٩ — السوق الأوروبية المشتركة (F) Marché commun, (E) European Economic Community ( E . E . C )

اتفاق اقتصادي تشترك فيه مجموعة من  
الدول الأوروبية على أسس اقتصادية خاصة .

١٠ — الاشتباك البحري (E) Naval clash  
قتال محدود يحدث بين السفن الحربية للدول  
المتنازعة .

١١ — نقطة تحول (F) Point décisif, (E) Turning point

عامل هام يطرأ على دولة أو فرد يقتضى  
تغيرا محسوسا في مجرى الأمور .

١٢ — الغارة الجوية (F) Raid aérien, (E) Air raid

١ — نشرة الأخبار (F) Bulletin d'informations; (E) News bulletin  
الأخبار التي تذيبها الهيئات في أوقات معينة .

٢ — بطاقة التموين (F) Carte de ration, (E) Ration card

سجل رسمي تعطيه الدولة لكل من أفراد  
الشعب في ظروف معينة وتبين المقدار المقرر  
صرفه لكل شخص من المواد التموينية .

٣ — مؤتمر القمة (F) conférence de sommet, (E) Summit conference

اجتماع رؤساء بعض الدول لبحث موضوع  
أو موضوعات معينة درسها من قبل وزراء  
وخبراء مختصون .

٤ — التفرقة العنصرية ( جنوب أفريقيا ) (F) Discrimination raciale, (E) Apartheid ( South Africa )

نزعة سياسية غير مشروعة تفرق بين  
الأجناس على أساس اللون أو الجنس ومنه اللفظ  
في جمهورية جنوب أفريقيا ( الفصل ) .

٥ — تجميد الأجور (E) Freezing of wages

تثبيت الأجور ولمدة تحددها الدولة في  
ظروف خاصة .

٦ — الموقف المتجمد (F) Impasse, (E) Deadlock

عند نقصه أو الرغبة في الحد من استهلاكه  
فتوزعه بمقادير محددة على الأفراد والجماعات .

١٤ - التجسس بالأسرطة (E) Wire tapping

استراق الإحاديث إلى تجرى في أماكن  
خاصة بأجهزة التسمع على أسرطة مخبأة  
للتجسس .

هجوم جوى تشنه الطائرات المعادية على  
الأهداف العسكرية غالبا والمدنية أحيانا .

١٣ - توزيع النفط بالبطاقات

(F) Pationnement du pétrole,

(E) Petrol rationing

لإجراء مؤقت تتخذه الدول المستهلكة للنفط

### ثالثاً : ألفاظ في السيارة

- ٨ — آلة الننييه (F) Klaxon, (E) Klaxon  
أداة صوتية للننييه تعمل بالكهرباء .
- ٩ — مفتاح الحركة (F) Marche, (E) Starter  
جهاز تشغيل محرك السيارة .
- ١٠ — المحرك (F) Moteur, (E) Motor  
الجهاز الذي يحرك السيارة .
- ١١ — كشاف (F) Phare, (E) Head light  
مصباح قوى الضوء في مقدمة السيارة .
- ١٢ — إطار خارجي (F) Pneu, (E) Tyre  
إطار من المطاط المقوى بخيوط متينة يحيط بأنبوبة الهواء .
- ١٣ — خزان الوقود (F) Reservoir, (E) Tank  
صندوق معدني يملأ بنوع معين من الوقود السائل .
- ١٤ — العجلة الاحتياطية  
(F) Poue de rechange, (E) Reserve whee  
عجلة يحتفظ بها في السيارة لتستخدم بديلاً عند الحاجة .
- ١٥ — ناقل السرعة  
(F) Vitesse, E Gear box  
جهاز يتحرك آلياً أو باليد لتغيير سرعة السيارة .
- ١ — بطارية (F) Latterie, (E) Pattery  
خزانة صغيرة داخل السيارة تحتوي على مجموعة من المواد التي تخزن طاقة كهربائية .
- ٢ — شمعة الاحتراق (F) Bougie,  
(E) Sparking plug  
أداة صغيرة توصل الكهرباء للسيارة .
- ٣ — جهاز الاحتراق (كاربوراتير)  
(F) Carburateur, (E) Carburettor  
آلة داخلية تحول الوقود بالاحتراق إلى غاز ضاغط .
- ٤ — إطار داخلي  
(F) Chambre à air, (E) Inner tube  
إطار من المطاط يملأ بالهواء بضغط معين .
- ٥ — هيكل السيارة (الشاسيه)  
(F) Chassis, (E) Chassis  
الدعامات السفلى التي ترتكز عليها ، ويطلق أيضاً على الجسم الخارجى للسيارة .
- ٦ — المولد (الدينامو)  
(F) Dynamo, (E) Dynamo  
جهاز توليد الكهرباء .
- ٧ — كابحة (فرملة)  
(F) Frein, (E) Brake  
جهاز لإيقاف السيارة وهو نوعان يدوي وآلي .



مصطلحات في علوم الأحياء ( البيولوجيا )  
( في علم النبات )

---

✻ أقرها مؤتمر المجمع في الدورة الثانية والأربعين بمجلسه الثالثة ( بتاريخ ٢٠/٢/١٩٧٦ )



## مصطلحات في علم النبات

٨ — هبرى	Perforate	١ — مثقَّب
Scurfy = Scaly = Lepidote	مابه ثقب أو نقط شفافة تبدو كأنها ثقب	صغيرة .
نبات عليه هبرية .		
٩ — ورقة درقية ( الشكل )	٢ — المتصلبة — سكليروتة	
Scutiform leaf	Sclerotium ( Pl. Sclerotia )	كتلة متصلة من خيوط فطرية في حالة كمون
أول ورقة تظهر في نبات «سالفينيا» وتكون	تمثل طوراً من أطوار بعض الفطر .	
على شكل الدرق .		
Scutum	٣ — متشَّدر	
١٠ — درقة	Scobicular = Scobiculate = Scobiculatus	صفة لما كان مجزأً إلى حبيبات صغيرة تشبه
اسم يطلق على :	الذئابة والبرادة .	
١ — الإكليل الخارجى في زهرة الدوفاليا:		
( Duvalia )	٤ — عقرباني	
ب — قمة القلم العريضة الواسعة في زهرة	Scorpioid	أحد أنواع النورة المحدودة الأحادية الشعبة
العُشار .	تكون ملتنة كذئب العقرب ، ومنه :	
	Scorpioid cyme	« نورة محدودة عقربانية كنورة السوسن ونورة نبات السكتان .
	Scrub ( vegetation )	٥ — نبت قىء
Seam = Suture	نبات معوق النمو لنقص الماء أو لكثرة	
١١ — كرز	الرعى .	
( ١ ) خط التفتح في الثمرة والحافظة البوغية.		
( ب ) مجموعة خلايا متغلظة على جانبي الحزمة	٦ — هبرية	
الوعائية في أوراق المخروطيات .	Scurf	قشور صغيرة كالنخاله فوق بشرة النبات
		أو أوراقه .
Seasonal	٧ — هبارية	
١٢ — موسمي	Scurfiness	المظهر الأشم عن وجود قشور صغيرة على
ما يظهر أو يزدهر في وقت معين من العام		بشرة النبات .
وفي ظروف جوية مميزة .		
١٣ — كيس إفرازى		
Secretory sac		
تجويف يحتوى على مواد مفرزة كالزيوت		
الطيارة والمواد الراتنجية .		
١٤ — نسيج مفرز		
Secretory tissue		
نسيج وظيفته الإفراز .		

كالنبات الأرضي ، وله أوراق تشبه أوراق  
النباتات المائية .

٢٥ — شبه صحراء Semi - desert  
بيئة وسط بين الصحراوية والأرض المخضرة  
( المتنبئية ) .

٢٦ — شبه العدسة  
Semi lenticular = Sublenticular  
وصف لما كان قريب الشبه بشكل العدسة  
من أعضاء النبات وغيرها .

٢٧ — هلالى Semilunar, Semilunate  
ما يشبه الهلال من أعضاء النبات وغيرها .

٢٨ — بزرى Senial  
نسبة إلى البزرة وما يتعلق بها .

٢٩ — ورقة بزرية Seminal leaf  
= فلقية

= Cotyledonary leaf = Cotyledon  
الورقة الجنينية أو الفلقية التي في البزرة .

٣٠ — حامل البزور Seminiferous  
يطلق على الجزء الذي تلتصق به البزور من  
غلاف الثمرة .

٣١ — حشفة بزرية Seminiferous scale  
= Oviliferous scale . حشفة بويضية .  
تركيب على شكل صفحة تلتصق به البزيرات  
في المخروطيات .

٣٢ — تكاثر بزرى Seminification  
التكاثر بالبزور .

١٥ — شبه مجزأ Sectile  
ما يبدو كأنه مجزأ كما في لقاح بعض نباتات  
الفصيلة السحلبية .

١٦ — المقطع Section  
ومنه :

١٧ — مقطع عرضى  
Section, cross = transverse section  
مقطع في اتجاه العرض .

١٨ — مقطع طولى Section, longitudinal  
مقطع في اتجاه الطول .

١٩ — مقطع قطري Section, radial  
مقطع مار بالمركز .

٢٠ — مقطع طولى قطري  
Section, radial longitudinal  
مقطع طولى يمر بالمركز .

٢١ — مقطع وترى Section, tangential  
مقطع طولى لا يمر بالمركز .

٢٢ — سمينين Semenin  
مادة كربوهيدراتية في السليلوز المخزن في  
لندوسبرم بعض البزور .

٢٣ — أوراق شبه معانة

Semi - amplexicaul leaves  
الأوراق التي تكاد قواعدها تحتضن الساق .

٢٤ — شبه مائى Semiaquatic  
النبات المائى الذي تنشب جذوره في التربة



٤١ - شبه جفاني	Semi xerophytic
النباتات التي تميل إلى أحوال البيئة الجافة وتحتل الجفاف إلى حد ما .	
٤٢ - سداسي الزوايا	Sexangular
ذو ست زوايا وست أضلاع .	
٤٣ - سداسي الصفوف	Sexfarious
مرتب في ستة صفوف حول محور متوسط .	
٤٤ - سداسي الفصوص	Sexifid
مفصص إلى ستة فصوص تفصيصا غير كامل .	
٤٥ - سداسي الثُرُف	Sexlocular
يحتوي على ست غرف كما في المبيض .	
٤٦ - سداسي التجزؤ ( سداسي الثُمرم العميق )	Sexpartite
مجزأ إلى ست شذف أو قطع .	
٤٧ - سدس	Sextant
الجدار الذي يتم به انقسام خلية أصلية إلى ست خلايا وليدة .	
٤٨ - جدار سدس	Sextant wall
( ١ ) جدار يتم به انقسام خلية أصلية إلى ست خلايا وليدة .	
( ٢ ) الخلية السادسة في سلسلة الانقسام الخلوي .	
٤٩ - جنسي	Sexual
ما يتعلق بالجنس .	
٥٠ - جيل جنسي	Sexual generation
طور من أطوار دورة الحياة ، يميل	
٢٣ - سمينوز	Seminose
سكر يميني مشتق من السليلوز العادي ويتبع مجموعة سكريات العنب أي من السكريات السداسية .	
٢٤ - بوغ	Seminule = Spore
وحدة تكاثر لاجنسي في النباتات اللابزية	
٢٥ - حامل البوغ	Seminuliferous
العنصر الذي يحمل الأبواغ في النباتات اللازهرية كما يطلق أحيانا على تجويف المبيض قبل إخصاب البويضات .	
٢٦ - شبه مداري	Semiorbicular
وصف للعنصر النباتي كالورقة الشبيهة بالدائرة في شكلها .	
٢٧ - شبه شعاعي	Semiradiate
وصف لنورة بعض النباتات من الفصيلة المركبة ، بعض زهورها الخارجية شعاعية الشكل ومختلفة عن الزهورات القرصية الداخلية .	
٢٨ - شبه سدائي	Sen istaminate
الرهرة التي تنحول بعض أسديتها إلى بتلات كما في الورد .	
١٩ - شبه مصراع	Semivalvate
الثمرة التي تنفتح بمصارع إذا كان تفتحها جزئيا .	
٤٠ - نصف سوارى	
Semiverticillate = Subverticillate	
الاعتناء المرتبة حول المحور في نصف دائرة .	

Shield	٥٩ - درع	الأعضاء الجنسية ويتكاثر تكاثراً جنسياً وهو المعروف بالثالوس الأولي أو النبات المشيجي في السراخس .
Shining	٦٠ - لامع ما هو مصقول براق .	٥١ - تكاثر جنسي Sexual reproduction تكاثر بالتحاد الأمشاج .
Shoot	٦١ - مجموع خضري جزء النبات الذي يتكون من ساق وأوراق ويمتد غالباً في الهواء فوق الأرض .	٥٢ - أوراق الظل Shade leaves = Ombrophile أوراق نباتية مهيأة لحياة الظل وتحتمل نقص الضوء .
Shoot, leafy	٦٢ - مجموع خضري موري ساق تحمل أوراقاً .	٥٣ - نباتات الظل Shade plants = Ombrophytes نباتات محبة للظل ، وتستعمل أيضاً بمعنى نباتات سريعة النمو ، تزرع لوقاية بادران الأشجار وتقتلع بعد أن تكبر البادران ويقوى عودها .
Shrub	٦٣ - شجيرة نبات خشبي قليل الارتفاع ، وليس له جذع محوري ، ويبدأ تفرع مجموعه الخضرى قرب سطح الأرض .	٥٤ - أشعث Shaggy مغطى بشعر متفرع أشعث .
Shrub layer	٦٤ - طبقة الشجيرات إحدى طبقات الكساء الخضرى كالغابات وتسود فيها الشجيرات .	٥٥ - تمزق Shearing تفرق الشجيرات بتأثير قوى الشد أو الضغط الجانبي .
Shrubby	٦٥ - شجيري منسوب إلى الشجيرة .	٥٦ - مقاومة التمزق Shearing resistance القدرة على مقاومة القوى العاملة على التمزق .
Shrublet = (under shrub)	٦٦ - شجيرة صغيرة الشجيرة الصغيرة .	٥٧ - غمد Sheath جزء من العضو النباتي يتخذ شكلاً أنبوبياً أو ملتفاً كقاعدة الورقة في النجيليات .
Sickle shape	٦٧ - منجلي الشكل	٥٨ - مغلف - منمد Sheathing ما يحيط بالعضو كأنه غمد له .

Silicule	٧٦ - ثُخْرَيْدَلَة	بعض أنواع النورة المحدودة التي تتخذ شكل المنجل .
	طراز من ثمار الفصيلة الصليبية وهي كالخردلة ولكنها أقصر منها .	٦٨ - خلية غربالية
Siliqua	٧٧ - خُرْدَلَة	Sieve cell = Sieve tube خلية الحائية بجدارها ثقب على هيئة الغربال .
	ثمرة جافة بسيطة تتفتح بمصراعين وبها غرفتان يفصلهما حاجز كاذب ، وهي طراز من الثمار خاص بنباتات الفصيلة الصليبية .	٦٩ - حاجز غربالى ( = قرص غربالى - صفيحة غربالية )
Silt	٧٨ - غرين	Sieve disc ( = Sieve plate ) الجدار المستعرض في الخلية الغربالية وبه ثقب على هيئة الغربال .
	حبيبات التربة ذات الحجم الوسط بين الرمل الناعم والطين .	Sieve pit
Silvery	٧٩ - فضى	٧٠ - نقرة غربالية انخفاض صغير في جدار الخلية الغربالية يتحول إلى ثقب غربالى .
	ما كان من أعضاء النبات له لمعان الفضة أو ذلون فضى كأوراق اللوتس الفضى .	Sieve pore
Simple fruit	٨٠ - ثمرة بسيطة	٧١ - ثقب غربالى ثقب في جدار الخلية الغربالية :
	ثمرة تنشأ من متاع واحد، إما وحيد الكريهة أو متعدد الكرابل ملتحمها .	Sieve - tube
Simple hair	٨١ - شعرة بسيطة	٧٢ - أنبوبة غربالية ( انظر : خلية غربالية : Sieve cell )
	شعرة غير متفرعة تمثل امتدادا أنبوبيا لإحدى خلايا البشرة .	Sigillaria
Simple inflorescence	٨٢ - نورة بسيطة	٧٣ - السِّجَلَارِيَّة (سجلاريا) جنس من النباتات المنقرضة ، بقايا ندبات قواعد أوراقها تشبه الاختتام ، ويتبع التبرديات .
	نورة ذات محور واحد كالسنبلة والعنقود .	Sigillate
Simple leaf	٨٣ - ورقة بسيطة	٧٤ - مخيطة توصف بها بعض اليزومات والجذور تبدو عليها علامات تشبه الاختتام .
	ورقة نصليها من قطعة واحدة .	Siliceous plant's
Simple pistil	٨٤ - مدق بسيط	٧٥ - نباتات سليكية نباتات تنمو في تربة بها نسبة عالية من السليكا .
	متاع من كريهة واحدة .	

الامامى فى بزره لاجينوستوما  
(Lagenostoma) والواقع بين  
الغلاف البويضى والنوسيلة .

٩٤ — انتحاء اهتزازى Siotropism  
استجابة لمؤثر الهز كما فى نبات الست  
المستحية .

٩٥ — سيفون Siphon  
أنبوبة طويلة فى الطرف الامامى لطحلب  
« بوليسيفونيا » والطحالب الأخرى القريبة منه .

٩٦ — نبات سيفونى Siphoniphyton  
نبات من نباتات الفصيلة المركبة زهيرات  
أنبوبية .

٩٧ — خلايا توأمية Sister - cells  
خلايا من جيل واحد نشأت جميعها من خلية  
والدة واحدة كمحبوب اللقاح والرباعيات البوغية .

٩٨ — هيكل Skeleton  
الإطار الذى يتبقى بعد تحطيم العضو أو  
التركيب النباتى كبقايا مجدر الخلايا فى الرماد  
المتخلف من الحريق وبقايا حبة اللقاح بعد ذوبانها  
جزئيا بفعل الإنزيمات .

٩٩ — نبات الظل Skiophyte  
نبات لا يستطيع النمو فى الضوء الساطع  
ولسكنه يحب الظل .

١٠٠ — حركات سباتية أو ليلية

Sleep movements  
أوضاع تتخذها أوراق النبات أثناء الليل .

٨٥ — نقرة بسيطة Simple pit  
موضع رقيق مستدير من جدار الخلية  
المنتظم الغاظ .

٨٦ — حامل بوغى بسيط  
Simple sporophore  
حامل بوغى من خيط فطرى واحد غير  
متفرع .

٨٧ — ساق بسيطة Simple stem  
ساق غير متفرعة .

٨٨ — بثرة من الطراز البسيط  
Simplicis type of sorus  
أحد طرز البثرات فى رتبة السرخسيات .

٨٩ — سينابيز (= سينابسين)  
Sinapin (= sinapisin)  
قلوانى يستخلص من بزر الخردل الأبيض .

٩٠ — يسارى Sinistral = Sinistorse  
ما يلتف أو يتجه نحو اليسار من نورات  
أو غيرها .

٩١ — سينسترون Sinistron  
مادة كربوهيدراتيه تستخلص من نبات  
بصل العنصل .

٩٢ — متعوج الحافة Sinuate margin  
حافة الورقة عندما تكون بها تعرجات غير  
منتظمة .

٩٣ — جيب Sinus  
١ — تعرج للداخل كالذى فى حافة الورقة .  
ب — ثقب كالذى فى بعض الفطر .  
ج — يطلق على الفراغ الذى فى الطرف

- ١٠٩ — نباتات قوقعية للتلقيح  
Snail plants = Malacophilous plants  
نباتات تلقحها القواقع وأشباهاها .
- ١١٠ — اجتماعى Social  
١ — وصف لأفراد النبات من نفس النوع تعيش مترافقة وتشغل رقعة كبيرة .  
ب — وصف للنوع السائد أو الأنواع السائدة في مجتمع نباتي بحيث تضي على الكسواء الخضرى صفاته التي تميزه .  
ج — وصف للنباتات إذا كانت تعيش متجمعة وليست فرادى .
- ١١١ — لحاء لين Soft bast  
لحاء يتكون من العناصر الرقيقة الجدر هي الأنايب الغربالية والخلايا البرنشيمية ، يقابل اللحاء الصلب الذى تغلب فيه الألياف .
- ١١٢ — نسيج لين Soft tissue  
النسيج الذى يلين بسهولة عند الضغط عليه .
- ١١٣ — سولانين Solanin  
قلوانى جليكوسيدى سام قابل للتبلور ، يوجد في كثير من أنواع جنس « السولانم » وخاصة « عنـب الذئب » ( solanum nigrum ) والبطاطس والطماطم .
- ١١٤ — نباتات شمسية Solar plants  
النباتات التي تنتج في حركتها نحو الشمس من الشرق إلى الغرب كعباد الشمس .
- ١٠١ — نمو انزلاقي Sliding growth = Gliding growth  
تغير تدريجى في الأوضاع النسيجية الأوعية والألياف ، سببه اختلاف النمو في الاتجاه الطولى .
- ١٠٢ — فيض مخاطى Slime - flux  
خروج سائل لزج من ثمار أو من بعض أشجار الغابة بسبب أمراض فطرية تعمل على اختراق خلايا القشرة حتى السكبيرم .
- ١٠٣ — فطر مخاطى Slime fungus  
فطر من قسم الفطريات المخاطية .
- ١٠٤ — عفن مخاطى Slime mould  
قسم من فطريات العفن .
- ١٠٥ — ثمرة مقلاعية Sling - fruit  
ثمرة ذات أنسجة تقلصية تستطيع بها أن تقذف بذورها مسافة بعيدة كالمقلع .
- ١٠٦ — كمنسحة Smear  
غينة تبسط على هيئة غشاء لتيسير فحصها أو تنميتها .
- ١٠٧ — اسميلاسين Smilacine  
جسم بلورى في جذور نبات العشبة ( smilax ) وهو من مادة سابونينية متعادلة .
- ١٠٨ — فطر التفحشم ( فطر السوداء ) Smuts ( smut fungi )  
قسم من الفطر تسبب تكون مسحوق أسود بلون الفحم وبخاصة في السنابل .

مجموعة ، وتكون المجموعات متباعدة عن بعضها .

١٢٣ - قابل للذوبان

Solubilis ( L , ) = Soluble  
ما يكون محلولاً مع المذيب .

١٢٤ - قابلية الذوبان

Solubility ( solubilitas . L . )  
خاصية ذوبان مادة في مذيب ما .

Soma - جسد - ١٢٥  
جميع خلايا الجسم الخضرية .

Soma - plasm - ١٢٦ - بلازما جسدية  
بروتوبلازم الخلايا الجسدية .

١٢٧ - جدييات

Somatia ( -ing. Somatium )

مركبات شبيهة بالأنشا توجد في جيوب اللقاح .

Somatic cells - ١٢٨ - خلايا جسدية  
( ١ ) الخلايا الخضرية غير المختصة بالتكاثر الجنسي .

( ب ) خلايا بها عدد غير مختزل من الصبغيات  
( ٢ ن )

Soriferous - ١٢٩ - حامل البشرات  
العضو النباتي الذي يحمل بشرات بوغية .

Sorus - ١٣٠ - بشرة  
تطلق في السراخس على تجمعات من الحواظ البوغية .

Solarium - ١١٥ - مشمسنة  
مكان بالحديقة النباتية تعرض فيه النباتات لأشعة الشمس .

Soldered - ١١٦ - ملتصقة  
الأعضاء النباتية المتجاورة التي يلتصق بعضها في بعض .

Soleniform - ١١٧ - تعلى الشكل  
ما كان على شكل النعل .

Solenostelic - ١١٨ - عمودي أنبوي  
صفة للنبات الذي يكون له عمود وعائي أنبوي الشكل .  
( انظر : عمود وعائي أنبوي : Solenostele )

Solfataras - ١١٩ - مستنقعات كبريتية  
ينابيع كبريتية ساخنة تنمو حولها نباتات جفافية .

Solid - ١٢٠ - مصمت  
وصف للعضو النباتي إذا لم يكن أجوف كساق معظم الأشجار والشجيرات .

Solitary - ١٢١ - منفرد  
( ١ ) العضو النباتي الذي ينمو منفرداً عن موضع اتصاله ببقية النبات .

( ب ) الأنواع النباتية التي تنمو أفرادها في عزلة وفي تفرد تام .

١٢٢ - تجمع نباتي منفرد

Solitary gregarious ( plant )

أفراد من نوع واحد تخرج من الأرض

- يدنيا ، ولكنها عادة غير قادرة على التناسل مع  
الأنواع الأخرى .
- ١٤٠ . Species, biologic أنواع بيولوجية  
أنواع يتميز بعضها من بعض على أسس  
بيولوجية .
- ١٤١ Species centre — مركز النوع  
المنطقة التي ينشأ فيها النوع ومنها ينتشر .
- ١٤٢ Species character — خاصية النوع  
الصفة التي تميز نوعا من غيره .
- ١٤٣ Species hybrid — هجين نوعي  
نسل بين نوعين من جنس واحد .
- ١٤٤ — أنواع مورفولوجية  
Species, morphological  
أنواع يتميز بعضها من بعض في الشكل  
الظاهري .
- ١٤٥ Species name — اسم النوع  
الاسم العلمي الذي يطلق على نوع ما وعادة  
يبدل على صفة ما ، أو يكون اسما يدل على  
الكيان أو الموطن أو شخص ما .
- ١٤٦ — أنواع فسيولوجية  
Species, physiological  
أنواع يتميز بعضها من بعض في الخصائص  
الفسيولوجية .
- ١٤٧ Spergulin — سبرجولين  
مادة لاصقة توجد في بزور نبات  
« سبرجيولا »
- ١٣١ Spadix — نورة إغريضية  
نورة ذات شمراخ لحمي غليظ وأزهار وحيدة  
الجنس تغلفها قبة كبيرة تسمى الإغريض .
- ١٣٢ Span — شبر  
« حوالى تسع بوصات » .
- ١٣٣ Span, life — العمر  
مدة الحياة لبيكان حي .
- ١٣٤ — نبت مبغش  
Sparse vegetation = Open vegetation  
كساء خضري يتكون من نباتات متفرقة  
ومتباعدة .
- ١٣٥ Sparsy florus — متفرق الأزهار  
النبات إذا كانت أزهاره متفرقة متباعدة .
- ١٣٦ — ذو إغريض = إغريضى  
Spathal = Spathate = Spathed  
النبات إذا كان له إغريض يحيط بنورته .
- ١٣٧ Spathe — إغريض  
قنابة كبيرة تحيط بنورة إغريضية ذات  
شمراخ غليظ .
- ١٣٨ Spathulate = Spatulate — مَشَوَقي  
العضو النباتي وخاصة الورقة إذا اتخذت  
شكل الملوقة فكانت متسعة من الأمام وضيقة  
من الخلف .
- ١٣٩ Species — نوع  
وحدة تصنيفية تشمل جميع الأفراد التي لها  
صفات مشتركة ثابتة متميزة وتتناسل طبيعيا فيما

١٥١ - بوع ذكر (ج . أبواغ ذكرية ) Sperma ium ( pl . Spermatia ) وحدة تكاثرية غير متحركة ينتجها الطور الاسمى من صدى النجيليات الذى يصيب الباربرى ، وتكون فى بشرات على السطح العلوى للأوراق . وقد غير اسمها وأصبحت تسمى أبواغ بكيدية .	١٤٨ - خلية ذكرية Sperm cell خلية تناسلية تمثل المشيج الذكر .
١٥٢ - ساحة ذكرية Spermatozoid المشيج الذكر متى كان متحركا وذا أهداب كما فى معظم النباتات اللازهرية .	١٤٩ - حامل البزرة Spermaphore يطلق إما على المشيمة أو على الحبل المشمى . ١٥٠ - النباتات البزرية Spernaphtes = spermatophyta نباتات تنكث بالبزور وتشمل عاريات البزور وكاسياتها .



## مصطلحات وألفاظ في التاريخ الحديث والمعاصر<sup>\*</sup>

---

(\*) أقرها مؤتمر المجمع في الدورة الثانية والأربعين بجلسته الثالثة ( بتاريخ ٢٥/٢/١٩٧٦ ) .



## مصطلحات وألفاظ في التاريخ الحديث والمعاصر

٥ — آرامكو ( شركة البترول العربية الأمريكية )

Aramco

شركة تفرعت عن بعض شركات البترول الأمريكية الكبرى واختصت باستغلال نفط السعودية ، وقد أصبحت خلال الخمسينيات والاستينيات في القرن العشرين من كبريات الشركات المنتجة للنفط ، وانتقلت ملكيتها بالتدريج إلى السعودية ، ويتألف اسم الشركة من أوائل حروف الكلمات الإنجليزية :

Arabian American Company

٦ — معاهدة العريش ( ١٨٠٠ )

Arich Treaty ( 1800 )

معاهدة عقدت بين يوسف ضيا باشا قائد الجيش العثماني والجنرال كليبر قائد الحملة الفرنسية في مصر وقد اتفق الطرفان فيها على جلاء الفرنسيين عن مصر خلال ثلاثة أشهر ولكن معارضة إنجلترا لها منعت تنفيذها .

٧ — التسيير الذاتي Autogestion

نظام اقتصادي تأخذ به بعض الدول الاشتراكية ، وبمقتضاها تستقل كل الوحدات الإنتاجية بإدارة شئونها من إنتاج وتسويق ، وتشتهر الجزائر بهذا النظام في قطاع الزراعة .

٨ — خط « بارليف » Far - Liew Line

استحكامات حصينة أقامتها إسرائيل على امتداد الضفة الشرقية لقناة السويس في عام ١٩٦٨ واعتبرت مانعا لا يمكن اتجاهاه ،

١ — الممتنعون Abstainers

أعضاء في هيئة ما يمتنعون عن التصويت عند أخذ الرأي على موضوع ما .

٢ — اتفاقيات باريس ( فيتنام )

Accords de Paris ( Vietnam )

اتفاقيات عقدت بين الولايات المتحدة وكل من فيتنام الشمالية وجبهة تحرير فيتنام الجنوبية ( الفيتكونج ) في ٢٣ يناير ١٩٧٣ ، وبمقتضاها اعترفت الولايات المتحدة بالفيتكونج طرفا في المفاوضات وتعهدت بالانسحاب من فيتنام الجنوبية على ألا ترسل فيتنام الشمالية تعزيزات عسكرية إلى فيتنام الجنوبية .

٣ — إفريقية Afrika

اسم أطلقه الرومان على ما يسمى الآن القطر التونسي لأنه أقرب الأقطار في القارة الإفريقية إلى إيطاليا قلب الإمبراطورية الرومانية . وكانت تقابل قسطنطينية ، وانتقل الاسم إلى العرب حين فتحوا شمالي أفريقيا وأطلقت أفريقيا على القارة بأسرها .

٤ — الاتحاد الإسرائيلي العالمي

Alliance Israelite Universelle

المنظمة اليهودية التي أنشئت في باريس عام ١٨٦٠ لنشر الثقافة بين اليهود وتشجيع توطينهم في فلسطين ، وكانت تعارض الدعاية الصهيونية وترى فيها سلاحا يمكن أن يستخدم ضد اليهود . وقد اشتهرت بمؤسساتها التعليمية والثقافية .

١٣ — المدينة الدولة City State  
مدينة تستكمل مقومات الدولة بحيث يمكنها  
الاستقلال بإدارة شئونها اقتصاديا وسياسيا .  
وقد ظهر هذا النوع في كل من اليونان القديمة  
ولإيطاليا في العصور الوسطى .

١٤ — تسوية بالتصالح Compromise  
اتفاق في نزاع اختلفت بشأنه هيتان  
أو شخصان ثم تراضى الجانبان على حله بنزول  
كل منهما عن شيء معين ، مثل صلح إميان بين  
فرنسا وإنجلترا .

١٥ — دولة الكونغو الحرة (١٨٨٥ — ١٩٠٨)  
Congo Free State ( 1885 — 1908 )  
دولة اتفقت القوى الاستعمارية على قيامها  
في أغلب حوض الكونغو تحت سيادة الملك  
ليوبولد الثاني ملك بلجيكا . واكتسبت وضعها  
تقرر في مؤتمر برلين ١٨٨٤ — ١٨٨٥ من إطلاق  
حرية الملاحة والتجارة للدول الأوروبية فيها ، وقد  
وضعت تحت إدارة الحكومة البلجيكية منذ عام  
١٩٠٨ وتحولت إلى الكونغو البلجيكي .

١٦ — المجلس الأعلى للهند (الجديدة)  
Conseil suprême des Indes  
الهيئة العليا التي تأسست في إشبيلية عام ١٥٢٨  
وكانت تشرف على عملية احتكار إسبانيا لمنتجات  
مستعمراتها في العالم الجديد .

١٧ — المحكمة القنصلية Consular Court  
نوع من المحاكم عرف في ولايات الدولة  
العثمانية طبقا لنظام الامتيازات الأجنبية ، وكان

ومع ذلك فقد اخترقته القوات المصرية في  
رمضان ١٣٩٣ هـ / أكتوبر ١٩٧٣ م وحاييم  
بارليف الذي ينسب إليه الخط كان رئيسا  
للأركان وقت إقامة خط بارليف .

٩ — معركة الملوك الثلاثة

La Bataille des trois Rois  
إحدى المعارك الحاسمة في التاريخ ، دارت  
في وادي الخازن بذاحية القصر الكبير بالمغرب  
بين المغاربة والبرتغال فأبته الغزو البرتغالي  
لشمال أفريقيا ، وسميت بذلك لاشتراك ثلاثة  
ملوك فيها هم : سباستيان ملك البرتغال وقد قتل ،  
وعبد الملك السعدي سلطان المغرب ، وأحمد  
المنصور الذهبي الذي خلف السلطان عبد الملك .  
وتسمى عند المغاربة معركة وادي الخازن .

١٠ — دولة بحاربة Belligerent state  
دولة في حالة حرب مع دولة أخرى فعلا  
أو قانونا .

١١ — الحرب الخاطفة Blitz Krieg  
غارة حربية مفاجئة يشنها غالبا سلاح  
الطيران ، وكان الجيش الألماني في الحرب العالمية  
الثانية أول من استعمل هذا النوع من الحرب  
ضد بريطانيا عام ١٩٣٩ . وكلمة Blitz ألمانية  
ومعناها « البرق » ، وتستعمل معها كلمة Krieg  
الألمانية ومعناها « الحرب » .

١٢ — البراهمة The Brahmans  
الطبقة العليا في المجتمع الهندوسي وتطلق على  
جميع رجال الدين الهندوسيين .

وقد استعمل هذه التسمية معظم الدول التي خضعت  
للفوز الفرنسي .

Donma — الدومة ٢٣

اسم أطلقه الأتراك على اليهود الذين طردوا  
من إسبانيا واستوطنوا سالونيك وأعلنوا إسلامهم  
إبان القرن الثامن عشر الميلادي مع احتفاظهم  
ببعض الطقوس اليهودية . وقد قامت طائفة الدومة  
بدور هام في الانقلاب الدستوري ضد السلطان  
عبد الحميد الثاني عام ١٩٠٨ .

٢٤ — قصر الإليزيه ( فرنسا )  
Elysée ( Palais )

مقر رئيس الجمهورية في فرنسا خصص  
لإقامته للمرة الأولى عام ١٨٤٨ . ومعنى الكلمة  
في اليونانية القديمة « الفردوس » .

Embargo — الحظر البحري ٢٥

أمر تصدره الدولة بوقف تحرك السفن  
التجارية وبحجزها في أحد موانئها عند توقع  
نشوب حرب بينها وبين الدولة التابعة لها هذه  
السفن . ويستخدم التعبير عند الحظر في المعاملات  
التجارية أيضاً .

Eurabian — عربي أوربي ٢٦

تعبير للدلالة على الشؤون المشتركة بين  
العرب والأوربيين . والكلمة الأجنبية مكونة  
من النصف الأول من « أوربي » والنصف الأخير  
من كلمة « عربي » باللغة الإنجليزية .

٢٧ — لجنة تقصي الحقائق

Finding Facts Committee

المقصود منه في الأصل الترخيص للأجانب  
بالتقاضي أمام قناصلهم .

Cuba Crisis — أزمة كوبا ١٨

أزمة دولية خطيرة هددت السلام العالمي  
سنة ١٩٦٢ حين زود السوفيت كوبا بالصواريخ  
فهددت الولايات المتحدة بحصار الجزيرة ،  
ولكن السوفيت قبلوا سحب الصواريخ  
وانتهت الأزمة .

Defterdar — الدفتردار ١٩

موظف كبير في الإدارة العثمانية ، وكان  
المسؤول عن الشؤون المالية للولاية ، ويتولى منصبه  
بموجب فرمان (مرسوم) من السلطان .

والمصطلح مركب من كلمتين بمعنى صاحب  
الدفتر .

٢٠ — أقاليم ما وراء البحار ( فرنسا )

Départements d'outremer

بعض ممتلكات فرنسا خارج أوروبا اعتبرته  
بعض الوقت جزءاً من أراضيها وطبقت عليها  
نظمها ، وبعض هذه الأقاليم مازالت تحتفظ بها  
فرنسا ومنها جزيرتا مارتينيك وجواد لوب في  
البحر الكاريبي .

Deterrent Force — قوة رادعة ٢١

قوة عسكرية يراد بها إلقاء الرعب في قلب  
العدو دون إثارته للقتال .

Deuxième Bureau — المكتب الثاني ٢٢

إدارة المخابرات العسكرية في النظام الفرنسي،

أمر قضى به القانون البريطاني منذ القرن  
الحادى عشر ومقتضاه يحظر القبض على شخص  
أو اعتقاله قبل مثوله شخصياً أمام القضاء ليتمكن  
من الدفاع عن نفسه .

١٣ - الحتمية التاريخية

Historical Determinism

نظرية قديمة مؤداها أن حركة التاريخ تسير  
حسب قواعد ثابتة ، واستند إليها الماركسيون .

٢٤ - الإحراق الجماعى

Holocauste  
إحراق بالجملة تقترفه بعض الحكومات  
العنصرية لأغراض سياسية أو دينية . وكان  
المصطلح يطلق فى الأصل عند بنى إسرائيل على  
حالات الافتداء التى كانت تقدم فيها الضحايا  
البشرية للآلهة من قبيل أن تنزل التوراة .  
والمصطلح يتألف من كلمتين لغربيتين : الأولى  
معناها « أحرق » والثانية معناها « كلية » .

٣٥ - أسيرة « براجانزا »

House of Braganza

الأسيرة الملكية التى كانت تحكم البرتغال بعد  
تحريرها من الحكم الإسباني عام ١٦٤٠ .

٢٦ - موقف متشدد

Intransigent stand  
موقف تتخذه حكومة أو شخص فى مفاوضة  
ما ويرفض كل من الطرفین أن يتحزج عن  
موقفه .

٢٧ - الانكسارية

Janissary corps  
فرق عسكرية من المشاة أنشئت عام ١٢٢٦ م  
فى الجيش التركى وقوامها من أهل الفتوة فى  
الآناتول ثم ضم إليها أبناء نصارى البلقان بعد

هيئة دراية أو برلمانية تؤلف لجمع الحقائق  
الخاصة بمشكلة معينة تحال إليها .

٢٨ - الامة الرابعة

The Fourth Estate  
اسم يطلق مجازاً على الصحافة تشبهاً لها  
بالسلطات الثلاث المتعارف عليها وهى التشريعية  
وال تنفيذية والقضائية ، وذلك لقوة تأثير  
الصحافة فى المجتمع .

٢٩ - المدينة الحرة

Free City  
مدينة تعين الدولة حدودها وتضع لها نظاماً  
اقتصادياً خاصاً ، وتعلق لها حرية المعاملات  
المالية وحرية استيراد البضائع وتصديرها .

٣٠ - لبنان الكبير

Grand Liban  
الاسم الذى كان يعلق على لبنان بعد أن  
ألحقت به المنطقة الساحلية بالجبل مع بضعة موانع  
فى سهل البقاع شرقى لبنان كانت تابعة لسورية ،  
وقد تم ذلك بعد احتلال فرنسا لكل من سوريا  
ولبنان .

٢١ - الطائفة الحرفية

Guild  
جماعة يندمى أفرادها إلى حرفة معينة تؤلف  
بينهم رابطة اقتصادية واجتماعية تعمل على حماية  
مصالحهم . وقد نشأ هذا النظام فى بعض مدن  
أوروبا والشرق فى العصور الوسطى ، واستمر  
قائماً حتى الانقلاب الصناعى وظهور الرأسمالية  
الحديثة .

٢٢ - الممثل الشخصى أمام القضاء ( بريطانيا )

Habeas Corpus

٤٢ - اللغة الشائعة Lingua Franca

لغة تستعملها فئات من شعوب متعددة بجانب لغتها المحلية . كاللغة السواحلية في شرق ووسط أفريقيا . وقد أُلغيت المصطلح في الأصل على لغة خليط من الفرنسية والإسبانية والإيطالية . كان يتفاهم بها بعض سكان موانئ البحر المتوسط .

٤٣ - جمهورية الملاجاش

Malagasy Republic

الاسم الذي أطلق على جزيرة مدغشقر بعد استقلالها عن فرنسا سنة ١٩٦٠ وتشمل الجمهورية الجزر الصغيرة المحيطة بمدغشقر .

٤٤ - مالي Mali

اسم أطلق على مستعمرة السودان الفرنسي عند حصولها على الاستقلال عام ١٩٦٠ . واختير اسم مالي إحياء لذكرى دولة أفريقية إسلامية قديمة ظهرت حول حوض نهر السنغال غرب أفريقيا في القرن العاشر الميلادي .

٤٥ - المراتب Marabout

هو من يلزم الرابطة . والرباط في الأصل حصن كان يقيم فيه المسلمون في الثغور ليقوم به الجنود الذين يحمون الحدود ، وشاع استعمال الكلمة ، وهي مشتقة من العربية في شمال المغرب العربي ، ويطلقها الفرنسيون للدلالة على رجال الطرق الصوفية الذين يلزمون الزوايا والمساجد .

٤٦ - مشاة البحرية Marine

الجنود الذين يعملون في السفن الحربية .

أن أسلموا ومنحوا الجنسية التركية ، ثم ألغاهما السلطان محمود الثاني في عام ١٨٢٦ لرفضهم التدريب على فنون القتال الحديثة .

٣٨ - كتنخدا Katkhorda

نائب الوالي العثماني ، يختاره الوالي غالبا لينوب عنه ، وحرف اسمه إلى « كتنخيا » و « كتنيا » . وكلمة كتنخدا تركية الأصل مكونة من مقطعين : « كت » بمعنى ثكنة ( قشلاق ) و « خدا » بمعنى أمير .

٣٩ - حركة نخير الحمراء ( كمبوديا )

Khmer Rouge

حركة شيوعية ظهرت في كمبوديا خلال الستينيات من القرن العشرين وكالفت النفوذ الأمريكي وأنصاره في البلاد حتى تمكنت من الوصول إلى السلطة عام ١٩٧٥ .

والخير اسم لدولة كمبودية قديمة ازدهرت بفضل اقتباس الحضارة الهندية .

٤٠ - يوم العمال العالمي Labour day

هو يوم أول مايو ، اختارته الدولة الثانية حين انعقد مؤتمرها في باريس في يوليو عام ١٨٨٩ ، ليكون عيداً للعمال . وتحتفل به الآن كثير من دول العالم الرأسمالية والاشتراكية .

أما الولايات المتحدة وكندا فقد اختارتا لهذا الاحتفال يوما آخر هو الأحد الأول من شهر سبتمبر .

٤١ - وسام الشرف Legion d'honneur

نوط أنشأه نابليون بونابرت في عام ١٨٠٢ لتقدير الممتازين في أعمالهم العسكرية أو المدنية .

## ٥٢ - المورييسكوس The Moriscos

جماعة من المسلمين بقوا في إسبانيا بعد سقوط غرناطة سنة ١٤٩٢ ، واضطر معظمهم إلى اعتناق المسيحية ، غير أنهم كانوا يتحينون الفرص للثورة على الإسبان . وقد أبعادوا نهائيا عن إسبانيا منذ أوائل لتمر الساب عشر .

## ٥٣ - المورمون Mormons

طائفة دينية أسسها جوزيف سميث بولاية نيو يورك سنة ١٨٣١ وادعى أنه رأى في منامه صورة جديدة لخليطا من تعاليم التوراه وبعض التعاليم الدينية الأخرى . واشتهر المورمون بإباحة تعدد الزوجات . وتنتشر هذه الطائفة في ولاية يوتا غرب الولايات المتحدة .

## ٥٤ - ناجازاكي Nagasaki

ميناء ياباني اكتسب شهرته بعد أن أسقطت عليه الطائرات الأمريكية القنبلة الثانية من قنبلتين ذريتين أسقطتا خلال الحرب الثانية ، وذلك في ٩ أغسطس ١٩٤٥ . ولم يسع اليابان في أعقابها سوى إعلان استسلامها .

## ٥٥ - المعازل الوطنية Native Reserves

مناطق محدودة تخصصها الحكومات العنصرية لسكنى الوطنيين الأفريقيين ومراقبتهم فيها .

## ٥٦ - حكم الأقلية « أوليغاركية » Oli. archy

نظام سياسي تستأثر به أقلية من الناس سواء أكانت من كبار الملاك أو من أصحاب مذهب سياسي لا يتمتع بتأييد شعبي ، أو من أبناء عنصر محدود العدد من غير أهل البلاد كالمهاجرين في مصر .

## ٤٧ - مذبحه شاربفيل Massacre de Charpville

حادث قتل جماعي تعرض له العمال السود المضربون في مدينة شاربفيل في اتحاد جنوب أفريقيا يوم ٢١ مارس ١٩٦٢ م ، ويعتبر هذا الحادث رمزا لسياسة التفرقة العنصرية . لذلك اختارته الأمم المتحدة ليكون اليوم العالمي لمناهضة التفرقة العنصرية .

## ٤٨ - موريتانيا Mauritania

الاسم الذي أطلقه الرومان على الإقليم الواقع أقصى الغرب من ممتلكاتهم شمالي إفريقيا ويطلق الآن على جمهورية موريتانيا الإسلامية . والكلمة من أصل لاتيني مركبة من جزأين « Mauros » بمعنى أسمر و « Tania » بمعنى بلاد .

## ٤٩ - آل مديتشي Medici

أسرة كانت تحكم فلورنسا خلال القرن الخامس عشر ولحكما دور بارز في بعث النهضة في إيطاليا ، ومن أبرز رجالها لورنزو العظيم .

## ٥٠ - الجنود المرتزقة Mercenaries

جماعة من المحاربين المحترفين كانوا يقدمون خدماتهم لمن يطلبها في مقابل أجر أو ما قد يغتسمونه من أسلاب الحرب . وقد ضعف شأنهم بعد انتشار الروح القومية واعتبار الجندي واجبا لازما .

## ٥١ - وزير مفوض

## Minister Plenipotentiary

الموظف الدبلوماسي الذي يلي السفير في الأهمية وقد يسكن في به ممثلا لبلاده لدى بعض الدول .



٦٠ — سياسة الشرق Ostopolitik

السياسة التي اتبعتها وبلي برانت مستشار ألمانيا الاتحادية السابق نحو ألمانيا الديمقراطية ابتداء من ١٩٧٢ بهدف تبادل الاعتراف ثم الانضمام إلى عضوية الأمم المتحدة . والمصطلح ألماني يتكون من مقطعين هما « Ost » بمعنى الشرق و « Politik » بمعنى سياسة .

٦١ — تفرقة الدولة Ostracism

اتجاه تنزع الدولة بقتضاه إلى التقليل بقدر الإمكان من المعاملات مع الدول الأخرى . وقد اشتهر النازيون بتطبيق هذا النظام في ألمانيا . وأصل المصطلح الكلمة اليونانية « Ostrakon » بمعنى قوقعة .

٦٢ — مصلحو أكسفورد Oxford Reformers

فريق من العلماء الإنجليز ارتحلوا إلى إيطاليا خلال القرن الخامس عشر فنهلوا من الدراسات القديمة في فلورنسا وروما والبندقية ، ولما عادوا إلى بلادهم اتخذوا من أكسفورد مكانا لمحاضراتهم ونشر آرائهم ، ولإيهم يعزى بدء النهضة في إنجلترا .

٦٣ — الميثاق الحديدي Pacte D'acier

المحاذفة التي تمت بين ألمانيا النازية وإيطاليا الفاشستية في ٢٣ مايو سنة ١٩٣٩ م وحوالت العلاقات بين البلدين من مجرد تقارب إلى محاذفة رسمية ، وقسم الميثاق مناطق النفوذ بين الدولتين .

والكلمة يونانية تتكون من مقطعين الأول معناه « قليل » والثاني معناه « يحكم » .

٥٧ — سياسة الباب المفتوح

Open door policy

إجراء اقتصادي دعت إليه الولايات المتحدة حينما كانت السياسة تنتهج العزلة في أعقاب الحرب العالمية الأولى ، ويقضى هذا الإجراء بأنه لا يجوز لدولة استعمارية أو متتدية انتهاج سياسة الاحتكار في مستعمراتها أو في الأقاليم الخاضعة لنفوذها بل عليها أن تطلق حرية التنافس فتفتح الأبواب أمام مختلف الشركات لاستغلال ثروات تلك البلاد .

٥٨ — أمر تنفيذي « بريطاني »

Order in council

نوع من المراسيم كان يصدرها الملك في بريطانيا أو مجالس المستعمرات الكبرى السابقة مثل مجلس الهند . وتختلف هذه المراسيم عن التشريعات الأخرى في أنها لا تتطلب موافقة البرلمان عليها .

٥٩ — منظمة الجيش السري

Organisation de L armée secrète (O.A S)

جماعة إرهابية شكلها المستوطنون الفرنسيون في الجزائر قبل استقلالها لمعارضة سياسة الجنرال ديغول الرامية إلى منح الجزائر حق تقرير المصير . وقد تمكنت الحكومة الفرنسية من القضاء على المنظمة في عام ١٩٦١ ومضت في خطة استقلال الجزائر .

٦٨ — مذابح اليهود Pogroms

عمليات قتل منظمة كانت تقع في روسيا ضد جماعة معينة ثم غلب استعمالها للدلالة على مذابح اليهود سواء في روسيا وغيرها . والكلمة روسية الأصل تتكون من مقطعين : الأول « Po » بمعنى كلية و « Gramatia » بمعنى تدمير .

٦٩ — النقطة الرابعة Point Four

إحدى النقاط التي أعلنها رئيس الولايات المتحدة الأمريكية في برنامج له استهدف نشر النفوذ الأمريكي في البلاد النامية لتزويد هذه البلاد بالخبرات العلمية وبالمال اللازم لشئون المواصلات والتصنيع والرى ... إلخ .

٧٠ — الاستقطاب Polarization

أسلوب سياسي تتبعه بعض الدول الكبرى لكي تجذب نحوها مجموعة من الدول الصغيرة وتكون هي بمثابة القطب لهذه المجموعة .

٧١ — انتخابات استطلاعية

Primary Election

انتخابات مبدئية تجرى في الولايات المتحدة في النصف الأول من العام الذي تم فيه انتخابات رئاسة الجمهورية ، وذلك لتعرف الأحزاب على مدى شعبية المرشحين للرئاسة من بين أعضائهم .

٧٢ — أول النظراء Primus inter Pares

العضو البارز في منظمة أو هيئة ما يتساوى فيها الأعضاء في الصلاحية ، ومن أمثلة ذلك وضع نالبيون في عهد حكومة القنصلية الأولى .

٦٤ — منظمة التحرير الفلسطينية

Palestinian Liberation Organization (P. L. O.)

هيئة سياسية فلسطينية تأسست عام ١٩٦٤ في أعقاب مؤتمر القمة العربي الأول الذي جعل للفلسطينيين كياناً خاصاً بهم . وقد تبنت المنظمة بصفة عامة حركة المقاومة الوطنية ضد إسرائيل .

٦٥ — التغلغل السلمي

Pénétration Pacifique

أسلوب اتبعته بعض الدول للاستعمارية بأن تمهد لسيطرتها على منطقة ما بالتجارة والتبشير ونشر الثقافة دون استخدام القوة كما حدث في بعض مناطق أفريقيا .

٦٦ — صغار المستوطنين البيض

Petits Blancs

فئة من المستوطنين البيض الذين استقروا في المستعمرات الأفريقية ، واشتهروا بتشددهم في النزعة العنصرية بسبب فقرهم واشتغالهم بنفس الحرف التي يشغل بها السكان الأصليون . وما زالت هذه الفئة في جمهورية جنوب أفريقية ، كما عرفت في الجزائر أثناء الاستعمار الفرنسي لها .

٦٧ — الوفاق الصغير La Petite Entente

سلسلة من المحادثات التي عقدت بين فرنسا وبعض دول شرق أوروبا فيما بين الحربين العالميتين ، والهدف منها مزدوج : إحاطة ألمانيا بأحلاف تمنعها من الحرب الثأرية ، وإقامة حزام وافي في شرق القارة لمواجهة الاتحاد السوفيتي . ولم يجد الوفاق الصغير شيئاً أمام مطاعم هتلر التوسعية .

أصابهم عند سماعهم كلمة الرب وهم يحاكون  
أمام القضاة في إنجلترا ؛ ويسمون أيضاً  
«الأصدقاء» .

٧٨ — كويسلنج Quisling

اسم يطلق على كل خائن لبلاده . وأصل  
الكلمة يرجع إلى رئيس وزراء النرويج الذي  
تآمر مع الألمان حين غزوا بلاده في إبريل  
١٩٤٠ ، ثم تعاون معهم خلال الاحتلال .

٧٩ — الظلم العنصرية Racist regimes

هي النظم التي تقوم على استغلال عنصر في  
بلد ما على بقية العناصر وتقنين ما يترتب على  
ذلك سياسياً واجتماعياً واقتصادياً . وشاع  
استعمال هذا التعبير في حكم الأقليات البيضاء  
في جنوب أفريقيا وروديسيا .

٨٠ — إعادة التقدير Re — assesement

خطة يتبناها الساسة عادة عندما يطرأ عامل  
مهم جديد يقتضى العدول عن السياسة الأولى  
فيتجهون إلى سياسة جديدة .

٨١ — استدعاء السفراء

Recalling of Ambassadors

لإجراء تعهد لإليه الحكومات للوقوف على  
آراء سفرائها في حادث أو أحداث معينة .  
وقد يستدعى السفير أيضاً إذا ساءت العلاقات  
بين دولته والدولة التي يقيم فيها .

٨٢ — معاملة المثل Reciprocity

التعامل بين الدول أو الهيئات أو الأفراد  
على أساس التساوي فيما بينها .

٧٣ — زوج الملكة Prince Consort

لقب يطلق على زوج الملكة الحاكمة .

٧٤ — إعلان مبدأ الحياد ( الولايات المتحدة  
الأمريكية ) .

Proclamation of Neutrality

مذکور أصدره الرئيس الأمريكي جورج  
واشنطن في إبريل عام ١٧٩٢ أكد فيه حياد  
الولايات المتحدة الأمريكية في الحرب الدائرة  
حينذاك بين فرنسا ودول التحالف الأوربي  
ونص المذکور على أن تلك الولايات المتحدة  
باستمرار مملكة كوديا غير متجهين تجاه الدول  
المتحاربة .

٧٥ — الحرب الوقائية Protective war

حرب يدعى مثيروها أنها حرب دفاعية  
يريدون بها حماية حدود بلادهم من غزو محتمل .  
وكثيراً ما تكون حيلة لتدخلية نية العدوان .

٧٦ — الأسرة القاجارية Qajars dynasty

أسرة تركمانية حكمت إيران بين عامي  
١٧٠٤ : ١٩٢٦ واستقرت شمالى فارس ونجحت  
في السيطرة على معظم المقاطعات الفارسية .

٧٧ — الكويكرز Quakers (Friends)

طائفة دينية خيرية أسسها في إنجلترا  
« جورج فوكس » في منتصف القرن السابع عشر  
واتسع مجال العمل أمامها في الولايات المتحدة  
على يد رئيسها « وايم بن » . ويخصص أعضاء  
هذه الطائفة حياتهم للقيام بالخدمات الإنسانية  
لجميع الناس . وسماوا بذلك بسبب الرجفة التي

## ٨٣ — مباحثات المائدة المستديرة

## Round Table Talks

مباحثات تجرى بين متكافئين يجلسون حول مائدة مستديرة . ويقال إن أول من استخدم هذا الأسلوب في المباحثات الملك آرثر (١١٨٧ - ١٢٠٣) ، أحد ملوك إنجلترا حين وفق بين فرسانه بجمعهم حول مائدة مستديرة واحدة .

## ٨٤ - الروتين ( في الإدارة ) Routine

هو أسلوب معين يحكم عمل الجهاز الإداري . وأصل الكلمة فرنسي كان يعنى في البداية الطريق الصغير المألوف . وهي مشتقة من كلمة « Route » أى طريق ، وقد شاع استعمال هذه الكلمة منذ نهاية القرن التاسع عشر في وصف جمود الجهاز الإداري .

## ٨٥ — طائفة الصبرا Sabra

وصف يطلقه اليهود على من ولد لهم في فلسطين عند إنشاء الدولة الإسرائيلية .

## ٨٦ — التسابق إلى أفريقيا

## Scramble for Africa

تدافع الدول الأوروبية الاستعمارية في النصف الثاني من القرن التاسع عشر للاستيلاء على مناطق في أفريقيا بعد أن ضاق المجال الاستعماري في القارات الأخرى .

## ٨٧ — الدولية الثانية

## Second International

الحركة الاشتراكية التي تضم فروع الأحزاب الاشتراكية الديمقراطية . وقد أخذت

تتجمع في إطار هذا التنظيم الدولي منذ ١٨٧٤ . وظلت الدولية الثانية هي رمز الحركة الاشتراكية العالمية إلى أن انشقت عنها الدولية الثالثة في عام ١٩١٥ .

## ٨٨ — سنجامبيا Senegambia

الاتحاد الذي اقترح في سنة ١٩٦٤ م ليشمل دواقي السنغال وجامبيا في غرب أفريقيا على أن تحمل الدولة الجديدة هذا الاسم المركب من اسمي القطرين .

## ٨٩ — الانفصالية Separatism

جنوح جماعة أو طائفة من المواطنين بإقليم أو دولة ما إلى الانفصال عن المجموعة التي يؤلفون جزءاً منها مثال ذلك الباسك في إسبانيا .

## ٩٠ — الحزب الاشتراكي الفرنسي S. F. I.O

أحد الأحزاب الفرنسية الهامة ، تولى السلطة أكثر من مرة في عهد الجمهورية الرابعة ، وكان في الحكم إبان العدوان الثلاثي على مصر سنة ١٩٥٦ .

ويشتهر الحزب بهذا الاسم المختصر الذي يتكون من الحروف الأولى للكلمات الفرنسية الآتية :

Section Francaise de  
L'Intern tionale Ouvrière

أى : الفرع الفرنسي للمنظمة الدولية العمالية .

## ٩١ — هيئة المستفيعين ( بقناة السويس ) ١٩٥٦

Société des Usagers du Canal de Suez  
1956

هيئة تأسست من بعض الدول البحرية بإيعاز من بريطانيا وفرنسا لأثر تأميم شركة قناة

أخرى بدلا من عرضه بجذافيره دفعة واحدة أمام الأطراف المعنية .

٩٤ — شترن Stern

عصابة إرهابية صهيونية نشطت إبان الحرب العالمية الثانية بعد أن تدرب أفرادها على الأعمال العسكرية على أيدي القوات البريطانية تم انقلبوا عليهم .

٩٥ — جماعة السويس ( في إنجلترا )

Suez Group

لغيف من النواب المحافظين في بريطانيا تكونت في أثناء سير المفاوضات المصرية الإنجليزية عام ١٩٥٣ / ١٩٥٤ وأعلنت تشبثها بقاعدة السويس ومعارضتها لآية معاهدة تعقدتها حكومتهم مع مصر تنص على انسحاب القوات البريطانية من منطقة القناة .

السويس في يوليو ١٩٥٦ . وقد طالبت الهيئة بالإشراف على الملاحة في القناة وامتنع أعضاؤها عن أداء رسوم الملاحة للإدارة المصرية إلى أن أخفق العدوان الثلاثي ، فاضطر هؤلاء الأعضاء إلى دفع الرسوم إليها وانحلت الهيئة .

٩٢ — حالة الطوارئ

State of Emergency

حالة قلق شديد أو اضطرابات غير متوقعة في دولة ما تضطر الحكومة القائمة بالأمر فيها إلى اتخاذ إجراءات خاصة لحفظ الأمن ، ومنها فرض الأحكام العسكرية المؤقتة .

٩٣ — سياسة الحلول المرحلية

Step - by - step Diplomacy

سياسة مؤداها أن يعالج النزاع مرحلة بعد



## مصطلحات الجغرافيا \*

---

(\*) أقرها مؤتمر المجمع في الدورة الثانية والأربعين بجاسته الرابعة بتاريخ ١٩٧٦/٢/٢٦





## مصطلحات الجغرافيا

- ٧ — مُوصِّل Access  
ما يوصل إلى مكان معلوم .
- ٨ — تضاريس عارضة Accidental relief  
مرتفعات أو منخفضات تشذ عن تضاريس السطح السائدة .
- ٩ .. تأقلم Acclimation=Acclimatization  
التكيف للحياة في بيئة جديدة . ( والمقابل الأجنبي الشان هو التعبير الأمريكى لتطيره الإنجليزى ) .
- ١٠ — أرض التسمين Accommodation land  
منطقة خارج المدن الكبرى تقام فيها حظائر تسمين الماشية .
- ١١ — متفرعات النهر المتناسقة  
Accordant junctions  
فروع النهر المنتظمة فى اتصالها بها وانحدارها معه .
- ١٢ — درجة الحرارة المتراكمة  
Accumulated temperature  
مجموع درجات الحرارة الزائدة على معدلها طول فصل النمو .
- ١٣ — تربة حمضية Acid soil  
التربة التى تكون فيها درجة تركيز أيون
- ١ — آبي ( م ) Abi  
الأرض الزراعية التى تروى بالدلاء أو السواقي فى شبه القارة الهندية . وهى كلمة أردية من أصل فارسى .
- ٢ — وقبة Abime  
نقرة فى الصخر تنتشر بكثرة فى إقليم « الكارست » بجمال الألب الدينارية .  
( انظر : Karst )
- ٣ — سهل السحج Abrasion plane  
( انظر : سهل التعرية Peneplane )
- ٤ — هضبة السحج Abrasion tableland  
مساحة كبيرة مرتفعة من سطح الأرض أثرت فيها عوامل الحت حتى كادت تسوى سطحها .
- ٦ — مأوى ( صخرى ) Abri  
تجويف فى الصخر يأوى إليه الإنسان والحيوان .  
( والمقابل الأجنبى من أصل فرنسى بمعنى ملجأ ) .
- ٦ — أسر نهري Abstraction, river  
( انظر : River capture )  
ملحوظة : سبق إقراره .

- ١٩ — سكان الريف الطائرون  
Adventitious rural population  
من يسكنون الريف ولا يرتبطون به نشاطه.
- ٢٠ — تربة هوائية حيوية  
Aerobic soil  
التربة التي يتخللها الهواء وتعيش فيها البكتريا بالأكسجين الذي تستخلصه منها بسهولة .
- ٢١ — القشرة الواهنة  
Aesthenosphere = Asthenosphere  
الغلاف اللدن جزئيا من قشرة الأرض الذي تتركز عليه قشرتها الصلبة .
- ٢٢ — أفريقاني  
Afrikaner = Africander =  
Afrika (a) n der  
مواطن جنوبي أفريقية المنحدر من أصل هولندي .
- ٢٣ — أفنتاوت (م)  
Aftout  
اسم يطلق على السهل الفيضي في موريتانيا .
- ٢٤ — تجمع  
Agglomeration  
١ - تضام مواد صخرية مكونة كتلة كبيرة .  
ب - تكديس السكان في بقعة من الأرض كالذي يبدو في تلاحق المساكن وتزاحم المواصلات وكثافة الحركة .
- ٢٥ — الاسترعاء  
Agistment  
استئجار الأرض للرعى .
- ٢٦ — إصلاح زراعي  
Agriarian reform  
ما يتصل باستثمار الأرض وتربية الحيوانات من الناحيتين الاجتماعية والسياسية .
- الهيدروجين أعلى من درجة تركيز أيونات المجموعة الهيدروكسيدية .
- ١٤ — خط الاستواء المغناطيسي = خط اللاميل  
Aclinic line  
خط وهمي على سطح الكرة الأرضية لا تميل عنده لإبرة البوصلة .
- ١٥ — بنية أفقية  
Aclinic structure  
صخور القشرة الأرضية التي لم يطرأ عليها طي أو ميل .
- ١٦ — 'خدة أفقية  
Adit  
سرب يحفر أفقيا في سفح مرتفع من الأرض لصرف مياه الرش .
- ١٧ — الطوب — الآجر  
Adobe  
آجرة أو لبنة من طين أو طفل يخلط بالخش ثم يجفف في الشمس لاستخدامه في البناء في الجهات الجافة . ويطلق المصطلح الأجنبي أيضا على :
- ( أ ) الأرض التي تؤخذ منها هذه القراميد .  
( ب ) المبنى الذي يشيد منها .
- ( اللفظ مشتق من كلمة «Adobar» الإسبانية بمعنى يكسى بالجص أو الملاط ، وهي مشتقة من كلمة «الطوب» العربية ) .
- ١٨ — الضباب الزاحف  
Advection fog  
الضباب الناشئ من تحريك الهواء فوق سطح بارد ويخف من درجة حرارة الهواء إلى ما دون درجة التثبيغ ، كالضباب الذي يتكون في شرق كل من نيوزيلندا واليابان .

٣٥ - جـ - كَرِيْرَة هَرَبَة  
Ait=eyot  
( انظر Eyct ) .

٣٦ - فجوة = أراضى الفجوات

Alcove=Alcove lands

تجويرف ينشأ عن تآكل السطح بفعل مياه  
الينابيع أو الأبار بخاصة في المناطق البركانية .

٣٧ - ماتحت التربة الحديدي

Alio (French)

طبقة التربة التحتائية التي تكون على عمق  
يتفاوت بين متر ومترين ، وتتشأ عن ترسب  
أملاح الحديد من المياه الجوفية ، وهي تربة  
صماء لا تجود فيها الزراعة ( والكلمة فرنسية ) .  
( انظر : Hard pan.Iron pan ) .

٣٨ - غريب

Allocthon=Allocthone=Allocthonous

( أ ) صفة للظاهرة الجغرافية المتنقلة من بيئتها  
الأصلية إلى بيئة غريبة عنها كالصخور  
المغتربة والحفريات النباتية والحيوانية  
المنقولة .

( ب ) أحد سكان البلاد غير الأصليين .

( انظر : Nappes ) .

٣٩ - أجنبي

Allogeneous  
مختلف الكنه أو النوع .

٤٠ - غريب

Allogenic=Allogene=Allothigenous=  
Allothigene

نفس المعنى المتضمن في ( أ ) من المصطلح

رقم ٣٨ .

( انظر : أصلي Authigenic ) .

٢٧ - إقليم زراعى

Agricultural region  
مساحة كبيرة من الأراضى تنجانس أحوالها  
الزراعية أو تختلف وبخاصة محصولاتها عن  
محصولات الأقاليم المجاورة . ومنها النطاقات  
الزراعية التي تشتهر بها الولايات المتحدة .

٢٨ - زراعى غابى

Agroforestal = Agro-forestal

مايتعلق بالزراعة والأشجار معاً .

٢٩ - اقتصاد زراعى

Agronomy  
فن إدارة الأراضى الزراعية واقتصادياتها .

٣٠ - زراعى غابى رعوى

Agro-silvo-pastoral

ما يتعلق بالزراعة والغابات والرعى مجتمعة .  
( كلمة Silva معناها غابة باللاتينية ) .

٣١ - علم الحشائش

Agrostology  
فرع علم النبات الذى يعنى بدراسة السكلا  
والنجيليات .

٣٢ - الاحقاف

Ahqaf  
مناطق الرمال الناعمة فى وسط وجنوب  
الجزيرة العربية (وهى ديار عاد فى الربع الخالى) .

٣٣ - شعبة

Aiguille  
رأس الجبل يبدو رفيعا مستدقا ، وتسكشر  
الشعاف فى جبال الالب . والكلمة الاجنبية  
فرنسية معناها إبرة .

٣٤ - منفس

Air hole  
فتحة غير متجمدة فوق سطح الجليد تنشأ  
عن ينبوع أو تيار مائى أو رياح .

مجرى جليدى ينحدر من بين قمم الجبال إلى أسفل فينصهر أو ينتشر في الجليد المتراكم عند الحضيض . (وسمى ألبيا نسبة إلى جبال الألب).

٤٧ — حركة الالتواءات الألبية  
Alpine orogeny = Alpine revolution (storm)

الطيّات التي انتابت القشرة الأرضية في الحقب الثالث الجيولوجي ، وتشمل سلاسل الجبال الالتوائية الحديثة في أوراسيا والأمريكيتين .

٤٨ — حركة الالتواءات الألتائية  
Altaides = Altaids = Altaids orogeny  
الطيّات التي انتابت القشرة الأرضية في العصر الفجوى ، ونشأ عنها معظم جبال وسط أوراسيا وجبال الأبالاش في أمريكا الشمالية وغيرها . وتسمى أيضاً الحركة الهرسينية ، والحركة الأبالاشية ، والحركة الأرموريكية .  
( انظر : Appalachian = (Armorican or Hercynian

٤٩ — تسوية سفحجية  
Altiplanation = Equiplanation terrace  
تكون سطوح مستوية على السفوح نتيجة انزلاق التربة من عل .  
( انظر : Equiplanation terrace )

٥٠ — ألفار (م) Alvar (Swedish)  
أرض جيرية خلو من الأشجار قد تكسوها تربة عضوية رقيقة . وهي كلمة من أصل سويدي .

٤١ — حصّة Allotment  
نصيب من الأرض الزراعية يعطاه الزارع يفلحه لنفسه أو لغرض عام .

٤٢ — مدرجات غريزية Alluvial terraces  
بقايا المسطحات الطميية التي يرسيها النهر على جانبيه نتيجة تعميق المجرى .

٤٣ — إطماء Alluviation  
ترسب الغرين الذي يحمله النهر .

٤٤ — الألب Alp=Alps  
( أ ) مجموعة الجبال الالتوائية الحديثة في جنوب أوروبا .

( ب ) وفي سويسرة يطلق لفظ « ألب » على المراعى الخضراء على جانب الجبل .

( ح ) أى جبل شاهق وبخاصة إذا كانت تتوجه للتلوج .

٤٥ — المجموعة الألبية Alpides=Alpids  
سلاسل الجبال الالتوائية الحديثة التي تنتمى إلى الحقب الثالث الجيولوجي ، وتمتد من البحر الأسود إلى جبل طارق في أوروبا . وتنتمى إليها جبال روكي والانديز غرب الأمريكيتين ، وكذلك الجبال الممتدة من الغرب إلى الشرق جنوبي وسط آسيا ، والجبال الساحلية والجزرية شرقي وجنوب شرقي آسيا .

٤٦ — نهر جليدى ألبى Alpine glacier

- وفي بولندية . وهى كلمة من أصل ألماني .
- ٥٨ — نمط الصرف المزدوج  
Angulate pattern of drainage  
طراز من صرف النهر في مجار يتصل بعضها ببعض في زوايا أغلبها حادة أو منفرجة، ويندر أن تكون قائمة .
- ٥٩ — صرف دائري  
Annular drainage  
طراز من الصرف الشبكي فيه ينساب ماء النهر في فروع تالية تتبع النطاقات الضعيفة في قبة أثرت فيها عوامل التعرية .
- ٦٠ — قطبي جنوبي  
Antarctic  
اللفظ المقابل لقطبي شمالي . وقد يطلق على القطب الجنوبي والأقاليم المتاخمة حتى الدائرة القطبية الجنوبية .  
( انظر : Arctic )
- ٦١ — التجمع القطبي الجنوبي  
Antarctic convergence  
حد متصل حول القارة القطبية الجنوبية يختلف موضعه باختلاف المواسم .
- ٦٢ — القارة القطبية ( أنتاركتيسكا )  
Antarctica  
اسم يطلق على القارة المحيطة بالقطب الجنوبي . وتبلغ مساحتها نحو واحد عشر مليون كيلو متر مربع .
- ٦٣ — حد سالف  
Antecedent boundary  
تخيم معين بين دولة وأخرى أو ولاية وأخرى في مناطق لم تؤهل بعد .
- ٥١ — آمان ( م )  
Aman ( Bengali )  
كلمة من أصل بنغالي تطلق على محصول الأرز الشتوي .  
( انظر : Hemantic season )
- ٥٢ — واد عكسي  
Anaclinal valley  
واد يمتد في اتجاه مضاد لميل الطبقات .  
( والكلمة الأجنبية « Anaclinal » مشتقة من اللفظ الإغريقي « Ana » بمعنى خلفي ، و « Klinein » بمعنى ينحدر ) .  
( انظر : Obsequent valley )
- ٥٣ — لاهوائي  
Anaerobic  
( انظر : Aerobic - aerobe )
- ٥٤ — مجرى مضفر  
Anastomosing stream  
النهر تشابك فروعه بفعل الإرساب .  
( انظر : Braided river course braiding )
- ٥٥ — أنديسيت ( م )  
Andesite  
صخر بركاني زجاجي يغلب عليه السليكا والفلسبار والهورنبلند والميسكا .  
( نسبة إلى جبال الأنديز Andes )
- ٥٦ — أندو ( م )  
Andosol=Ando-soil  
نوع من التربة البركانية في اليابان .  
وكلمة أندو « Ando » من أصل ياباني .
- ٥٧ — أنجر دورف ( م )  
Angerdorf ( German )  
طراز قديم من القرى تحديق فيه المساكن بمرج مستطيل أو بيضى . ويشاهد هذا الطراز في ألمانيا شرقي نهر الألب ، وفي شرقي إنجلترا ،

٧٢ — شعبة نارية Apophysis

بروز من صخر ناري يظهر أحيانا على شكل عروق أو قواطع .

٧٣ — طبقة كتيمة Aquiclude

صخر لا ينفذ منه الماء وإن كان مساميا .

( انظر : Impermeable rocks )

٧٤ — طبقة مخزنة للماء Aquifer = Aquafer

صخر مسامي يتسرب إليه الماء فيخزنه لوجود طبقة كتيمة أسفله .

٧٥ — أرض قابلة للزراعة Arable land

الأرض التي يمكن أن تهيأ للفلاحة وإنتاج المحصولات الزراعية .

٧٦ — قطبي شمالي Arctic

صفة لما ينسب إلى القطب الشمالي .

٧٧ — دلتا مقوسة Arcuate delta

دلتا النهر تبدو جهتها البحرية على شكل قوس .

٧٨ — حوض مسور بالمرتفعات Arena

أرض تحيط بها حافة من الصخور الصلبة تعرض سطحها الأقل صلابة لعوامل التعرية نفخضته ، ومثله حوض بحيرة فكتوريا .

٧٩ — صخور رملية Arenaceous rocks

صخور يتكون معظمها من الرمل أو ذرات المرو ( الكوارتز ) .

( انظر : صالصالى - Argillaceous )

٦٤ — طية حدبية Anticlinal bend

انثناء إلى أعلى في القشرة الأرضية تنحدر انحداراً بطيئاً في ناحية وشديداً في الناحية المقابلة .

٦٥ — رابية حدبية Anticlinal ridge

مرتفع طولى ينشأ عن طية حدبية .

٦٦ — واد حدبي Anticlinal valley

منخفض طولى يتبع محور حدبة .

٦٧ — مجرى عكسي Anti-dip stream

نهر يجري في اتجاه مضاد لميل الطبقات .

( انظر Anacinal )

٦٨ — كشيبي النهر Antidune

رواسب تتراكم في قاع النهر على شكل كومة ، وتنتقل بانتظام نحو المنبع .

٦٩ — يوم الزوال

Antipodes day = Meridian day

( انظر : Meridian day )

٧٠ — أفانيت (م) Aphanite = Aphanite

صخر داكن اللون ذو نسيج من ذرات متلاصقة إلى درجة لا تجعل رؤيتها بالعين المجردة ممكنة .

٧١ — العمق المظلم Aphotic region

الطبقة العميقة من مياه البحار والمحيطات التي لا يصل إليها ضوء الشمس .

( انظر : Photic region )

- ٨٠ - صخور صلبة  
Argillaceous rocks ( Pelitic )  
صخور يغلب في تكوينها الصلصال بدرجات متفاوتة .
- ٨١ - أركوس ( م )  
Arkose  
حجر رملي يحتوي على قطع من الفلسبار والمرو ( السكوارتز ) ينشأ عن التفكك السريع للجرانيت أو الغنيس .
- ٨٢ - رعن  
Arris = Arridge  
أنف الجبل المتقدم . ( والمقابل الأجنبي شائع في إقليم البحيرات بالبحيرة ) .  
( انظر : Arete )
- ٨٣ - آز ( ج . آزار ) ( م )  
às ( pl . àsar ) ( Swedish )  
ركام من الحصى والرمال مرتبط بالجليد .  
( والمقابل الأجنبي من أصل سويدي ) .  
( انظر : Esker — Kame )
- ٨٤ - اجتثاث الأشجار  
Assart  
إزالة أشجار الغابات . ويطلق المصطلح الأجنبي أيضاً على الأرض التي أزيل كساؤها الخضري .
- ٨٥ - مجتمع أحيائي  
Association, ecological  
مجموعة من النباتات أو الحيوانات تتعايش وتتأثر جميعاً بعوامل طبيعية واحدة .
- ٨٦ - ساحل أطلنطي الطراز  
Atlantic type coastline  
شريط المحيط ( البحر ) الذي يتاخم اليابسة بأشكال متنوعة نتيجة لاعتراض بنية جبال قديمة له .
- ٨٧ - تجوية  
Atmospheric weathering  
( انظر : Weathering )
- ٨٨ - العرك  
Attrition ( of debris )  
تصادم فتات الصخر بعضها ببعض في أثناء نقلها فتسحق .  
( انظر : Abrasion )
- ٨٩ - أوف آيس ( م )  
Aufeis ( German )  
مسطحات جليدية تتكون على جوانب النهر المتجمد أو على سطحه نتيجة ضغط السطح المتجمد على مياه النهر تحته . وهي كلمة ألمانية .
- ٩٠ - آوس لاند ( م )  
Ausland  
الجزء من حوز المدينة يقع في دولة أجنبية مجاورة كما هو الحال في أطراف من « دترويت » الأمريكية الواقعة في كندا .  
( انظر : Umland )
- ٩١ - رياح الجنوب  
Auster  
الهواء يهب من جهة الجنوب .

- ٩٧ - أوتوستراد (م)  
Autostrada (Italian)  
طرق عريضة ثنائية الاتجاه لاجد لسرعة السيارات فيها . ( اللفظ إيطالى ، وبالألمانية Autobahn )
- ٩٨ - الخريف Autumn  
الفصل الذى يقع بين الصيف والشتاء والذى يبدأ فلكياً فى نصف الكرة الشمالى من ٢٣ سبتمبر ( الاعتدال الخريفى ) إلى ٢١ ديسمبر ( الانقلاب الشتوى ) .
- ٩٩ - التضرس المتاح Available relief  
الفرق الرأسى بين المنسوب الحال للتضاريس وما يحتتمل أن يصل إليه منسوب الأودية حينما تحقق الأنهار مقاطع اتزانها .
- ١٠٠ - طى خلفى Backfolding  
التواء يرتد نحو مركز الحركة المكونة للجبال .
- ١٠١ - انقلاب الريح Backing, wind  
تغير مفاجئ لهبوب الريح فى اتجاه مضاد لحركتها الأصلية .
- ١٢ - وخرة الالتواء Backland  
كتلة الأرض غير المستقرة التى ينشأ عن حركتها ضغط رواسب التفرعات الإقليمية نحو أرض المقدمة ومن ثم طيها وتصدعها وبروزها فى هيئة سلاسل جبلية .
- ( انظر : Hinter land )
- ٩٢ - الأوتان (م)  
Autan, vent d' (French)  
ريح محلية قوية تتميز بالحرارة والجفاف تهب من جنوبى فرنسا نحو سواحلها المطلة على خليج بسكى .
- ٩٣ - موضعية Autigenous = autohigenic  
صفة لحبيبات الصخور تتكون بتأورها فى مكانها . ( مقابل Allothogenic, Allothigenous : منقول ) .
- ٩٤ - أصلى - ظاهرة أصلية Autochthon = Autochthone (adj. autochthonous)  
( أ ) أصلى : أحد أبناء البلاد الأصليين .  
( ب ) ظاهرة أصلية : يطلق كذلك على الظواهر الجغرافية الأصلية الأخرى قبل أن يطرأ عليها التغير كالنبات والحيوان والصخور
- ( انظر : Allochthon, Allochthone )
- ٩٥ - ذاتى التفتت Autoclastic  
الصخر تنفرط مكوناته موضعياً فيتحول آلياً إلى بريشة .
- ( انظر : Breccia ) .
- ٩٦ - أسر نهري ذاتى Autopiracy  
جذب النهر لاجد روافده نتيجة تحرك أحد منعطفاته .
- ( انظر : Abstraction, river = Capture, river, )



١١٠ - بيسد ( م )  
Baid = Baid's = Baid lands  
لفظ يطلق في شبه القارة الهندية على المنخفض  
أو الوادي في المناطق الغاية المرتفعة ، والذي  
يزرع أرزا .

١١١ - أمطار البايو ( م ) Bai - u rains  
الأمطار التي تسقط في جنوبي اليابان  
في أواخر الربيع وأوائل الصيف بسبب  
المنخفضات الجوية الضعيفة البطيئة القادمة من  
الجنوب الغربي ، وتسمى كذلك « أمطار  
البرقوق » لسقوطها وقت نضجها . و « البايو »  
كلمة يابانية .

( انظر : Plum rains )

١١٢ - باجير ( م ) Bajir  
البحيرة في وسط التلال الرملية في أواسط  
آسيا . وينطق في حوض « لوب نور » « باير » .

١١٣ - ميزان المدفوعات  
Balance of payments (E)  
Balance des paiements (F)  
بيان بقيمة العمليات الاقتصادية التي تمت  
بين المقيمين في دولة ما وغير المقيمين بها خلال  
مدة من الزمن ، هي غالبا سنة . ويتم قيد قيمة  
البنود المختلفة على أساس « القيد المزدوج » أي  
على أساس قيد كل عملية مرتين : مرة في الجانب  
الدائن باعتبارها خروجاً لقيمة من الدولة صاحبة  
الميزان ، ومرة في الجانب المدين باعتبارها  
دخولاً لقيمة في هذه الدولة .

ملحوظة : أقرته لجنة الاقتصاد ( مجموعة  
المصطلحات ج ١٢ ) .

١٠٣ - المنحدر الخلفي Back slope  
السطح القليل الانحدار المقابل للسطح الشديد  
الانحدار المرتفع أو صخرة .

١٠٤ - رواسب المستنقعات الخلفية  
Backswamp = Backswamp deposits  
ما يرسبه ماء الفيضان من طين وطفل  
في المستنقعات خلف ضفتي النهر في سهله الفيضى .

١٠٥ - تراجع الجليد Backwasting, snow  
انحسار جبهة الجليد ، وينشأ عن تلاشي  
بعض الجليد بالانصهار والتبخّر .

١٠٦ - ماء خلفي Backwater  
( أ ) ماء النهر يتجمع أمام سد .  
( ب ) مساحة من الماء بجانب النهر تتغذى  
منه بتيار راجع من فتحة دنيا .

١٠٧ - بادوبه Badob  
لفظة سودانية تطلق على التربة الصلصالية  
شرقي النيل الأبيض ، وهي خالية من الحجارة ،  
وتتشقق في فصل الجفاف .

١٠٨ - قانون « باير » Baer's law  
قانون يؤيد أن دوران الأرض حول  
نفسها يسبب نحتاً جانبياً غير متماثل في مجرى  
النهر .

( انظر : Ferrel's law )

١٠٩ - باجير ( م ) Baguio  
اسم محلي للأعاصير التي تحتاج الفلبين آتية من  
غربي المحيط الهادى ، وبخاصة في المدة من يوليو  
إلى نوفمبر .

١١٩ — قنطرة Barrage

سد صناعي يعترض مجرى النهر ويؤدي إلى رافع منسوب الماء أمامه لتغذية قنوات الري .

١٢٠ — حاجز Barrier

شريط رملي ساحلي يعلو أقصى منسوب المد .

١٢١ — شاطئ حاجز Barrier beach

شريط رملي يمتد موازياً للساحل ويعلو منسوب المد ، ويفصل بين مياه البحر وبحيرة شاطئية ضحلة .

١٢٢ — سلسلة حاجزة Barrier chain

مجموعة متصلة من الجزر والشواطئ والألسنة الحاجزة تمتد على طول الشاطئ لمسافات طويلة .

١٢٣ — جزيرة حاجزة

Barrier island

جزيرة مستطيلة تبدو وكأنها شاطئ حاجز يتكون من عديد من الشواطئ الرملية .

١٢٤ — لسان حاجز Barrier - spit

شريط رملي ضيق يمتد من اليابسة في مياه البحر .

١٢٥ — حد التجوية Basal surface

السطح المشترك بين الصخور التي تأثرت بفعل الجو والتي لم تتأثر به .

( انظر : Weathering front )

١١٤ — الميزان التجاري

Balance of trade (E)

Balance commerciale (F)

بنود ميزان المدفوعات المتعلقة بالصادرات والواردات التي تقيد في إحصاءات الجمارك .  
ملحوظة : أقرته لجنة الاقتصاد (مجموعة ١٢) .

١١٥ — بالمسا ( م ) Balma ( Spanish )

صخرة مقعرة تتخذ ملجأً تحت حيد الجبل .  
واللفظ إسباني .

١١٦ — علم الحثات ( الباليولوجيا )

Balne 'logy

العلم الذي يعنى باستعمال ينابيع المياه المعدنية في الاستشفاء والعلاج .

والعلاج بالحمامات « Balneo - therapy »  
من اللفظ اليوناني « balancion » واللاتيني  
« balneum » بمعنى حمام .

١١٧ — الكتلة البلطية Baltic shield

منطقة من الصخور الأركية القديمة تكون أرض فنلندا وشرق اسكندنافيا على جانبي البحر البلطي

( انظر : Shield )

١١٨ — صرف خطافي Barbed drainage

نمط للصرف النهري تتصل فيه الروافد بالنهر الرئيسي بانحناءات حادة تتجه صوب المنابع .

يتخذ أساساً لإضافة معلومات وبيانات جغرافية  
مهيئة .

١٢٩ — المركب القاعدي

Basement = Basement complex = Basal  
complex

مجموعة الصخور النارية والمتحولة التي ترتكز  
عليها الصخور الرسوبية ( الطباقية ) في إقليم ما .  
( انظر : Fundamental complex )

١٣٠ — الصخر القاعدي Basic rock

الصخور النارية التي تقل فيها نسبة السليكا  
عن ٥٥ ٪ ، وتشمل الصخور البلوتونية  
( الجابرو ) ، وصخور الأغوار ( الدوليريت )  
والصخور البركانية ( البازلت ) .

١٣٦ — مستوى الإرساب القاعدي

Base level of deposition

أعلى مستوى يصل إليه تراكم فتات الصخور  
بعامل من عوامل الإرساب . ويتفق هذا  
المستوى مع مستوى التعرية بالنسبة إلى الدوامل  
البحرية .

١٣٧ — الخط القاعدي Base-line

خط على سطح الأرض أو في الفضاء يعين  
منه الطول والموقع الصحيحان بدقة ، ويتخذ  
قاعدةاً للتقديرات المساحية والحسابية .

١٣٨ — خريطة أساسية Base-map

مصور جغرافي غفل إلا من بيانات عامة



## مصطلحات في جيولوجيا النفط (البترول) \*

---

(\*) أقرها مؤتمر الجمع في الدورة الثانية والأربعين بجلسته الرابعة (بتاريخ ٢٦ / ٢ / ١٩٧٦) .



## مصطلحات في جيولوجيا النفط (البترول)

٦ - التصوير الجوي Aerial photography

تصوير المناطق من الجو بالطائرات في شرائح متوازية تغطي المنطقة المراد تصويرها.

٧ - معدن أجارى Agaric mineral

ضرب ناعم أبيض من معدن الكالسيت تراهي المظهر يوجد في الكهوف والكهيفات ويترسب فيها من المحاليل، ويسمى أحيانا بالوجبة الصخرية (Rock meal).

٨ - مادة تفجير Agent, blasting

مادة كيميائية مثل الديناميت أو الجلاجنيت تعبأ في هيئة أصابع وتوضع في شقوق الصخور أو في حفر تعد خصيصاً لها وتفجر من بُعد فتتشم الصخور لتسهيل استغلالها وبخاصة في أعمال المحاجر.

٩ - مادة لاحمة Agent, cementing

مادة دقيقة الحبيبات تنتشر بين الحبات الكثيرة من الصخور الرسوبية الفتاتية وتربط بينها. وقد تكون هذه المادة حديدية أو سليكية أو جيرية أو طينية.

١٠ - تجمع صخري زاوى

Aggregate angular

صخر فتاق متماسك مكوناته حادة الأطراف.

١ - بلورات إبرية Acicular, crystals

وصف للبلورات الدقيقة المفرطة في الطول بالنسبة لأبعادها المستعرضة فتبدو في هيئة الإبر.

٢ - صخور حمضية Acidic rocks

صخور نارية الأصل تزيد السليكا فيها على ٦٠ في المائة.

٣ - أحماض دبالية Acids, humic

أنواع من الأحماض العضوية التي تتولد في التربة نتيجة تحلل المواد العضوية نباتية كانت أو حيوانية.

٤ - العمليات الخارجية الأصل

Action, epigene

العمليات الجيولوجية الفيزيائية والكيميائية التي تستمد الطاقة اللازمة لنشاطها وسيرها من الشمس. ومن أمثلتها التعرية والحت والنقل بالرياح والماء والجليد.

٥ - العمليات الداخلية الأصل

Action, hypogene

العمليات الجيولوجية الفيزيائية والكيميائية التي تستمد الطاقة اللازمة لنشاطها وسيرها من باطن الأرض. ومن أمثلتها الحركات الصهارية والحركات الأرضية وتحول الصخور.

الرملية أو الطينية بهزها في مجموعة مناخل معدنية مركب بعضها فوق بعض في سلسلة تداخل فيها أقطار الثقوب من المنخل العلوى إلى السفلى طبقاً لعلاقة حسابية معينة . ثم تنسب كمية الفتات الذى يحجزه كل منخل على حدة وتوضع هذه الكميات على شكل بياني أو نسب مئوية .

٢٩ — زاوية الاستقرار Angle of repose

أ كبر زاوية بسطح مائل يمكن أن تستقر عليه الرواسب الفتاتية وتتغير هذه الزاوية مع اختلاف المادة الفتاتية وكمية المحتوى المائى بها . وهى فى الرواسب غير المتماسكة تتردد بين  $25^{\circ}$  ،  $35^{\circ}$  .

٣٠ — تجمعات زاوية

Angular aggregates

صخور فتاتية أو حطامية غير متماسكة تتكون من حبات أو قطع غير منتظمة الشكل وذات أركان وزوايا .

٣١ — لا توافق زاوى

Angular unconformity

علاقة استراتيغرافية متوافقة تستقر فيها مجموعة أحدث من الطبقات فوق مجموعة أقدم ، لكل منهما درجة ميل مختلفة عن الأخرى .

٣٢ — ميل شاذ Anomalous dip

ميل لا ينشأ من الميل الطبيعى للطبقات ولكن بسبب الطى الشديد وتشم الطبقات فى مناطق التصدع الحاد .

الكيميائى العام : سليكات صوديوم وكسيوم ومغنسيوم وحديد والالومنيوم متراكبة ، وأكثرها شيوعاً معدن الهورنبلند ولونه أخضر أدكن ، وتتشقق على زاوية قدرها  $120^{\circ}$  .

٢٤ — تحليل اللب Analysis, core

التحاليل المختلفة للعينات الصخرية الأسطوانية المستخرجة بواسطة أنابيب الحفر .

٢٥ — تحليل بيئى Analysis, ecological

دراسة عوامل البيئة المختلفة وأثرها على الأحياء فى منطقة ما .

٢٦ — تحليل البيئة القديمة

Analysis, paleoecological

جمع شواهد البيئة القديمة التى ترسب فيها صخرها ، وذلك بدراسة مورفولوجية الحفريات التى يحتوى عليها ذلك الصخر وأوضاعها وعلاقتها بعضها ببعض .

٢٧ — تحليل خصائص الصخور

Analysis, petrological

دراسة النتائج التى تسفر عنها الاختبارات والتحاليل الكيميائية والمجهرية للصخور واستقراؤها لاستنتاج الخصائص العامة لها وفهم الظروف المحيطة بنشأتها .

٢٨ — التحليل المنخلى Analysis, sieve

تحليل ميكانيكى يجرى على الصخور الفتاتية



الملح ليظهر في محطة ملاحظة أخرى منسوبها أقل من منسوب محطة التزويد . وتسمى طريقة سرعة سريان الملح :

Salt velocity method -

١٨ - رائحة ثومية Alliacous odour

رائحة تشبه الثوم يمكن تمييز بعض الصخور الطينية بها ، ويمكن التدرب على تعرفها من شم المواد الزرنيخية عند تسخينها .

١٩ - تجمع صخري شامل

All-in aggregate

خليط صخري طبيعي من الجرول والرمل .

٢٠ - رواسب طموية Alluvial deposits

الفئات الصخرية الذي تسكته سطحه الأنهار في أوديتها ودلتاتها ، هو في الغالب يكون رديء الفرز يتكون من الطين والغرين والرمل والحصباء ، وقد يشتمل على رتب أعلى .

٢١ - لانة = مروحة طموية Alluvial fan

علوة من رواسب المياه الجارية تتخذ شكل نصف المخروط أو المروحة ، وترسب عندما ينخفض ميل المجرى فجأة عند دخوله في أحد السهول .

٢٢ - إغماء Alluviation

بناء الرواسب مما تحمله الأنهار والمياه الجارية الأخرى .

٢٣ - أمفيولات Amphiboles

مجموعة طبيعية من المعادن السيليكاتية ، تركيبها

١١ - تجمع صخري غليظ

Aggregate, coarse

صخر فتاتي متماسك يتكون من حبات غليظة من رتبة الحصى فما فوقها .

١٢ - تجمع صخري متدرج

Aggregate, graded

صخر فتاتي متماسك يتكون من حبيبات متدرجة في أحجامها .

١٣ - تجمع صخري دقيق Aggregate, fine

صخر فتاتي متماسك يتكون من حبيبات دقيقة من رتبة الحصى والغرين فما فوقها .

١٤ - تجمع صخري مكداى

Aggregate, macadam

صخر فتاتي يتكون من قطع متجانسة الأحجام يجهز لرصف الطرق .

١٥ - تجمع صخري غير مفروز

Aggregate, open graded

صخر فتاتي متماسك يتكون من قطع مختلفة الأحجام .

١٦ - تجمع صخري Aggregate, rock

مواد صخرية فتاتية متجمعة تكون صخرًا متماسكًا .

١٧ - طريقة « آ لين » Allen's method

طريقة لقياس سرعة سريان الماء في الطبقات ويتم بواسطة إدخال محلول ملحي مركز في محطة تزويد معينة ثم يحسب الزمن الذي يستغرقه

- ٢٧ — الحين الحيوى العتيق  
Archaeozoic Era  
حين من العصور الجيولوجية السابقة لعصر  
الكمبرى تمثلها صخور غير متحولة مما قبل  
الكمبرى تتركز طباقية شديدة التحول، ونسب  
هذا الحقب إلى الحياة العتيقة لوجود بعض آثار  
للحياة مشكوك في صخوره .
- ٢٨ — منطقة الامتياز  
Area, concession  
منطقة محدودة تمنح الدولة حق استغلال  
خاماتها الطبيعية الجيولوجية لإحدى شركات  
أو مؤسسات الاستغلال الاقتصادي .
- ٣٩ — رملي  
Arenaceous  
وصف للرواسب أو البقايا الحفرية للكائنات  
الحية إذا تكونت في أساسها من مادة السليكا .
- ٤٠ — الصخر الحريرى ( أسبستوس )  
Asbestos  
معدن يميل لونه إلى الاخضرار ويتكون  
من ألياف دقيقة شديدة الاستطالة . وتركيبه  
الكيميائى : سليكات الألومنيوم مع المغنسيوم  
والحديد . وهو معدن اقتصادى وأهم خصائصه  
المقاومة الشديدة للحرارة والحريق .
- ٤١ — حجر الأسفلت الطبيعى  
Asphalt, natural rock  
حجر رملى مشبع بمادة الأسفلت يوجد  
في الطبيعة .
- ٤٢ — مجموعة حفرية  
Assemblage, fossil  
بقايا كائنات حية متحجرة في الصخور
- ٣٣ — المصيدة التحدبية  
Anticline trap  
تركيب تحدى يحتوى على قبو من الصخور  
المصمتة تعلو صخوراً مسامية فتتشكل مصيدة  
لتجمع الزيت والغاز والماء .
- ٣٤ — أباتيت  
Apatite  
معدن لونه أخضر حائل يميل إلى حمرة وله  
بريق شبه راتنجى يتبلور في مذشورات سداسية  
عليها أمهرام قصيرة . وتركيبه الكيميائى  
فوسفات الكالسيوم مع الكلور والفلور .  
وعندما يوجد بكميات كبيرة في الصخور يمكن  
استغلال الصخور خاماً للفوسفات .
- ٣٥ — الزمرد الازرق ( أكوامارين )  
Aquamarine  
ضرب من مجموعة معادن الزمرد، لونه مائل  
إلى الزرقة وتركيبه الكيميائى سليكات  
الألومنيوم والبريليوم ، ودرجة صلابته عالية  
تبلغ نحو ٧,٥ . وتتخذ العينات الرائقة الشفافة  
أحجاراً كريمة .
- ٣٦ — الدرع العربية  
Arabian shield  
نواة الصخور النارية التى تكون أساس  
شبه الجزيرة العربية في دهر ما قبل الكمبرى ،  
والتي ترسبت في حوافها طبقات الصخور  
الرسوبية وأحواضها في الدهور والاحقاب  
اللاحقة .

تجمع رملي يتخذ شكل الهلال ويكثر في المناطق الصحراوية التي تسود فيها الرياح في اتجاه واحد تقريبا طول العام .

٤٨ — باريت Barite

معدن تركيبه الكيميائي كبريتات الباريوم ، يتبلور في النظام الميني القائم : عديم اللون أو أبيض يحتوي على بعض شوائب ملونة . درجة صلابته بين ٣ ، ٣,٥ . ثقيل نوعا وثقله النوعي حول ٤,٥ ، يوجد في عروق تختلط بال خامات الكبريتيدية للزنك والرصاص . يستعمل في صناعة البطاريات والذبيج وإعداد طبقات الحفر .

٤٩ — رصيص قاعدي = حجر رملي قاعدي

Basal conglomerate = Basal sands

حالة من هينات التتابع في الصخور الرسوبية يكون فيها الجزء الأسفل من التكوين الجيولوجي الأحداث ( أى الأعلى ) عند سطح الاتوافق مكونا من كتل صخرية أو حجر رملي مستمد من كسارة من التكوين الجيولوجي الأقدم ( أى الأسفل ) .

٥٠ — مانع التدفق للبشر

Bop ( Blow out Preventer )

جهاز ذو صنبور يركب بإحكام في فوهة بشر البترول للتحكم في تصرفها .

٥١ — فواصل الميل Dip - joints

مجموعة فواصل في طبقات رسوبية مائلة متباعدة وضعها موازيا لميل الطبقات .

تكون مجموعة مميزة لطبقة أو مستوى استراتيجي معين ، ويمكن بدراستها تعيين العمر الجيولوجي النسبي للطبقة .

٤٣ — شعب حلقي ( آتول ) Atoll

شعب مرجاني حديث أو صخري ينشأ من نمو مستعمرات المرجان حول جزيرة بركانية هابطة في المحيط ، ويزداد هبوط الجزيرة مع ازدياد نمو المستعمرات حتى تظل ملامسة لمستوى الماء . ومع اختفاء الجزيرة تماما يظهر الشعب المرجاني في هيئة حلقة محيطة ببحيرة مستديرة .

٤٤ — أوجيت Augite

معدن من مجموعة معادن البيروكسين لونه بني أو أسود وله بريق زجاجي أو صمغي وبلوراته أحادية الميل ، وتركيبه الكيميائي سليكات الألومنيوم مع السكسيوم والمغنسيوم والحديد . ويكثر وجوده على الأخص في الصخور النارية القاعدية وفوق القاعدية .

٤٥ — وحدة الضخ المساعدة

Auxiliary pumping unit

وحدة ضخ غير رئيسية تستخدم في رفع السوائل البترولية .

٤٦ — حقبة اللاحياة Azoic Era

أول الدهور من عمر الأرض ويبلغ نحو من ألف مليون من السنين ، وتتميز صخورها بنخلوها تماما من الحياة أو أى أثر لها .

٤٧ — قوز = كتيب هلالى = كتيب برخاني

Barchan dune = Crescentic dune

أو الثانوية المتكونة في منطقة محدودة يحددها صدع دسرى كبير أقل منها ميلا .

٦٩ — التصوير الجوى بالأشعة تحت الحمراء  
Infra-red photography

المسح الفوتوغرافى الجوى بفلم له حساسية عالية الأشعة تحت الحمراء منه . وتستعمل هذه الطريقة فى الطقس الذى يغلب عليه الضباب وكذلك فى تعيين الاراضى المشبعة بالماء ، وفى كشف تدخلات المياه العذبة فى المياه الشاطئية .

٧٠ — صخر نقاعى

Infusorial earth = Diatomite

صخر مسامى خفيف يشبه الطباشير فى حالته النقية ، ويتكون فى أساسه من البقايا الهيكلية السليكية الدقيقة لنباتات بدائية وحيدة الخلية . وتوجد بعض رواسبه بين الانسيابات البازلتية للحقبة الثالث . وأهم استعمالاته فى حالته النقية تنحصر فى عمليات الترشيع والتنظيف وصناعة العوازل الحرارية والصوتية.

٧١ — الجهد المبدئى ( IP ) Initial potential

معدل إنتاج البئر فى أثناء اختبارات الإنتاج المبدئية ، وتحسب عادة بعدد براميل الزيت أو بآلاف الأقدام المكعبة من الغاز المنتجة فى اليوم ، ويسمى أيضا معدل الإنتاج المبدئى للبئر .

٧٢ — قديم حديث  
Inlier

منكشف صخرى من عمر جيولوجى قديم تحيط به تماما صخور من عمر جيولوجى أحدث .

٦٤ — قانون هازن ، Hazen's law

قانون يتعلق بنفاذية التربة . ويرتبط ارتباطا وثيقا بالحجم الحبيبي لفعال لها ، وينسب إلى العالم ( هازن ) .

٦٥ — الحت نحو المنبع Headward erosion

استطالة الاودية ومجارى الأنهار من حت السفوح الوعرة للتلال بعوامل التعرية المختلفة .

٦٦ — القطاع الأفقى Horizontal section

قطاع برسم موازيا للاتجاه العام لميل الطبقات أو أى اتجاه جانبي آخر ، وذلك لتوضيح علاقات الطبقات أو أجسام الخامات أو التراكيب البنائية . ويمكن رسم مثل هذا القطاع من الأدلة السطحية أو أية أدلة يسفر عنها الحفر أو الجسات أو الأعمال تحت السطحية .

٦٧ — فرس Herse

مصطلح له عدة دلالات جيولوجية من أهمها :

أ — صخرة عظيمة انفلقت من إحدى

الكتل الصدعية واحتدمت بين جدارى الصدع .

ب — كتلة من الخام المنخفض الرتبة أو

من صخر المنطقة فى داخل ممر المحولة

المعدنية .

٦٨ — بنية متراكبة Imbricate structure

تتابع وافر من الصدوع الدسرية الرئيسة

٥٨ — صدع مفتوح Fault, open

صدع جداراه منفصلان ويملا ما بينهما راسب من الصلصال أو البريشة، وقد يكون الصدع نفسه مفتوحا من ناحية ومغلقا من ناحية أخرى .

٥٩ — صخر صدعى Fault rock

صخر مهشم ينشأ من نشاط الصدوع ويتكون من كسارة زاوية ينشأ في مستويات التراكيب الصدعية .

٦٠ — طية غير متماثلة Fold, asymmetrical

بنية جيولوجية في الصخور الرسوبية تنشأ رد فعل للحركات الأرضية تستجيب لها الصخور بالانثناء إلى أعلى أو إلى أسفل . وفي حالة الطية غير المتماثلة يميل كل من جناحي الطية بزاوية مختلفة عن الآخر بالنسبة إلى محور الطي .

٦١ — طية البناء القارى Fold epiorogenic

طية من الطيات الإفليمية التي ينشأ عنها بروز مساحات برية واسعة .

٦٢ — جبال الطى Fold mountains

جبال تنشأ من طي التكاوين الجيولوجية، ومن أمثلتها المشهورة جبال جيرا بسويسرا .

٦٣ — طيات أوروجينية — طيات بناء الجبال Folds orogenic

طية من الطيات الكبرى الإفليمية يؤدي قيامها إلى تكون الجبال في المنطقة .

٥٢ — صخر رملي دولوميتي

Dolomitic sand rock

صخر معظمه رملي يحتوى على شوائب أو عروق أو رقائق من كربونات الكالسيوم والمغنسيوم التي هي أساس معدن الدولوميت .

٥٣ — اختبار ساق الحفر Drill stem test

اختبار يجري في أثناء حفر بئر البترول للتأكد من وجود الزيت أو الغاز، ويتم في العادة قبل تبطين البئر .

٥٤ — سجل الحفار Driller's log

قائمة البيانات التي يقدمها رئيس عملية الحفر خلال نوبة عمله .

٥٥ — مشروع حفر استغلالي

Drilling exploitation

مشروع للحفر في منطقة ثبت وجود البترول فيها، ويتركز الحفر في المواقع ذات التراكيب الجيولوجية المناسبة أو المصائد البترولية الأكيدة، وذلك لاستغلال البترول منها .

٥٦ — مشروع حفر استكشافى

Drilling, exploratory

مشروع للحفر الأولى في منطقة ما لم يتحقق وجود زيت البترول فيها وينفذ بعدد قليل من الآبار المتباعدة لاستكشاف الإمكانات البترولية للمنطقة .

٥٧ — صدوع ضدية Faults, antithetic

صدوع صغيرة تقوم على زوايا كبيرة في مواجهة صدع رئيس، تكون لإزاحتها في اتجاه لإزاحة الصدع الرئيس .

## ٧٩ - الغاز المعالج

Lean gas = Residual gas

غاز طبيعي استبعد ما يحتويه من شوائب وبهذا يمكن استعماله في الأغراض المنزلية أو وقوداً في الأغراض الصناعية أو مادة خاماً في الصناعات الكيميائية . ويسمى أحياناً الغاز المتبقى .

## ٨٠ - طبقة جلدية Leather bed

راسب طيني أصم نوعاً ما ، يوجد بين جدران الصدوع وصدوع الغطاء الجلدي .

## ٨١ - صدوع الغطاء الجلدي

Leather jacket faults

صدوع تتفق مع الطبقات في مضاربها وتختلف معها من حيث اتجاه الميل ، وتمتلىء هذه الصدوع براسب طيني أصم .

## ٨٢ - أطراف Limbs = Flanks

الأجزاء المائلة في جوانب الصخور المطوية ، وتسمى أيضاً أجنحة .

## ٨٣ - الصخر الجيري Lime rock

صخر رسوبي يتكون في أساسه من كربونات الكالسيوم وقليل من السليكات ، ويتصلب عند التعرض للهواء ، ويستعمل أحياناً خاماً للرصف .

## ٨٤ - أحواض الحجر الجيري

Limestone sink

نجوات في أسطح رواسب الأحجار الجيرية جدرانها قائمة أو شديدة الانحدار ، تنشأ نتيجة إذابة المياه الأرضية لكربونات الكالسيوم .

## ٧٣ - رواسب بحرية Lacustrine deposits

صخور من رواسب تجمعت أصلاً في قيعان البحيرات أو المستنقعات وكشفتها حركات الرفع الأرضية أو انخفاض منسوب الماء .

## ٧٤ - صلصال البحيرات Lake clays

رواسب من الصلصال تتخذ أشكالاً عدسية أو حوضية ترسب في البحيرات أو المستنقعات المختلفة الأعماق .

## ٧٥ - مارل البحيرات

Lake marl = Boglime

صخور من رواسب جيرية طينية دقيقة ترسبت أصلاً في قيعان البحيرات أو المستنقعات التي كشفتها حركات الرفع الأرضية أو انخفاض منسوب المياه ، ويسمى أيضاً جير المستنقعات .

## ٧٦ - ترقق Lamination

تركيب في الصخور الطينية يساعد على تفككها في هيئة رقائق دقيقة كالورق . وتسمى بعض هذه الصخور الطفلية بالغفل المترقق .

## ٧٧ - انزلاقات أرضية Landslides

زحف التربة المتماسكة أو الصخور إلى أسفل نتيجة انتميع الزائد بالماء ؛ وقد ينجم أيضاً من ضعف الدعامات القاعدية في أوضاع مائلة فوق طبقات طفلية أو طينية .

## ٧٨ - لاتريت Laterite

راسب متبق أحمر اللون يتكون في أساسه من أكسيد الحديد المائي ، ينشأ من التحلل الكيميائي للصخور السيليسية في المناطق الاستوائية .

تعرفها بالخبرة الجيولوجية الواسعة في منطقة ما .  
ويطلق المصطلح نفسه أيضا في مجالات دراسة  
أجسام الخامات ورقائق الفحم .

٩٢ — سجل Log

( ١ ) كتاب أو صحيفة أو لوحة تبين تقدم  
العمل وتفاصيل المراحل المتتابعة في  
عملية جيولوجية .

( ب ) سجل مفصل لما تخترقه عمليات  
الحفر من عينات .

وهناك سجلات من أنواع عديدة مثل  
الحفر — سجل الجس السكربائي — سجل  
الجس الهندسي — سجل الجس المعدني — سجل  
الجس الزلزلي ... الخ .

٩٣ — حفرة طويلة المدى

Long range fossil

حفرة تمتد عمرها إلى أزمان جيولوجية  
طويلة ، ويحتمل ظهورها خلال ثخانات من  
الطبقات ، ومعظم هذه الحفريات لاتصلح للربط  
الجيولوجي المضمون في أعمال المناجم والتنقيب  
عن النفط .

٩٤ — مالتا Maltha

خام بتيوميني لزج ينز من فواصل الصخور  
أو من شقوقها أو مسامها ، ويتجمع منه في بعض  
الاحياء برك حوضية الشكل عند سطح  
الأرض . مثل هذا البترول واسع الانتشار  
في حقول البترول .

٨٥ — خط الشعاب Line of reefs

منطقة تمتد بطولها الشعاب المسرجية على  
مسافات متقاربة نوعا .

٨٦ — حد السيولة Liquid limit

كمية الماء المختلطة بالصلصال أو الطين عندما  
يبدأ في التحول من اللدونة إلى الحالة المائعة .

٨٧ — الترابط الليثولوجي

Lithologic correlation

مقارنة الصخور ونسبتها بعضها إلى بعض  
على أساس طبيعتها الحجرية .

٨٨ — علم الصفات الحجرية ( ليثولوجيا )

Lithology

دراسة الصخور من حيث البنية الدقيقة  
واللون والتمخنة والتركيب المعدني وأحجام  
المكونات وغير ذلك من المعالم المرئية .

٨٩ — ليثومارج Lithomarge

راسب صلب صلب شحمي الملمس يتكون  
من خليط من معدني الهالوزيت والسكاولينيت ،  
وتختلف ألوانه من الأبيض إلى الأصفر إلى  
الأحمر ، ويغلب عليه المظهر المبرقش .

٩٠ — راسب شاطئ Littoral deposit

راسب بحري مكون في منطقة الشاطئ من  
الجلاميد والحصى بين منسوب المد والجزر .

٩١ — النمط المحلي Local pattern

هيئة الصدوع واتجاهاتها وأنواعها يمكن

عليها في عمود على جانب الخريطة ، ويقابل كل منها ما يدل عليه من معلومات .

١٠٠ - بئر هامشية Marginal well

١ - بئر بترول ضعيفة الإنتاج يكاد لا يعود لإنتاجها بربح يعتمد به .

ب - بئر نفطية يحدد موقعها على حافة البركة النفطية المستغلة في الحقل .

١٠١ - جهاز «مينار» لقياس انفاذية

Menard pressure permeameter

جهاز لقياس درجة نفاذية الرواسب بالنسبة للماء أو الغازات في الآبار مباشرة - وتعتبر قياسات هذا الجهاز مبدئية تحتاج إلى مراجعة في المعمل بأجهزة أدق . وينسب إلى مبتدعه « مينار » .

١٠٢ - التنقيب الغازي الدقيق

Microgas survey

طريقه للبحث عن النفط بالكشف عن غازات مثل الإيثان والبروبان والبيوتان بوصفها شواهد التسرب في المناطق المحيطة ببرك الزيت .

١٠٣ - النقيبات Micropores

مسام الصخور التي تقل عن ٠,٠٠٥ مم . وتتوقف حركة الماء في الصخور عندما تشكل النقيبات فيها الجزء الأكبر من المسامية السككية لها .

٩٥ - منجاك Manjak

ضرب من الحام البتيوميني على درجة عالية من اللقاوة ، أسود اللون ، لمساع ، في جزيرة باربادوس .

٩٦ - خريطة جوية Map, aerial

خريطة ترسم بمساعدة الصور المأخوذة من الجو ، ويتم فيها رسم التفاصيل الطبوغرافية والجيولوجية على الخريطة المساحية .

٩٧ - خريطة المواقع

Map, index = Map, location

خريطة ترسم على مقاس صغير في العادة وتبين المعالم السطحية الرئيسية كالمدن والطرق والسكك الحديدية والأنهار وغيرها بالنسبة إلى مناطق المناجم والمساحات الجيولوجية وترفق خريطة المواقع في العادة مع تقرير جيولوجي أو تعديني أو خاص بالأعمال الهندسية المدنية ، وتسمى أيضا خريطة دليلية .

٩٨ - خريطة ليثولوجية

Map, lithological

خريطة جيولوجية تبين الأنماط الصخرية في منطقة ما .

٩٩ - رموز الخرائط Map symbols

الأرقام والأحرف والعلامات الأخرى التي تبين على الخريطة الجيولوجية أو غيرها للدلالة على أنواع الصخور أو التربة أو التراكيب الجيولوجية في المنطقة . وتطابق الرموز المتفق



إلى بعض، ومنها نوعان : المؤسس وغير المؤسس :  
 الأول هو الجمع على أساس مراجعته بالمسح  
 الأرضي، وهو مكلف ويعتمد عليه في أعمال الدقة  
 واستظهار المعالم التفصيلية . أما الثاني فهو غير  
 المؤسس وهو المجمع على غير أساس من المراجعة  
 على المسح الأرضي ولا يصلح للمساعدة على  
 التنبؤات الدقيقة إلا أنه رخيص التكاليف .

١٠٤ — وحيد الميل Monocline

طية بسيطة في الطبقات من مستوى أعلى  
 إلى مستوى أدنى منشأ فيها الطي بتأثير قوى  
 الجاذبية .

١٠٥ — خريطة فسيفساء Mosaic map

خريطة معدة من تجميع صور جوية بعضها



## مصطلحات الجيوأوجيا\*

أولا : مصطلحات في علم الصخور :

ثانيا : مصطلحات في علم الجيولوجيا التركيبية .

(Structural Geology)

ثالثا : مصطلحات في علم المساحة :

( Surveying )

رابعا : مصطلحات في علم الجيولوجيا التطبيقية :

( Applied Geology )

---

(\*) أقرها مؤتمر الجمع الى لدورة الثانية والأربعين بجلسته الخامسة ( بتاريخ ٢٨/٢/١٩٧٦ ) .



## مصطلحات الجيولوجيا

أولا : مصطلحات في علم الصخور

( Petrology )

- ٥ - راحة بركانية قصبية  
Vent agglomerate  
صخر يتراكم في، القصبية البركانية يتكون  
من شظايا بركانية متفاوتة الأحجام .
- ٦ - برشة قصبية  
Vent breccia  
برشة بركانية تراكم في قصبات البراكين .
- ٧ - الأخضر القديم  
Verde antique  
صخر أخضر أداكن يتكون معظمه من  
معادن السربنتين ( سليكات المغنسيوم المائية )  
ويكون به غالبا عروق دقيقة متقاطعة من  
كربونات الكلسيوم وكربونات المغنسيوم .  
ويستخدم في أغراض الزينة ، ومثاله البرشة  
الأخضر القديمة بصحراء مصر الشرقية .
- ٨ - حويصلة  
Vesicle  
١ - حيز دائري صغير محصور في الصخور .  
ب - تجويف صغير في صخر ناري زجاجي  
أو بركاني تكون من تمدد فقاعة غازية  
أو بخارية في أثناء تصلب الصخر .

- ١ - تحول صخري استاتيكي  
Static metamorphism = Diagenism  
نوع من التحول يحدث في الصخور بتأثير  
كل من الحرارة الداخلية للقشرة الأرضية وثقل  
الصخور التي فوقها دون تغير في شكلها وبنيتها ،  
وهو على عكس التحول الديناميكي الذي ينتج  
من حركة شديدة في الصخور المتأثرة بالصدوع  
المصحوبة بإجهاد عنيف .
- ٢ - الإطار التكتوني  
Tectonic framework  
ما يستخلص من الدراسات والتحليل الخاصة  
بالأوجه التكتونية لمنطقة ما .
- ٣ - جدة عرقية  
Vein dike = Vein dyke  
جسم صخري ناري ممتد ينشأ من تصلب  
صهارة الخام .
- ٤ - جنيس معرقق  
Veined gneiss  
صخر متحول يتكون من تدخل الصهارة  
في صخر إقليمي كثلي من صخور المنطقة ،  
ويكون على هيئة عروق دقيقة أو سدود  
صغيرة ممتدة في جميع الاتجاهات .

بضعة أمتار يكون زاويا أو شبه زاوى أو مستديراً أو غير منتظم الشكل .

١٥ - قنابل بركانية Volcanic bombs

كتل منفصلة من الصهارة تقذفها البراكين بقوة دفع هائلة وتأخذ أشكالاً شبه كروية في أثناء تصلبها وبعد سقوطها على الأرض .

١٦ - برائحة بركانية Volcanic breccia

صخر حصى يتكون أساساً من كتل صخرية زاوية يزيد قطر كل منها على ٣٣ ملمتراً، وتكون متماسكة بوسط من الطوفة دقيقة الحبيبات، ويسمى هذا الصخر بريشة طوفية إذا زادت نسبة الطوفة فيه على نسبة الكتل الصخرية .

١٧ - رصيص بركاني

Volcanic conglomerate

صخر يتكون كله أو جله من كتل بركانية مستديرة أو شبه زاوية ممسك بعضها ببعض بوسط من المادة نفسها .

١٨ - غبار بركاني Volcanic dust

زمامد بركاني دقيق يتكون في أساسه من جسيمات لا يزيد قطرها على ١/٢ ملمتر .

١٩ - زجاج بركاني Volcanic glass

زجاج طبيعي ينتج من التبريد السريع للابة المنصهرة أو أى جزء سائل منها إلى درجة لاتتاح فيها فسيحة من الوقت لتتكون بلورات، ولكن تتكون مواد مثل الالوبسيدات والبيثستون والبايروميلين .

٩ - حويصلى Vesicular

وصف للصخر المحتوى على عدد كبير من الحويصلات أو الفجوات المحصورة .

١٠ - فوجيزيت Vogesité

أحد ضروب صخر اللامبروفير يتكون في معظمه من أحد معدنى الهورنبلند أو الأوجيت أو من كليهما إضافة إلى معدن الأورثوكلاز أو الساندين، كما يغلب أن يكون به معدن البيوتيت والاوليفين . وقد يدخل معدن البلاجيوكلاز في تركيب بعض أنواعه .

١١ - فجوة Void

فراغ مسامى أو أية فجوة أخرى في الصخر . ويطلق هذا المصطلح أيضا على الفقاعات وفراغات السوائل وأى فجوات أخرى في الصخر سواء كانت أولية أو ثانوية .

١٢ - نسبة الفجوات Void ratio

النسبة بين حجم الفجوات في الصخر الرسوبى أو المادة الرسوبية وحجم المادة الصلبة المكونة لها .

١٣ - مكونات طيارة

Volatile components

مواد في الصهارة كالماء وثنائى أكسيد الكربون، وهى تحت ضغوط كافية تظل بها مركزة في أية حالة غازية تنشأ فيها .

١٤ - كتلة بركانية Volcanic block

جرم من صخر بركاني قد يصل قطره إلى

- ٢٠ - طين بركاني Volcanic mud  
وحل يتكون من اختلاط الماء بالغبار أو الرماد البركاني أو أى جسيمات بركانية أخرى ، ويسيل حاراً على جوانب البركان .
- ٢١ - صخور بركانية Volcanic rocks  
طائفة من الصخور النارية تنبسط من تحت القشرة الأرضية إما من فوهات البراكين وإما من شقوق أرضية ، وتتصلب على السطح أو بالقرب منه ، وتتميز بدقة نسيجها البلوري أو بالنسيج الزجاجي .
- ٢٢ - رمل بركاني Volcanic sand  
شظايا بركانية في حجم حبيبات الرمل من أصل حمى أو حتاني .
- ٢٣ - ماء بركاني Volcanic water  
ماء الصهارة المندفع على سطح الأرض أو في أعماق ضحلة نسبياً .
- ٢٤ - بركانيات Volcanics  
بوجه عام : الصخور النارية النابطة ، وكذلك المواد والصخور الحممية .
- ٢٥ - قانون الحجم = قانون « لندجرين »  
Volume law = Lindgren's law  
ظاهرة كشفها « فالديمار لندجرين » تبين أن الحلول في الصخور والمعادن يحدث حجماً مكان حجم مساو له .
- ٢٦ - تصنيف « فون وولف »  
Von Wolff's classification  
تصنيف للصخور النارية يقوم على أساس تركيبها المعدني الكيميائي المشترك . وينسب إلى العالم « فون وولف » .
- ٢٧ - المحتوى المائي Water content  
نسبة وزن الماء إلى وزن لرسوبيات الجافة الحاملة له .
- ٢٨ - ماء عذري Water, juvenile  
ماء من أعماق الأرض لم يكن من قبل جزءاً من الدورة العادية للمياه الجوفية ، ومثال ذلك ماء الصهارة .
- ٢٩ - توف ملتحم Welded tuff  
توف مقسى بالفعل المزوج للحرارة المخزونة بالحبيبات والغازات الساخنة المظلفة لها .
- ٣٠ - التحام Welding  
تماسك الصخور أو غيرها من المواد ، إما من ثقل الحمل الواقع فوقها ، وإما بالحركات الأرضية .
- ٣١ - حجر الشحذ Whetstone  
صخر طبيعي تصنع منه المشاحذ .
- ٣٢ - فحم خشبي = لجنيت  
Wood coal = Lignite  
أ - فحم له مظهر خشبي أو خيطي .  
ب - فحم نباتي

٢٤ - رواسب الزيوليت Zeolitic deposits

رواسب تتكون مع معادن من مجموعة الزيوليت في صخر البازلت ، أبرزها رواسب النحاس العنصري .

٣٣ - دولوميت مجزّع Zelra dolon ite

دولوميت متغير تغيرا حراريا مائيا ، يتكون من أحزمة توازي اتجاه الطباقية تقريبا ، بعضها خشن الحبيبات رمادية اللون ، وهي متبادلة مع أحزمة أخرى دقيقة الحبيبات ولكنها أشد دكسة .



## ثانيا : مصطلحات في الجيولوجيا التركيبية

( Structural Geology )

- ٣٥ — اللاتسكتوني  
Atectonic = Nontectonic  
صفة تطلق على حوادث جيولوجية تقع في  
أزمان ليس بها حركات بانية للجبال .
- ٣٦ — مُصَدِّع Auxiliary fault  
صدع صغير يتقابل مع مسار صدع رئيس .
- ٣٧ — تحوُّض Basining  
هبوط الأرض في هيئة أحواض متعددة  
نتيجة لحركات تكتونية ، أو نتيجة لذوبان  
ونقل بعض المواد الملحية والجذبية بواسطة  
المياه الجوفية .
- ٣٨ — طي كتلي Block folding  
طي في كتلة أرضية مرفوعة محدودة  
بصدوع وعرة ، ويرجع تركيب بنيان هذه  
الكتلة إلى الانتشار الجانبي فوق كتل في  
مستويات منخفضة عن مستواها .
- ٣٩ — تحذب مثلوم Breached anticline  
تحذب تعرض للحت الشديد في وسطه فنشأ  
في مكان الحت منخفض عميق محدود بجروف  
وعرة من داخله .
- ٤٠ — دسر قاصم Break thrust  
صدع دسري يكسر طرفا من طية ما .
- ٤١ — النطاق القلق المركب  
Composite mobile belt  
نطاق من القشرة الأرضية تنشط فيه  
الحركات التكتونية ، ويحتوى حوضين أو أكثر  
من بنيات التفرع العظمى .
- ٤٢ — التحرف المتصل  
Continuous deformation  
تحرف الصخور الناشئ في معظمه من  
الانسياب ، لا من الملح ولا من الانفصام .
- ٤٣ — تمايز صهاري  
Magmatic differentiation  
تبلور الصهارة المتجانسة التركيب في مراحل  
مختلفة تبلورا جزئيا سواء أكان بواسطة التخلل  
الجزئي في السائل نفسه أم بأية وسيلة فصل  
أخرى .
- ٤٤ — محلول الجوامد Solid solution  
طور متبلور واحد يختلف تركيبه في حدود  
معينة دون ظهور طور آخر .
- ٤٥ — مرحلة التجمد ( للصهارة )  
Solid stage ( magma )  
المرحلة التي يتم فيها تصلب الصهارة في أثناء  
وجودها تحت السطح .

٥٢ — انفعال Strain

تحرف مرن في طول الجسم أو في حجمه أو في شكله بتأثير إجهاد واقع عليه . ويقاس الانفعال الطولي بمقدار الاستطالة في وحدة الأطوال لهذا الجسم .

٥٣ — مجسم القطع الناقص للانفعال Strain ellipsoid

مجسم القطع الناقص الذي تمثل أنصاف محاوره القيم الثلاث لمركبات الانفعال .

٥٤ — مقاييس الانفعال Strain gauges

أجهزة كهربائية أو بصرية أو ميكانيكية يقار بها الانفعال الدقيق لجسم ما واقع تحت تأثير إجهاد .

٥٥ — انفعال دوراني

Strain, rotational

تحرف دوراني مرن في شكل الجسم ، وينتج هذا التحرف عن دوران محاور الإجهاد المؤثر .

٥٦ — تفلق انزلاقي بالانفعال

Strain, slip cleavage

بنية تنشأ في صخور الازدواز والشست تشبه التفلق التشمعي ، وتزيد من التحرف المرن لأسطح الانفصال .

٥٧ — الرمية الاستراتجرافية

= الفاعل الاستراتجرافي

Stratigraphic throw =

Stratigraphic separation

السمك الاستراتجرافي الذي يفصل بين طبقتين متجاورتا نتيجة حدوث صدع .

٤٦ — تفاعل الجوامد

Solid - state reaction

تفاعل كيميائي يتم بين المواد الجامدة دون إذابتها أو صهرها .

٤٧ — منحنى الجـمـد Solidus curve

منحنى يبين لحالة الاتزان بين الطورين الجامد والسائل ، في نظام مكثف من مركبتين . ويمثل هذا المنحنى العلاقة بين درجة الحرارة التي عندها يتحول الطور السائل إلى الطور الجامد وبين التركيب النسبي لأحد المركبتين .

٤٨ — صدع الحدود السياسية

State line fault

اختلاف النمط في الخرائط الجيولوجية الواقعة على جوانب الحدود السياسية ، أو الحدود الجغرافية ، ينشأ من التعرف على وحسومات استراتجرافية معدة إعدادا متباينا ومرسومة بطرق مختلفة على جانبي تلك الحدود .

٤٩ — ضغط استاتيكي Static pressure

ضغط وصل إلى درجة الثبات .

٥٠ — علم الاستاتيكا Statics

فرع من علم الميكانيكا يبحث في حالات توازن الجسيمات أو الأجسام وهي تحت تأثير قوى أو ازدواجات .

٥١ — كتور تركيبي مجسم

Stereosstructural contour

خط كتوري تركيبي يعد من دراسة الصور الجوية بالمنظار المجسم ( الاستريوسكوب ) .

Swel	٦٥ انتفاخ	Strength	٥٨ - شدة
(١) انتفاخ على شكل قبة قليلة الارتفاع تشغل مساحة واسعة جداً من الأرض .		أقصى لإجهاد يتحمله جسم صلب دون أن يتمزق أو يتحرف تحرفاً لدناً .	
(ب) منطقة قوية التركيب واسعة المساحة في داخل الجزء النواة من قارة ما .		Stress ellipse - الإجهاد الناقص للإجهاد	٥٩ -
		قطع ناقص يمثل نصفاً محورياً أعلى قيمتين للإجهاد وأدناهما . ويستخدم عند تحليل مظاهر التحرف للصخور في بعدين .	
Synclinal axis	٦٦ - محور قعرى	٦٠ - قطاعات تركيبية	
الخط المركزى في بنية قعرية ، والذي تميل نحوه الطبقات من كلا الجانبين .		Structure sections	
Synclinal mountain	٦٧ - جبل قعرى	مخططات توضح التركيب الجيولوجى المشاهد على الأوجه الرأسية . وتعد غالباً لتوضيح التركيب الجيولوجى المستبط الذى ينتظر أن يظهر على أوجه رأسية لمقاطع فى داخل الأرض .	
جبل يتكون من طية قعرية .		Subsidence	٦١ - هبوط
٦٨ - معاصر للحركة الأرضية		تحرك جزء كبير من قشرة الأرض إلى أسفل .	
Synorogenic = Syntectonic		Supercooling	٦٢ - فرط التبريد
وصف لعمليات تكون الأجسام النارية الباطنة ( البلوتونات ) أو استعادة تبلور الصخور المتحولة عندما تحدث معاصرة لحدوث حركة أرضية ما .		تبريد سائل إلى ماتحت درجة التجمد دون أن يتحول إلى جمد ، وهذه حالة شبه استقرار .	
Taphrogenesis	٦٩ - خسف	Supertenuous fold	٦٣ - طية الترقق
حركات رأسية إلى أسفل وعلى نطاق واسع يصاحبها تصدع كبير الزاوية .		طية ترق التكوينات فيها تدريجياً نحو هامتها وتزداد ثخانة الطبقات فى التفرعات بسبب هبوط الحوض فى أثناء الترسيب .	
٧٠ - قعرية خسفية عظيمة		Surface thrust	٦٤ - دسر سطحى
Taphrogeosyncline		= Erosion thrust	= دسر تعرية
كتلة صدعية منخفضة خسفاً عميقاً ومملوءة بالرواسب ومحدودة بصدع أو أكثر من الصدوع الكبيرة الزاوية .		صدع دسرى يتحرك فيه الجدار المعلق من خلال سطح تعرية .	

- ٧١ - صدع تمزق  
Tear fault = Transcurrent fault  
صدع انزلاقي مستعرض على خط المضرب للصخور المتحرفة .
- ٧٢ - سحنة تكتونية  
Tectofacies  
(١) مجموعة من الطبقات ذوات مظهر تكتوني مختلف عن المظهر التكتوني للطبقات المكافئة لها جانبيا  
(ب) المظهر التكتوني ذو التغير الجانبي في الوحدات الاستراتيجرافية .
- ٧٣ - تكتوجين  
Tectogene  
نطاق من الرواسب متموج إلى أعماق بعيدة في داخل قعيرة حقيقية عظيمة .
- ٧٤ - تكتنة  
Tectogenesis  
عمليات تحرف الصخور ، من طي وتصدع وتفصل وتشقق .
- ٧٥ - حوض تكتوني  
Tectonic basin  
حوض سطحي يرجع أصله إلى نشاط عمليات التحرف في القشرة الأرضية ، ويستوى فيه أن تكون تلك العمليات نتيجة للعقص أو التصدع أو كليهما .
- ٧٦ - بريشة تكتونية  
Tectonic breccia  
تجمع لحطام صخري غليظ زاوي ناتج من الحركات التكتونية . وتشمل البريشة التكتونية بريشة الصدوع ، وبخاصة تلك التي تصاحب النضد الفوق الدسربة الكبرى .
- ٧٧ - رصيص تكتوني  
Tectonic conglomerate  
صخر فتاق ينشأ من تحرُّف الصخور الهشة المتزاخمة الفواصل . هذا ويحدث التفاف السكتل الناشئة عن الفواصل وأخذها شكل الجيوب وسحق سطوحها صخراً يحاكي صخر الرصيص الحقيقي .
- ٧٨ - تكتونيات  
Tectonics  
فرع من الجيولوجيا يبحث في المعالم التركيبية الكبرى للأرض وأسبابها .
- ٧٩ - تكتوتنة  
Tectonism  
١ - ظاهرة عدم ثبات القشرة الأرضية .  
ب - السلوك التركيبي لجزء من القشرة الأرضية فيما بين دورات رسوبية أو في خلال واحدة منها .
- ٨٠ - الغلاف التكتوني  
Tectonosphere  
١ - نطاق في باطن الأرض تنشأ فيه حركات القشرة الأرضية .  
ب - قشرة الأرض التي تحدث فيها الحركات التكتونية .  
ج - الغلاف الصخري للأرض الذي يضم طبقات السيل والساليا والسيميا .
- ٨١ - تكتون محلي (تكتوتوب)  
Tectotope  
طبقة أو تتابع طبقي بهميزات تشير إلى التراكم في بيئة تكتونية مشتركة .

٩٠ - صدع التواء	٨٢ - صدع شد
Torsion fault=Wrench fault	Tension fault
صدع مضربي انزلاقي له وضع رأسى تقريبا نتيجة التواء الصخور .	صدع ينشأ بالشد ، واستعمل المصطلح خطأ أحيانا مرادفا لصدع الجاذبية أو الصدع العادي .
٩١ - انزلاق لى	٨٣ - شدخ شد
Torsion gliding	Tension fracture
( انظر : Twist gliding )	شق ينشأ من الجهود التي تعمل على شد المواد بعضها إلى بعض .
٩٢ - الزحزحة السككية	٨٤ - فاصل شد
Total displacement	Tension joint
مقدار المسافة التي تفصل بين نقطتين من طبقة واحدة كانتا متلاصقتين قبل حدوث صدع في تلك الطبقة .	فاصل ينشأ في الصخور من قوى الشد .
٩٣ - أثر صدع	٨٥ - رمية
Trace of a fault	Throw
خط تقاطع مستوى الصدع مع المستوى الأفقى لسطح الأرض .	مدى الإزاحة الرأسية التي يحدثها صدع ما .
٩٤ - جرة الصدع	٨٦ - مرمى
Trail of the fault	Thrown
مولد مهشمة من طبقة أو عرق تدل على اتجاه الحركة الصدعية . وهي ذات أهمية خاصة ترشد العاملين بالمناجم في البحث عن العرق الرئيس .	وصف للصخر الذي ينشأ من التصدع أو التشقق نتيجة لنشاط الصدوع .
٩٥ - صدع انتقال	٨٧ - كتل ميديّة
Translatory fault	Tilt blocks
( انظر Rotary fault )	كتل صخرية يبدو عليها أنها تعرضت لميد ملاحظ في مناطق التصدع السكتلي .
٩٦ - انتقال تكتوني	٨٨ - انزلاق ميدي
Transport, tectonic	Tilt slide
انتقال الكتل الصخرية المصاحب للحركات الأرضية .	انزلاق الصخور أو الرواسب بالجاذبية فوق منحدر لسطح مرفوع .
	٨٩ - التواء
	Torsion
	ما يصيب الصخر عند تعرضه لازدواجين من القوى يعملان في مستويين متوازيين حول محور التواء واحد ، ولكن في اتجاهين متعاكسين .

١٠٣ - تصدع ظهر السلحفاة Turtle back fault	٩٧ - صدع مستعرض Transverse fault
صدوع صغيرة الزاوية ، أو بنيات فوق دسرية مجعدة ، انتهاها صدوع عادية أو مزلق أرضية كثيرة تتسبب في ظهور نوع من التباغرافيا يتميز بأسطح واسعة محدبة ملساء كأنها ظهر السلحفاة .	صدع يتخذ مضربه وضعاً مستعرضاً بالنسبة لبنية أرضيته .
١٠٤ - انزلاق اللي	٩٨ - فاصل مستعرض
Twist gliding ( = Torsion gliding )	Transverse joint
انزلاق غير متساو ، يحدث على مستويات مختلفة ، ينتج منه لي حول محور الإزاحة .	فاصل يمتد عمودياً على اتجاه مضرب الطبقات أو اتجاه الانفصام الشستي للصخور .
١٠٥ - بنية ثنائية الطبقات	٩٩ - واد مستعرض Transverse valley
Two-layer structure	واد يتجه عمودياً على اتجاه مضرب الطبقات .
بنية تميز المعادن التي تتكون من توالى طبقات من الألومنيوم ثمانى التناسق وسيليكون رباعى التناسق ، ويجوز أن تحل فيها عناصر أخرى محل الألومنيوم والسيليكون كما في معدن الكاولينيت .	١٠٠ - بنية عتبة الباب
١٠٦ - أقصى الشدة ( للمادة الصلبة )	Trapdoor structure
Ultimate strength	بنية أو تركيب أرضى ينشأ عند مقدمات الكتل القارية ، وأهم معالمه ثنية غير متماثلة مكسورة عند سفحها الأكثر انحداراً بصدع كبير الزاوية .
أعلى قدر من الإجهاد تتحمله المادة دون أن تفقد مرونتها في ظروف التجارب العادية السريعة ، ويمثل بأعلى نقطة في بياني الإجهاد والانفعال لهذه المادة .	١٠١ - وجهة Trend
١٠٧ - تحت دسر Underthrust	اتجاه مكشف طبقة أو جدة قاطعة أو مطابقة، أو امتدادها. ويطلق أيضاً على خط تقاطع مستوى الطبقة أو الجدة ، أو الفاصل أو الصدع ، أو ماشابه ذلك مع سطح الأرض .
صدع دسرى يظن أن سبب تكونه نشاط جداره السفلى .	١٠٢ - وجهة الصدع Trend of fault
	اتجاه تقاطع مستوى الصدع مع سطح الأرض .

تشير النواحي الزاوية إلى جهة المنبع ، إلا في حالة واحدة تشير فيها النواحي الزاوية إلى جهة المصب ، وذلك عندما تميل الطبقات إلى جهة المصب بزاوية أكبر من زاوية انحدار المجرى .

١١٦ - الانزلاق الرأسى Vertical slip  
المركبة الرأسية لمحصلة الانزلاق في صدع ما .

١١٧ - الأوروغينية الفلاشية Wallachian orogeny  
ظاهرة بناء جبال وقعت في عصر ما بعد عصر البلايوسين .

١١٧ - احدياب Warping  
ارتفاع طفيف في القشرة الأرضية يقصر عن إحداث طيات أو ملخ في الطبقات .

١١٩ - نافذة ( في علم البنيان الصخرى ) Window  
ثلية تحتائية مستديرة أو بيضية في مسطح من تركيب فوق دسرى تظهر من خلالها ما تحته من صخور .

١٢٠ - صدع محرف Wrench fault  
صدع مضرى انزلاقى ميله بسيط حتى يبدو كأنه قائم تقريباً ، ومضربه مستعرض على التركيب العام للمنطقة .

١٢١ - طيات متعرجة Zigzag folds = Chevron folds  
طيات زاوية حادة في الصخور الطباقية ، وتكون غالباً ذوات أبعاد صغيرة .

١٢٢ - نطاق الشدوخ Zone of fracture  
الجزء العلوى من القشرة الأرضية تتشوره فيه الصخور أساسياً نتيجة للشدوخ .

١٠٨ - طية تحت دسرية

Underthrust fold  
طية تميل مستوياتها المحورية بعيداً عن القوة المحدثة لها .

١٠٩ - بسط Unfolding  
حركة تحرف في الصخور تقلل أو تمحو طيات صخرية سابقة .

١١٠ - كتلة ميل علوى Updip block  
كتلة على جانب الميل العلوى من صدع مضربى .

١١١ - مرفع أرضى Uplift  
جانب عظيم الاتساع من سطح الأرض ارتفع بالنسبة للمناطق المجاورة له .

١١٢ - طية قائمة Upright fold  
طية ذات مستوى محورى رأسى .

١١٣ - جانب المرمى العلوى Upthrow side  
جانب الصدع الذى ترحح نسبياً إلى أعلى .

١١٤ - دسر علوى Upthrust  
١ - بروز الصخور بالرفع نتيجة لحركات أرضية عنيفة .

ب - صدع جاذبية كبير الزاوية يظن أن جانب مرماه العلوى كان العنصر النشط في أثناء تكوينه .

١١٥ - القاعدة السبعاعوية V's rule

قاعدة تبين أن منكشفات الطبقات الأفقية أو المائلة تجاه منبع الوادى أو مصبه تأخذ شكل الرقم « ٧ » عند مكان تقاطعها مع الوادى بحيث

## ثالثا : مصطلحات في علم المساحة

( Surveying )

تساوى مناسيب قمم الجبال أو تقاربها لوجود سطوح حث قديمة لا يرى منها الآن سوى أجزاء متناثرة .	١٢٣ — مخطط الوردة Rose diagram شكل تخطيطى دائرى أو شبه دائرى يشبه الوردة ، تبين عليه خطوط امتداد المنكشفات المستوية وميلها مثل الفواصل والقواطع والفوالق وغيرها .
١٢٨ — علم المساحة Survey فرع الرياضه التطبيقية الذى يختص بتحديد مساحة أى جزء من سطح الأرض بما فى ذلك أطوال أبعاده واتجاهاتها وخطوط الكتتور الخاصة به ونحو ذلك - مع تسجيل كل هذه الظواهر تسجيلا دقيقا .	١٢٤ — استديا Stadia ١ — محطة مؤقتة فى القياسات المساحية . ب — عمود استديا ( قامه مساحة ) . ج — جهاز لقياس المسافات يتكون من تلسكوب به خطوط أو أسلاك أفقية تستخدم معه القامة المساحية . د — طريقة قياس المسافات باستخدام التلسكوب المذكور آنفا والقامة المساحية .
١٢٩ — المساحة الجيولوجية Survey, geological هيئة المساحة الجيولوجية التى تقوم بأعمال المسح الجيولوجى وما يتصل به من دراسات .	١٢٥ — قامه مساحة Stadia rod عمود مدرج يستخدم مع بعض الأجهزة المساحية لقياس المنسوب والمسافة بين موقع الرصد ومكان العمود .
١٣٠ — مسح Surveying تحديد الموضع والأبعاد والشكل الخارجى لقطعة أرض أو ساحل أو ميناء أو ما يشابه ذلك ، بعمل مقاييس خطية وزاوية ، وذلك بالاستعانة بالقواعد الهندسية وحساب المثلثات .	١٢٦ — جداول الاستديا Stadia tables جداول رياضية تستخدم فى تعيين المركبتين الأفقية والرأسية اقرامات الاستديا دون حسابات .
١٣١ — مسح جيولوجى Surveying, geological الدراسة المساحية لتسجيل خصائص الأرض وبنيانها والتغيرات الطبيعية التى اعترت القشرة الأرضية ولا تزال تتمتها ، والأسباب التى تؤدى إلى هذه التغيرات .	١٢٧ — توافق القمم Summit concordance



(١) طريقة للتحديد الهندسي للميل والمضرب لأي مستوى منتظم، ارتفاعه معروف بدقة في ثلاث نقط محددة.

(ب) تحديد الوضع الجغرافي داخل المثلث أو خارجه الذي يتكون من تقاطع خطوط الاتجاه من ثلاث نقط مثلثية.

١٢٢ - تيودوليت Theodolite

جهاز بصرى يستخدم في قياس الزوايا الأفقية والرأسية اللازمة لإعداد الخرائط المساحية.

١٢٣ - طريقة النقط الثلاث

Three - point method

## رابعاً : مصطلحات في الجيولوجيا التطبيقية

( Applied geology )

- ١٣٨ — فاقد الامتصاص  
Absorption loss  
الماء الذي تمتصه التربة أو الصخور في أثناء المرحلة المبكرة من ملء الخزان أو القناة .
- ١٣٩ — أبواغ مساعدة Accessory spores  
أبواغ دقيقة توجد بكميات ضئيلة في رقائق الفحم ، وتستخدم في أعراض تقسيم الرواسب الفحمية إلى نطاقات ، وكذلك في الربط الجيولوجي فيما بينها .
- ١٤٠ — مياه المنجم الحمضية  
Acid mine water  
مياه المنجم المحتوية على حمض الكبريتيك الحر الناشئ أساساً من اختلاط المياه بمعادن بيريتات الحديد .
- ١٤١ — إحماض Acidization  
حقن محلول حمضي ( حمض الإيدروكلوريك عادة ) في آبار الزيت كي يذيب جانباً من الحجر الجيري فيها في الأجزاء المسامية منه ، مما يساعد الزيت على سهولة الانسياب في الآبار .
- ١٤٢ — المسح الجوي المغنطيسي  
Aero—magnetic survey  
طريقة للتنقيب الجيوفيزيقي الجوي المغنطيسي تقوم على أساس قياس التغيرات في المجال المغنطيسي للأرض الناشئة من اختلاف تكوين الصخور التي تحت سطح الأرض .
- ١٣٤ — الجيولوجيا التطبيقية  
Applied geology  
تطبيق الدراسات والبحوث الجيولوجية في عدد من المجالات كالتعدين والمناجم والجيولوجيا الهندسية والجيولوجيا الاقتصادية و جيولوجيا المياه .
- ١٣٥ — مقياس « أبني » Abney level  
أداة يدوية تستخدم في تعيين زوايا الانحدار في عمليات رسم الخرائط الجيولوجية ، وتتكون من منظار به فقاعة التسوية الأفقية مركب على مقياس نصف دائري كالمنقلة ، وينسب إلى العالم « أبني » .
- ١٣٦ — الكثافة المطلقة ( في الرواسب )  
Absolute density ( in sediments )  
كتلة المادة الصلبة دون ما يلائم جوفاتها من مواد أخرى في وحدة الحجم من الراسب .
- ١٣٧ — مدة الجذب المطلق  
Absolute drought  
مدة لا تقل عن خمسة عشر يوماً متتالية لا يزيد في خلالها مقدار المطر الساقط على  $\frac{1}{3}$  برصة ( ٢٥٤,٠ من المليمتر ) . (نشأ هذا التعريف في بريطانيا ) .

## مصطلحات فى الكيمياء والصيدلة \*

---

(\*) --- أقرها مؤتمر المجمع فى الدورة الثانية والأربعين بمجلسه السادسة ( بتاريخ ١٩٧٦/٣/١ ) .



## مصطلحات في الكيمياء والصيدلة

من الإرجوت ، صيغته الكيميائية  
(ك ٣ يد ٢٩ ن ١٥) (  $C_{25} H_{39} N_5 O_5$  ) .

٧ - إرجوتكسين Ergotoxine

قلوانى بلورى ، وهو أيسومر فراغى  
الإرجوتين ، ويستخلص من الإرجوت ،  
صيغته الكيميائية : (ك ٣ يد ٢٩ ن ١٥)  
(  $C_{25} H_{39} N_5 O_5$  )

٨ - إرينيت Erinite

معدن يشتمل على مادة أرسينات النحاس  
القلوية ، ذات اللون الأخضر الزمردى ، صيغتها  
الكيميائية : (نح ١ يد ٤) ( ز ٤ )  
(  $Cu_5 (OH)_4 (AsO_4)_2$  )

٩ - إريوشلسيت Eriochalcite

معدن يشتمل على مادة كلوريد النحاسيك  
المهدرته ، صيغتها الكيميائية : (نح كل ٢)  
(  $Cu Cl_2 \cdot 2H_2 O$  )

١٠ - إريوديكتيول Eriodyctiol

مركب بلورى ، لالون له ، مشتق من  
الفلافانون ، صيغته الكيميائية : (ك ١٥ يد ١٢١)  
(  $C_{15} H_{12} O_6$  )

١١ - إريونيت Erionite

معدن يشتمل على مادة ألومينوسيليكات

١ - إرج Erg

الوحدة المطلق للطاقة الميكانيكية في نظام  
وحدات القياس ( جرام / سنتيمتر / ثانية ) .

٢ - إرجوكورنين Ergocornine

قلوانى بلورى ثلاثى الببتيد ، يستخلص من  
من الإرجوت ( الجويدار ) ، صيغته الكيميائية :  
(ك ٣١ يد ٢٩ ن ١٥) .  
(  $C_{81} H_{99} N_5 O_5$  )

٣ - إرجوكريستين Ergocristine

قلوانى بلورى ثلاثى الببتيد يحضر من  
الإرجوتوكسين ، صيغته الكيميائية : (ك ٣٠  
يد ٢٩ ن ١٥) . (  $C_{85} H_{99} N_5 O_5$  )

٤ - إرجوستيرون Ergosterol

كحول استيرويدي بلورى يوجد في الخيرة  
والفطريات والإرجوت ، يتحول بتأثير الأشعة  
فوق البنفسجية إلى مركبات أيسومرية تؤدي في  
النهاية إلى فيتامين « د » .

٥ - إرجوتامين Ergotamine

قلوانى بلورى ثلاثى الببتيد ، يستخلص من  
الإرجوت ويستعمل عادة على هيئة ملح الطرطرات  
صيغته الكيميائية : (ك ٣٣ يد ٣٠ ن ١٥)  
(  $C_{93} H_{85} N_5 O_5$  )

٦ - إرجوتين Ergotinine

قلوانى بلورى ثلاثى الببتيد ، يستخلص

١٦ - إريثرو دكسترين Erythrodestrine

مادة كربوهيدراتية تشبه الدكسترين تعطى مع اليود لونا أحمر .

١٧ - إريثرويدين Erythroidine

قلوانى بلورى يستخلص من نبات جنس الإريثريشا على هيئة مخلوط من أيسومرات فراغية ، يستعمل مخدأً للأجهاز العصبى المركزى ، صيغته الكيميائية : (ك<sub>١٧</sub> يد<sub>١٩</sub> ن<sub>١١</sub>)  
(C<sub>16</sub> H<sub>19</sub> NO<sub>8</sub>)

١٨ - إريثرول Erythrol

كحول سائل غير مشبع ، يشتمل على مجموعتى هيدروكسيل ، ويتسكون بتحلل الإريثريتول ، صيغته الكيميائية :

(ك<sub>٤</sub> يد<sub>٤</sub> = ك<sub>٤</sub> يد<sub>٤</sub> . ك<sub>٤</sub> يد<sub>٤</sub> - ك<sub>٤</sub> يد<sub>٤</sub> أيد)  
(C H<sub>2</sub> = CH - CH OH - CH<sub>2</sub> O H)

١٩ - إريثروميسين Erythronycin

مضاد حيوى ضعيف القلبوة ، ينتجـه نوع من الفطريات الشعاعية .

٢٠ - إريثروفلين Erythrophleine

قلوانى أبيض بلورى سام جدا ، يستخلص من قشر نبات الساسى ( Sassy ) ، صيغته الكيميائية : (ك<sub>٢٤</sub> يد<sub>٣٩</sub> ن<sub>٥</sub>)  
(C<sub>24</sub> H<sub>39</sub> N O<sub>5</sub>)

٢١ - إريثروبتيرين Erythropterine

خضاب يرتقلى حجر ، يوجد فى نوع من

الصوديوم والبوتاسيوم والكلسيوم ، يوجد هذا المعدن على هيئة بلورات لبقية الشكل مثل الصوف ، والصيغة الكيميائية لهذه المادة :  
(ص، بو، كا، لو، س<sub>١٢</sub>، ا<sub>٢٢</sub> - ١٢ يد<sub>٢٢</sub>)  
(Na, K, Ca, Al<sub>4</sub> Si<sub>12</sub> O<sub>32</sub> - 12 H<sub>2</sub> O)

١٢ - قنينة « إراينماير » Erlenmeyer flask  
قنينة مسطحة القاع مخروطية الشكل ، وتنسب إلى العالم الألمانى ( Erlenmeyer ) ، وتستعمل فى أغراض كثيرة .

١٣ - حمض الإيروسيك Erucic acid

حمض دهنى ( أليفاتى ) بلورى ، يوجد على هيئة جلسريد فى زيوت بذور نباتات الفصيلة الصليبية ، صيغته الكيميائية :  
(ك<sub>٨</sub> يد<sub>١٧</sub> - ك<sub>٨</sub> يد<sub>١٧</sub> = ك<sub>٨</sub> يد<sub>١٧</sub> ك<sub>١١</sub> أيد)  
(C<sub>8</sub> H<sub>17</sub> CH = CH (CH<sub>2</sub>)<sub>11</sub> COOH)

١٤ - إريثريت Erthrite

معدن أحمر قد يكون وردى اللون ، ويشتمل على مادة أرسينات الكوبلت المهترقة ، والصيغة الكيميائية لهذه المادة

(كوم (زأ) ٢ - ٨ يد<sub>٢٨</sub>)  
Co<sub>3</sub> (As O<sub>4</sub>)<sub>2</sub> - 8 H<sub>2</sub> O)

١٥ - إريثريتول Erythritol

كحول حلو المذاق ، يشتمل على أربع مجموعات هيدروكسيل ، وتستعمل نواته الرباعية موسعة للأوعية الدموية ، صيغته الكيميائية :  
(ك<sub>٤</sub> يد<sub>٤</sub> أيد - (ك<sub>٤</sub> يد<sub>٤</sub> أيد) ٢ ك<sub>٤</sub> يد<sub>٤</sub> أيد)  
(C H<sub>2</sub> O H - (C H O H)<sub>2</sub> C H<sub>2</sub> O H)



٣٥ - أسترة Esterification

عملية تفاعل حمض مع كحول أو فينول لتكوين إستر .

٣٦ - إستوليد Estolide

واحد من مجموعة من الإسترات ذات السلسلة الطويلة السوية ، تتكون باتحاد الأحماض الهيدروكسيلية بعضها مع بعض .

٣٧ - إسترايول Estradiol

هرمون أنثوي إستروجيني ، وهو كحول استيرويدي فينولي يوجد في السائل الجريبي للبيض وفي بول الفرس ، ويمكن تحضيره في المعمل ، صيغته الكيميائية : ( ك<sub>١٨</sub> يد<sub>٢٦</sub> )  
( C<sub>18</sub> H<sub>24</sub> O<sub>2</sub> )

٣٨ - إستراجول Estragole

إثير سائل له رائحة الأنيسون ، يوجد في بعض الزيوت الطيارة وفي زيت الثربنتين . ويستعمل في صناعة الروائح العطرية وفي تحسين النكهة ، وهو عبارة عن بارا - أليل - أنيسول ، صيغته الكيميائية :

( بارا - ك<sub>٣</sub> يد<sub>٥</sub> - ك<sub>٦</sub> يد<sub>٥</sub> - ك<sub>١</sub> ك<sub>١</sub> يد<sub>٥</sub> )  
( P-C<sub>9</sub> H<sub>5</sub>-C<sub>6</sub> H<sub>4</sub>-OC H<sub>3</sub> )

٣٩ - إستران Estran

ألياف مصنوعة من خلاات السيليلوز التي حملت جزئياً بالماء .

٣١ زيت طيار

Essential oil = Volatile oil

زيت سريع التبخر ذو رائحة عطرية غالباً ، يستخلص من بعض النباتات بالتقطير البخاري أو بالعصر أو بطريقة الاستخلاص ، وهذه الزيوت مخلوطات من عدة مركبات مثل التربينويدات والالدهيدات والإسترات ، وتستعمل في صناعة العطور والمستحضرات الصيدلانية .

٣٢ - إستر Ester

مركب ينتج من اتحاد حمض مع كحول أو فينول ، ومثال ذلك خلاات الإثيل التي تحضر بتفاعل حمض الخليك ، مع كحول الإثيل في وجود عامل نازع الماء ( ناكز ) ، مثل حمض الكبريتيك . وعادة ما يكون الإستر ذا رائحة طيبة ، وصيغته الكيميائية : ( شق - ك أ أ - شق )

( R - COO - R )

٣٣ - صمغ الإستر Ester gum

إستر راتينجي أو مخلوط من إسترات راتينجية ، يحضر بتفاعل حمض راتينجي أو مخلوط من أحماض راتينجية مع كحول عديد الهيدروكسيل ، ويستعمل في صناعة البرنيقي ( الورنيش ) وطلاء اللاكيه وجبر الباباعة .

٣٤ - إستراز Esterase

أنزيم يجعل تحلل الإسترات بالماء أو يجعل تكونها .



٤٦ - إين = إثيلين	٤٠ - إستروجن Estrogen
Ethene = Ethylene	هرمون جنسى يفرز من المبيض ، ويتميز بقدرته على زيادة الشبق فى الأنثى ، ويساعد على ظهور الصفات الانثوية الثانوية .
( انظر إثيلين )	٤١ - شكل خدش Etch figure
Ethenoid = Ethylneic إثيلينائى	علامة تكون عادة من حفرة دقيقة على سطح بلورة معدن ما ، فتظهر التركيب الجزيئى لهذا المعدن .
٤٧ - إثيلينائى	٤٢ - لمبة الخدش Etching needle
ما يشبه الإثيلين أو الرابطة الإثيلينية فى خاصية عدم التشبع .	لمبة من الصلب تستعمل لخدش سطح الفلز المغطى بمادة واقية ، وذلك لتعرض ما تحت هذه المادة لفعل الحمض .
Ether	٤٣ - إيثانال = أسيتالدهيد Ethanal = Acetaldehyde
٤٨ - إثير	( انظر : أسيتالدهيد )
سائل طيار له رائحة مميزة ويحضر بتقطير الكحول مع حمض الكبريتيك ، ويستعمل مذيبا ومبججا .	٤٤ - إيثانول أمين Ethanol amine
Ether-alcohol	سائل لالون له يحضر بتفاعل أكسيد الإثيلين مع النشادر ، وهو قولى لاشتماله على المجموعة الأمينية . يستعمل مذيبا وفى إزالة الغازات الحمضية وفى صناعة المنظفات الصناعية وفى تخليق كثير من المركبات ، ويعرف أيضاً باسم أمينو إيثانول أو ٢ هيدروكسى إثيل أمين ، صيغته الكيميائية : ( ن يد ك يد ك يد - أيد ) (NH <sub>2</sub> - CH <sub>2</sub> CH <sub>2</sub> - OH)
٤٩ - كحول إثيرى	٤٥ - تحلل بالإيثانول Ethanolysis
مادة يشتمل جزيؤها على مجموعة كحولية ومجموعة إثيرية .	تحلل مادة ما بكحول الإثيل .
٥٠ - خلاصة إثيرية	
Ether extract = Ethereal extract	
ما يستخرج من المادة العضوية بالإثير .	
Etherate	٥١ - إثيرات
مركب يشتمل على جزء أو أكثر من جزيئات إثير متصلة به برابطة تناسقية ، مثال ذلك ثلاثى فلوريد البورون : ( ب فل ٣ ا (ك ٣ يد ٣ )	
( BF <sub>3</sub> O ( C <sub>2</sub> H <sub>5</sub> ) <sub>3</sub> )	

لحمض الميثيونين ، صيغته الكيميائية :  
( ك<sub>٢</sub> يد<sub>٥</sub> . ك<sub>١</sub> يد<sub>٢</sub> ك<sub>١</sub> يد<sub>٢</sub> ك<sub>١</sub> يد<sub>٢</sub> ( ن يد<sub>٢</sub> )  
ك أ أ يد ) .

( C<sub>2</sub> H<sub>5</sub> . CH<sub>2</sub> CH<sub>2</sub> CH ( NH<sub>2</sub> ) COOH )

٥٩ - إيثيسترين Ethisterone

هرمون جنسى أنثوى مخلّص ، يعطى بالحقن  
أو عن طريق الفم في حالة نقص البروجيسترين ،  
يعرف أيضاً باسم أنيهدروهيديروكسي  
بروجيسترين ، صيغته الكيميائية :

( ك<sub>٢١</sub> يد<sub>٢٨</sub> أ<sub>٢</sub> ) ( C<sub>21</sub> H<sub>28</sub> O<sub>2</sub> )

٦٠ - إيثوهكسادايول Ethohexadiol

جليكول زيتي القوام لا لون له ، يستعمل  
في تغطية الجلد لطرد الحشرات ، واسمه العلمي  
٢ - إيثيل هكسان - ١ : ٢ دايول ، صيغته  
الكيميائية : ك<sub>٨</sub> يد<sub>١٦</sub> ( أيد<sub>٢</sub> )

( C<sub>8</sub> H<sub>16</sub> (OH)<sub>2</sub> )

٦١ - إيثوكسيد Ethoxide

قاعدة تحضر بإحلال فلز مثل الصوديوم  
أو الألومنيوم محل ذرة هيدروجين في المجموعة  
الهيدروكسيلية لكحول الإيثيل .

٦٢ - إيثوكسي Ethoxy

سابقة تدل على اشتغال مركب ما على مجموعة  
إيثوكسيل .

٥٢ - إثيرى Ethereal = Etherial

ما يشبه الإثير في خواصه أو ما يتعلق به  
أو يحتوى عليه .

٥٣ - زيت إثيرى = زيت طيار

Ethereal oil = Essential oil

( انظر زيت طيار : Essential oil )

٥٤ - أثيرة Etherification

عملية تحويل كحول أو فينول إلى مشتته  
الإثيرى .

٥٥ - إيثاين Ethine = Ethyne

الاسم العلمى للاستيلين .

٥٦ - إيثوديد Ethiodide

مركب ناتج من اتحاد مادة يوديد الإيثيل  
بمادة عضوية بها ذرة لها القدرة على تكوين  
رابطة تناسقية ، ومثال ذلك إيثوديد البردين .

٥٧ - أنيديريد الإيثونيك

Ethionic anhydride

مركب حلقى بلورى ينتج من تفاعل ثلاث  
أكسيد الكبريت مع الإيثيلين أو كحول الإيثيل ،  
ويعرف أيضاً بكبريتات الكبريل ، صيغته  
الكيميائية : ( ك<sub>٢</sub> يد<sub>٤</sub> - ك<sub>٢</sub> )

( C<sub>2</sub> H<sub>4</sub> - S<sub>2</sub> O<sub>6</sub> )

٥٨ - إيثونين Ethionine

حمض أمينى بلورى ، وهو القرين الإيثيل



كحول سائل سام يحضر بتفاعل الإثيلين مع حمض هيبوكلوروز ( الكلور والماء ) ، صيغته الكيميائية : ( كل ك يد - ك يد أ يد )  
(Cl CH<sub>2</sub> - CH<sub>2</sub> O H)

٧٨ - سيانو هيدرين الإثيلين

Ethylene cyanohydrin

سائل سام لونه مائل للاصفرار ، يحضر بتفاعل أكسيد الإثيلين مع سيانيد الهيدروجين ، يستعمل في صناعة الأكريلونتريل وإسترات حمض الأكريليك ، وهما مادتان تستعملان في تحضير الألياف الصناعية .

٧٩ - إثيلين ثنائي الأمين

Ethylene . diamine

قاعدة سائلة لها رائحة نشادرية تحضر بتفاعل كلوريد الإثيلين مع النشادر ، ويستعمل في تخليق المركبات العضوية ، صيغتها الكيميائية :

( ن يد - ك يد - ك يد - ن يد )

( NH<sub>2</sub> - CH<sub>2</sub> - CH<sub>2</sub> - NH<sub>2</sub> )

٨٠ - رباعي خلات إثيلين ثنائي الأمين

Ethylene diamine tetra - acetate

ملح لحمض إثيلين ثنائي الأمين رباعي الخليك ، ويرمز له « إدتا EDTA » وهو مادة بلورية لالون لها .

٨١ - حمض إثيلين ثنائي الأمين - رباعي الخليك

Ethylene diamine tetracetic - acid

٧٣ - إثيل السيلوز Ethyl cellulose

مادة جبسية الشكل تلين بالحرارة ، تحضر بأئيلة الملح الصوديومي للسيلوز ، وتستعمل في صناعة اللدائن وطلاء اللاكيه .

٧٤ - شلوجرات الإثيل

Ethyl chaulmoograte

سائل أصفر شاحب يشتمل على مخلوط من إسترات الإثيل للأحماض الموجودة في زيت الشلوجرا (Chaulmoogra oil) ، ويستعمل في علاج مرض الجنام .

٧٥ - سيانيد الإثيل Ethyl cyanide

التتريل الذي يعطى حمض البريونيك عند تحلله بالماء ، ولذلك يعرف أيضاً باسم بروبيونتريل . صيغته الكيميائية : ( ك يد - ك يد - كن )  
(CH<sub>3</sub> - CH<sub>2</sub> - CN )

٧٦ - إثيلين Ethylene

هيدروكربون أليفاتي غير مشبع ، وهو أول مجموعة الأوليفينات ، ويحضر بنزع الماء من كحول الإثيل بحمض الكبريتيك المركز ، أو أكسيد الألومنيوم ، صيغته الكيميائية :  
[ ك يد = ك يد ] (CH<sub>2</sub> = CH<sub>2</sub>)

٧٧ - كلوروهيدرين الإثيلين

Ethylene chlorohydrin

محركات الطائرات وفي صناعة الديناميت والملدنات والراتينجار ، ، صيغته الكيميائية : ( بد ١ - ك يد ٢ - ك يد ٣ - ك يد ٤ )  
( HO - CH<sub>2</sub> - CH<sub>2</sub> - OH )

٨٥ - وصلة إيثيلينية Ethylene linkage  
رابطة ثنائية بين ذرتي كربون .

٨٦ - أكسيد الإيثيلين Ethylene oxide

سائل سام طيار ، قابل للاشتعال ، يحضر بتفاعل كلوروهيدرين الإيثيلين مع قلوئ أو بأكسدة الإيثيلين ، يستعمل في تخليق المركبات العضوية وفي التعقيم وفي التطهير بالتبخير ، صيغته الكيميائية : ( ك يد ٢ - ك يد ٣ - ك يد ٤ )  
( H<sub>2</sub>C - CH<sub>2</sub> )



٨٧ - متسلسلة الإيثيلين Ethylene series

متسلسلة متقارنة للبيدروكربونات غير المشبعة ، صيغتها العامة : ( ك<sub>n</sub> - ك<sub>n+1</sub> )  
( C<sub>n</sub> H<sub>2n</sub> )

٨٨ - إيثيليني Ethylenic

ما يتعلق بالإيثيلين أو ما يمكن أن يشتق منه .

٨٩ - أيسومرية إيثيلينية

Ethylenic — isomerism

( انظر : أيسومرية السيس ترانس )

( Cis-Trans Isomerism )

٩٠ - إيثيلين إيمين Ethylen — imine

قاعدة سائلة سامة — تحضر بنزع الماء مع إيثانول الأمين ، تستعمل في صناعة مواد تجميد المذوجات ، صيغتها الكيميائية : ( ك يد ٢ - ك يد ٣ - ك يد ٤ )  
( C<sub>2</sub> H<sub>4</sub> NH )

مادة بلورية لالون لها ، يستعمل ملحة الصوديومي عاملاً كلابسيا في الصناعة ، وفي الصيدلة ، وفي التحليل الكيميائي ، صيغتها الكيميائية :

( يد ١ أ . ك . ك يد ٢ )  
( ك يد ٣ . ك أ أ يد ٤ )

( HOOC - CH<sub>2</sub> )<sub>2</sub> N CH<sub>2</sub> - CH<sub>2</sub> N  
( CH<sub>2</sub> COOH )<sub>2</sub>

٨٢ - ثنائي بروميد الإيثيلين

Ethylene dibromide

سائل سام يحضر بتفاعل البروم مع الإيثيلين ، رائحته تشبه رائحة الكلوروفورم ، يستعمل مذيئاً للزيوت والدهون ، ومبخرأ لإبادة بعض الحشرات ( fumigant ) ، صيغته الكيميائية :

( بر ك يد ٢ - ك يد ٣ بر )  
( Br CH<sub>2</sub> - CH<sub>2</sub> Br )

٨٣ - ثنائي كلوريد الإيثيلين

Ethylene dichloride

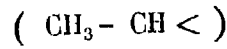
سائل ثقيل سام ، يحضر بتفاعل الكلور مع الإيثيلين ، رائحته تشبه رائحة الكلوروفورم . يستعمل مذيئاً للزيوت والدهون ، ومبخرأ ضد الحشرات ، صيغته الكيميائية : ( كل ك يد ٢ = ك يد ٣ كل )  
( Cl CH<sub>2</sub> = CH<sub>2</sub> Cl )

٨٤ - جليكول الإيثيلين Ethylene glycol

سائل لزج حلو المذاق ، يحضر بتفاعل أكسيد الإيثيلين مع الماء في وجود عامل حافز ، وكذلك بالتحلل المائي لثنائي كلورو وبرومو الإيثيلين ، يستعمل لحفظ درجة تجمد الماء ومبردا في

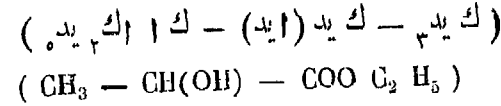
٩٣ - إثيليدين Ethylidene

شق هيدروكربوني ثنائي التكافؤ ( لا يوجد تطبيقاً ، وهو أيسومري مع الإثيلين ، صيغته الكيميائية : ( ك يدم ك يد > )



٩٤ - لاكتات الإثيل Ethyl lactate

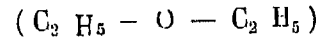
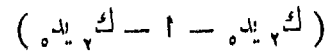
إستر لا لون له ، يمتزج بالماء ، يستعمل مديباً لمشتقات الساليلوز في صناعة طلاء اللاكيه ، صيغته الكيميائية :



٩١ - إثير إثيل = الإثير

Ethyl ether = Ether

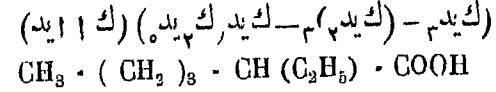
إثير تنصل فيه مجموعتا إثيل بذرة الأكسجين ، صيغته الكيميائية :



٩٢ - حمض إثيل هكسويك

Ethyl - hexoic acid

حمض سائل لا لون له ، يستعمل ملحه الرصاصي أو الكوبلتي مجففاً للبرنيقيات (الورنيشات) ، صيغته الكيميائية :



## مصطلحات في كيمياء النفط ( البترول ) \*

---

(\*) — أقرها مؤتمر الجمع في الدورة الثانية والأربعين بمجلسه السادسة ( بتاريخ ١/٣/١٩٧٦ ) .





## مصطلحات في كيمياء النفط (البترول)

- ١ - أسفلت مؤكسد  
Ashphalt, blown or oxidised  
أسفلت تأكسد جزئياً وذلك بتسخينه عند درجة حرارة مناسبة وبه يصبح الأسفلت مرناً .
- ٢ - أسفلت مخفف  
Asphalt, cutback or fluxed  
أسفلت أضيفت إليه بعض المذيبات البترولية مثل الكيروسين أو الكريوزوت، وذلك لتخفيفه وتطريقته حتى يصبح سهل التناول والاستعمال .
- ٣ - أسفلت الخلط البارد  
Asphalt, cold mix  
أسفلت يستعمل في رصف الطرق دون تسخين . ويستعمل في ذلك عادة الأسفلت المستحلب .
- ٤ - أسفلت مستحلب  
Asphalt, emulsified  
أسفلت مخلوط بالماء بمساعدة عامل استحلاب .
- ٥ - أسفلت صلب  
Asphalt, hard  
أسفلت مخلوط بمذيبات خفيفة ، وله درجة صلادة معينة .
- ٦ - أسفلت الفرش الساخن  
Asphalt, hot lay  
أسفلت يسخن قبل الاستعمال ويستخدم في رصف الطرق .
- ٧ - أسفلت متوسط التماسك  
Asphalt, medium curing  
أسفلت يتحول بعد فرشته إلى حالة الصلابة في زمن قصير نسبياً .
- ٨ - قوالب الأسفلت المرن  
Asphalt, mastic blocks  
نوع من الأسفلت المرن يصنع على هيئة قوالب .
- ٩ - أسفلت محمل بالمعادن  
Asphalt, mineral filled  
أسفلت تخلط به بعض المعادن لزيادة قوة تحمله للضغط ورفع مقاومته للاحتكاك .
- ١٠ - أسفلت خام  
Asphalt, native  
أسفلت لم تتغير طبيعته ، ويستعمل بعد فصل مقطرات البترول عنه .
- ١١ - أسفلت طبيعي  
Asphalt, natural  
أسفلت يوجد طبيعياً في بعض المناطق التي يتوافر فيها البترول .
- ١٢ - أسفلت مختبر  
Asphalt, on - test  
أسفلت تم اختبار خواصه ومطابقته للمواصفات المطلوبة

٢٢ - عمود التقطير الجوى Atmosphere column عمود تقطير أو تجزئة تقطر فيه السوائل النفطية ( البترولية ) تحت الضغط الجوى المعتاد .	١٣ - أسفلت الرصف Asphalt, paving أنواع الأسفلت المضادة المستعملة في رصف الطرق .
٢٣ - التقطير الجوى Atmospheric distillation تقطير السوائل بغليها تحت الضغط الجوى المعتاد .	١٤ - أسفلت سريع التماسك Asphalt, rapid curing أسفلت ذو سرعة جفاف عالية .
٢٤ - وحدة الضخ المساعدة Auxiliary pumping unit وحدة غير رئيسية تستخدم في رفع السوائل النفطية .	١٥ - أسفلت الطرق Asphalt, road ( انظر : أسفلت الرصف ) .
٢٥ - أرض وعرة - كحزن Badlands أراض لاتصلح لسير العربات أو وسائل النقل الأخرى .	١٦ - صخر أسفلتي Asphalt rock حجر رملي أو حجر جيري مشبع بالأسفلت .
٢٦ - ردىء الفرز Badly sorted صفة التربة التي تتكون من خليط غير متجانس من الحبيبات المتفاوتة الأحجام .	١٧ - أسفلت السطوح Asphalt, roofing أسفلت يستعمل في تغطية السطوح لتصبح عازلة، ويتم هذا غالبا باستعمال الأسفلت المؤكسد .
٢٧ - عارضة Baffle حاجز يوضع ليعترض حركة الغازات أو السوائل ، ويساعد على تغيير اتجاه الحركة .	١٨ - أسفلت مطاط Asphalt, rubber أسفلت مؤكسد بدرجة كبيرة ، ويتميز بمرونته العالية .
٢٨ - عارضة الخلط Baffle, mixer لوحة عارض يوضع على جدار الوعاء من الداخل وعلى مسافة محددة من القلاب حتى يمنع السائل المجاور من الدوران مع حركة القلاب ، وبذلك يساعد على تمام التقليب والخلط .	١٩ - أسفلت رملي Asphalt, sand مزيج من الرمل والأسفلت ، ويستعمل في رصف الأفاريز وغيرها .
	٢٠ - أسفلت بطيء التماسك Asphalt, slow curing أسفلت يتماسك في زمن طويل نسبيا .
	٢١ - الغلاف الجوى Atmosphere مايحيط بالأرض من غازات .

٣٦ - قضبان فولاذية Bars, solid steel	٢٩ - مغرفة Bailer
قضبان صماء مصنوعة من الصلب .	أداة تستعمل في نزع السوائل .
٢٧ - قضبان الترابط Bars , tie	٣٠ - الخلق والكرة ( مفصل )
قضبان تستعمل في ربط المعدات بعضها ببعض لتثبيتها أو لمنعها من الحركة .	Ball and socket ( joint )
٣٨ - مادة نفطية ( بترولية ) أساسية	مفصل تتداخل فيه إحدى القطعتين في الأخرى ويكون فيه سطح التلامس كرويا أو نصف كروي كما في مفصل الكتف .
Base stock , petroleum	٣١ - صمام كروي Ball valve
الرصيد الاساسي للنفط (البترول) أو لآهم المواد الناتجة منه	صمام يكون فيه سطح التلامس على شكل نصف كرة .
٣٩ - المبرد المعتاد Bastard file	٣٢ - قضيب معقوف Bar, goose neck
مبرد نصف خشن يصلح في أغراض عديدة .	قضيب ذو انحناء راجع ، يشبه رقبة الوز .
٤٠ - تشغيل Batch	٣٣ - رفوف قضبانية Bar racks
وصف لعملية صناعية كاملة مبتدئة من المواد الخام ، تنتهي بالمادة المنتجة .	رفوف مصنوعة من القضبان .
٤١ - مصنع التشغيل Batch plant	٣٤ - حديد تسليح Bar, reinforcement
مصنع تجرى فيه عمليات التصنيع على دفعات .	أسياخ من الحديد تستعمل في التقوية ، مثل قضبان التسليح المستخدمة في أعمدة الخرسانة في المباني .
٤٢ - إنتاج تشغيل Batch production	٣٥ - حاجر رملي Bar, sand
إحدى طرق الإنتاج يكون فيها العمل على دفعات وبطريقة غير مستمرة .	كتيب رملي مستطيل يكون حاجزا في الصحراء وعلى شطآن البحار



## مصطلحات في الهيدرولوجيا \*

---

(\*) أقرها مؤتمر المجمع في الدورة الثانية والأربعين بجلسته السابعة ( بتاريخ ٢ / ٣ / ١٩٧٦ ) .



## مصطلحات في الهيدرولوجيا

نسيجه وما يتبخر من التربة أو بالتتح في مساحة معينة ، أو من التساقط المعترض في تلك المساحة في مدة معينة . ويعبر عن هذه الكمية بوحدات ارتفاع المياه ، أو بوحدات الحجم في وحدة المساحة .

٧ - بحمل التبخر والتتح في الوادي

Valley consumptive use

كمية المياه الشاملة للتتح والتبخر في واد يسوده نمو نبات من أى نوع سواء كان محصولا زراعيًا أو نباتًا فطريًا ، إضافة إلى التبخر من الأرض العارية ومن سطوح المياه .

٨ - الحمل الأمثل للتبخر والتتح

Optimum consumptive use

كمية مياه التبخر والتتح التي معها يحق أكبر محصول من نبات معين .

٩ - المنطقة المغلقة التصريف

Closed drainage area

= Blind drainage area

منطقة يتجمع فيها التدفق السطحي في أغوار أو بحيرات ، ولا تصب في مجار أخرى أو في البحر .

١٠ - الصرف الضابط للمياه

Water regulation drainage

صرف مغطى وظيفته الأساسية تنظيم التوازن

١ - القلوية Alkalinity

محتوى الماء من الكربونات والبيكربونات وغيرها من الأملاح ، ويعبر عن القلوية بنسبة كربونات الصوديوم في المحلول .

٢ - المقنن المائي الإجمالي

Gross duty = Diversion duty

الحصة المائية المقدرة أو المقيسة عند مصدر تفرع موارد الري .

٣ - المقنن المائي عند الفتحة

Duty at outlet = Lateral duty

الحصة المائية المحسوبة أو المقيسة عند فتحة الري أو عند رأس المسقاة .

٤ - المقنن المائي التصميمي

Designed duty of water

المقنن المائي المفترض في مشروع ري لتصميم سعة القنوات .

٥ - مقنن البئر Duty of a well

المتوسط السنوي للمساحة التي تروى من البئر .

٦ - بحمل التبخر والتتح

Consumptive water use

= Consumptive use = Evapotranspiration

المياه التي يستفدها نمو النبات وتسكون

وتنمية المياه السطحية والجرفية وحسن استخدامها .

١٨ — المشروع المتعدد الأغراض

Multiple - purpose' project

المشروع الذى يصمم وينشأ ويشغل لتحقيق غرضين أو أكثر .

١٩ — التدفق الحر

Free flow

حالة التدفق خلال منشأة أو فوقها حين لا يتأثر التدفق بالانغمار أو بوجود مياه خلفية .

٢٠ — التدفق المغمور

Drowned flow = Submerged flow

حالة التدفق خلال منشأة أو فوقها حين يتأثر هذا التدفق بالانغمار أو بوجود مياه خلفية .

٢١ — الطبقة الجدارية

Boundary layer

المنطقة القريبة من الجدار والتي يمتد إليها تأثيره .

٢٢ — المنسوب

Stage

ارتفاع سطح المياه فوق مستوى معين .

٢٣ — الطاقة المفقودة

Head loss = Loss of head

ما يفقد من طاقة الماء نتيجة الاحتكاك أو التصادم أو الدوامات ، ويعبر عنها بفرق العلو .

الحرارى والهوائى للتربة على حسب احتياجات النبات .

١١ — المصرف الرئيس

Main drain

مصرف تجميعى تصب فيه كل المصارف الفرعية فى منطقة ما .

١٢ — المصرف الفرعى

Sub - main drain

مصرف يصب فى المصرف الرئيس وتغذيه المصارف الحقلية .

١٣ — المصب الخليجى

Fstuary

مجرى يلتقى فيه مد البحر بماء النهر ، ويطلق المصطلح بوصف خاص على ذراع البحر الممتدة حتى النهاية الدنيا للنهر .

١٤ — وجه الشاطئ

Foreshore

جزء الضفة أو الشاطئ القريب من المياه والذي ينحدر تدريجاً نحوها ، فتغمره الأمواج العالية وتمحسر عنه المنخفضة .

١٥ — الغسل

Leaching

إزالة المواد القابلة للذوبان من التربة .

١٦ — الدورة الزراعية

Crop rotation

توالى زراعة المحاصيل على حسب ترتيب منتظم لسنوات عديدة .

١٧ — ضغط المياه

Water conservation

الوقاية الكافية والاقتصادية للموارد المائية ،



٢٤ — العمق العادى Normal depth	٢١ — التصريف الرسابى Sediment discharge
عمق المياه المقابل للسرعة المنتظمة لتصريف معين فى مجرى مكشوف .	وزن الرسابة المنقولة خلال المقطع العرضى كله فى وحدة زمنية .
٢٥ — السرعة الحرجة Critical velocity	٢٢ — شدة التصريف الرسابى Sediment discharge intensity
السرعة التى يتحول عندها التصريف من حالة الانسياب إلى حالة الاضطراب .	التصريف الرسابى فى وحدة اتساع عرض المجرى عند السطح .
٢٦ — السرعة الانسيابية Laminar velocity	٢٣ — تدفق الرسابة Sediment flux
السرعة التى يكون التصريف تحتها فى مجرى معين انسيابيا دائما ، والتى قد يكون التصريف فوقها انسيابيا أو اضطرابيا وفق الظروف .	متوسط كتلة الرسابة المنقولة عبر وحدة مساحة المقطع العرضى فى وحدة الزمن .
٢٧ — السرعة الاضطرابية Turbulent velocity	٣٤ — دالة تدفق الرسابة Sediment function
السرعة التى يصبح فوقها التصريف فى مجرى معين اضطرابيا دائما ، والتى قد يكون تحتها التصريف اضطرابيا أو انسيابيا وفق الظروف .	العلاقة التى تبين مقدرة المياه الجارية على نقل مختلف مقاييس الرسابة من مواد القاع بدلالة كميات التصريف المختلفة .
٢٨ — الوثوب Saltation	٣٥ — تصريف مبدئى التحرك Static threshold discharge
الحركة غير المستمرة للجسيمات التى على القاع وتكون على شكل سلسلة من الوثوبات القصيرة .	أقل تصريف يبدأ عنده تحرك مواد الرسابة فى مجرى مائى معين .
٢٩ — طبقة الوثوب Saltation layer	٣٦ — تصريف استمرار التحرك Dynamic threshold discharge
المنطقة التى تحدث فيها ظاهرة واثوب الجسيمات وتكون عند قاع المجرى .	التصريف اللازم لضمان استمرار تحرك مواد الرسابة فى مجرى المياه .
٣٠ — تصريف الحمل الواثبة Saltation load discharge	
كمية المواد المنقولة فى وحدة زمنية فى مياه جارية .	

حافات الجسم إلى نصف قطر الدائرة المرسومة داخل أكبر بروز في الجسم .

٤٤ — الأسر النهري

River capture = River piracy

عملية اقتناص نهر لرافد نهر آخر . ويحدث ذلك حين يشق النهر الأول طريقه خلال منابع الثاني بقوة حت أسرع .

٤٥ — النهر القاعي Incised river

نهر يشق مجراه خلال قاع الوادي ، وهو يختلف عن نهر يتدفق فوق سهل فيضي .

٤٦ — النهر المضفر Braided river

نهر بالغ الاتساع والضخالة ينساب تدفقه العادي خلال عدد من القنوات المشابهة الصغيرة التي تفصلها حواجز رملية أو مخاضات .

٤٧ — المجري الومضي Flashing stream

مجري تتجمع فيه مياه المنحدرات الحادة بسرعة في مستجمع أمطار ، فتعلو فيه ذروات الفيضان عقب هطول المطر مباشرة ، كما تنحسر عنه المياه بسرعة التجمع نفسها .

٤٨ — النهر الناشئ Young river

النهر الناشط في حث مجراه .

٤٩ — النهر الراشد Mature river

نهر ذو انحدار كاف لحل ما تأتي به روافده من حثات .

٥٠ — الدوامة المحلية Confined eddy

دوامة تنشأ عن اصطدام التيار بعائق صناعي كالضفة الموجهة .

٣٧ — الاحتكاك الهيدرولي

Hydraulic friction

قوى الاحتكاك التي تقاوم التدفق وتؤثر عند سطح تماس بين التيار والمجرى الذي يحتويه .

٣٨ — سرعة السقوط الانتهاية

Terminal velocity = Fall velocity

سرعة السقوط لجسيمات رسابة ذات حجم معين ، عند بلوغها قاع المجرى في درجة حرارة معينة .

٣٩ — القطر الاسمي Nominal diameter

قطر كرة حجمها مساو لمقاس الرسابة .

٤٠ — القطر المكافئ Sediment diameter

( Equivalent diameter )

قطر كرة تساوي مع جسيم العينة في الكثافة وسرعة السقوط الانتهاية في مائع الترسيب .

٤١ — القطر المكافئ لحبيبات الرمل

Equivalent sand grain diameter

قطر حبيبات الرمل التي إذا بطن بها السطح الداخلي لأنبوب ما يكون لها نفس قيمة معامل الاحتكاك في الأنبوب .

٤٢ — معامل التكتور

Sphericity coefficient

النسبة بين مساحة سطح كرة لها نفس حجم الجسيم إلى مساحة سطح هذا الجسيم .

٤٣ — معامل الاستدارة

Roundness coefficient

النسبة بين متوسط أنصاف الأقطار لتقوس

٥٩ — المنسوب النوعي Specific level  
منسوب سطح مياه النهر الذي يناظر تصرفاً معيناً في موقع ما .  
٦٠ — تراجع المناسيب

Retiogression of levels  
انخفاض قراءات المنسوب النوعي للنهر لتصرف ما ؛ وينطبق المصطلح أيضاً على انخفاض مناسيب القاع .

٦١ — محور الوادي Thalweg  
خط أفقي مار بأعمق جزء في الوادي أو في النهر .

٦٢ — مجرى التقصير Cutoff  
مجرى مباشر طبيعي أو صناعي ، يصل ما بين موقعين في مجرى فيعمل على تقصير طوله الأصلي وعلى زيادة انحداره .

٦٣ — الانفصال Avulsion  
انفصال قطعة من الأرض بسبب شق النهر طريقه في عنق ضيق في منحني أو نتيجة لتغير كامل في مجراه حين يشق طريقه خلال إحدى ضفتيه .

٦٤ — التفرع الثنائي أو الفرع Bifurcation  
تشعب المجرى إلى فرعين . وقد يطلق المصطلح الأجنبي أيضاً على الفرع .

٦٥ — تصريف الرسابة Sediment runoff  
حجم الرسابة المنقولة في وحدة الزمن في مقطع معين في المجرى وعند منسوب مياه محدد من المجرى .

٥١ — الدوامة الحرة Free eddy  
دوامة حرة التحرك لا يعوق انطلاقها عائق .

٥٢ — الدوامة الكبيرة Whirlpool  
دوامة ذات قطر كبير وسرعة شديدة ، كالـدوامة التي يحدثها التيار الرئيس في نهر كبير حين يجري عابراً نهاية عائق صناعي في النهر بزاوية قائمة تقريباً .

٥٣ — المنحدر النهرى Rapid  
جزء من مجرى يكون التدفق فيه سريعاً ومضطرباً دون وجود مساقط واضحة .

٥٤ — تهذيب مجرى النهر River training  
أعمال هندسية تنشأ على طول نهر أو جزء منه لتوجيه التدفق في اتجاه معين أو لتكوين مسار مائي بالعمق اللازم لأغراض الملاحة .  
٥٥ — الرأس

Bankhead = Spur dike  
= Transverse dike = Jetty  
منشأ يمتد من ضفة نهر في اتجاه يعترض تيار المياه في جزء من النهر .

٥٦ — الرأس الطارد Fending groyne  
رأس يصد تيار تدفق المياه ويمنع التحات .

٥٧ — الرأس الجاذب Attracting groyne  
رأس يسبب اندفاع التيار نحوه فيحافظ على عمق المجرى بالقرب منه .

٥٨ — الحاجز الطولي Training wall  
منشأ يبني في اتجاه مواز للتدفق على طول ضفة نهر لترويض التيار .

- ٧٤ — المقطع الجانبي للتربة Soil profile  
مقطع في التربة من السطح إلى المواد الأم  
يبين تعاقب الطبقات .
- ٧٥ — التآكل Concretion  
تركيز موضعي لمركبات كيميائية معينة  
ككربونات الكالسيوم أو مركبات الحديد ،  
تعمل على تكوين حبيبات صلبة أو عقيدات من  
تركيب مختلط بأحجام وأشكال وألوان مختلفة .
- ٧٦ — التربة التحتية Subsoil  
الجزء من التربة الذي يقع أسفل التربة  
السطحية .
- ٧٧ — التربة السطحية  
Top soil = Surface soil  
مدى الحرث من طبقة التربة .
- ٧٨ — جزيئات التربة Soil separates  
المجموعات العديدة لجسيمات الزبة والتي  
يتحدد كل منها بمقاييس معينة .
- ٧٩ — بنية التربة Soil structure  
نظام تركيب التربة من تجمعات جسيمات  
منوعة من الأشكال والمقاسات المميزة .
- ٨٠ — التماسك Cohesion  
ترابط بين الجسيمات يؤدي إلى التوتر السطحي  
للغشاء المائي المحيط بكل جسيم .
- ٨١ — الحيز المسامي Pore space  
حجم الفجوات التي تتخلل الجسيمات  
الجامدة للتربة .
- ٦٦ — الحاجز الرسوبي Bar  
رسابة غرينية أو ضفة من الرمل أو الحصى  
تعوق التدفق أو الملاحة .
- ٦٧ — تسكسية الضفاف Bank revetment  
تغطية منحدر الضفة كلها بحيث يشمل الجزء  
الغائر في القاع حماية الضفة من التحات .
- ٦٨ — علم التربة Agrology  
فرع من علم الزراعة يبحث في أصل التربة  
وبنيها وتحليلها وتصنيفها وغير ذلك ، ولا سيما  
من ناحية علاقتها بإنتاج المحاصيل .
- ٦٩ — المادة الأم Parent material  
المادة التي تكون مصدر تكوين التربة والتربة  
التي تتكون .
- ٧٠ — التربة الناضجة Mature soil  
تربة مقطوعها الجانبي كامل التطور .
- ٧١ — التربة الشائخة Senile soil  
تربة ضئيلة الجودة والإنتاج والنفذية بسبب  
تكون طبقة صلبة .
- ٧٢ — التربة المقيمة  
Residual soil = Sedentary soil  
تربة بقيت في مكان نشأتها .
- ٧٣ — التربة المنقولة  
Transported soil = Secondary soil  
تربة انتقلت من موقع تكونها إلى موقع  
آخر بفعل العوامل الجارية .

٨٨ - المياه الشعرية  
Capillary moisture = Capillary water  
المياه التي تشغل الحيز الشعري بفعل التوتر السطحي وتكون غشاء متصلا حول الجسيمات.

٨٩ - مياه الجاذبية الأرضية أو المياه الحرة  
Gravitational water = Free water  
المياه المنصرفه من خلال التربة بتأثير الجاذبية الأرضية.

٩٠ - الماء المالح  
Saline water  
الماء الذي تتركز جملة الأملاح الذائبة فيه بدرجة تسمح بالرى.

٩١ - الماء القلوى  
Alkaline water  
المياه التي تحتوى على نسبة عالية من الصوديوم ، ولكن جملة الأملاح الذائبة فيها تكون منخفضة نوعا ما.

٩٢ - نقطة الذبول الدائم  
Permanent wilting point  
اللحظة التي تلمس عندها أوراق النبات النامي نقصا دائما في محتوى التربة من الرطوبة نتيجة لقصور عن إمدادها بالماء ، ويعبر عنها بنسبة مئوية لمحتوى الماء بالنسبة إلى وزن التربة الجافة.

٩٣ - العلو الهيدرولى  
Hydraulic head  
ارتفاع الماء فوق مستوى معلوم في أنبوب رأسى ( بيزومتر أو مانومتر ممتد إلى السطح عند نقطة ما في شبكة مياه التربة .

٨٢ - الحيز المسامى الشعري  
Capillary pore space  
الجزء من الحيز المسامى للتربة المشغول بالمياه بتأثير الخاصية الشعرية.

٨٣ - المسامية الشعرية  
Capillary porosity  
نسبة الحيز المسامى الشعري إلى الحجم الكلى للتربة أو الصخر.

٨٤ - درجة التهوية  
Degree of aeration  
النسبة بين حجم الهواء وحجم الفجوات في التربة.

٨٥ - نسبة الفجوات  
Void ratio  
نسبة الحيز المسامى إلى حجم الجسيمات في عينة من التربة.

٨٦ - درجة التشبع  
Degree of saturation  
النسبة بين حجم المياه وحجم الفجوات في التربة.

٨٧ - المياه الهيجروسكوبية  
Hygroscopic water  
المياه في منطقة التهوية ، الممتزة على سطح جسيمات التربة والتي تكون في حالة اتزان مع بخار الماء في الجو ، وهذه المياه غير قابلة للحركة بتأثير الجاذبية أو القوى الشعرية ولا تطرد بغير الحرارة .

١٠٠ - كفاية استعمال المياه Water application efficiency كمية مياه الري المخزنة في منطقة الجذور بالترربة والتي يمتص النبات منها حاجته لنموه مذبذبة إلى كمية المياه الموزعة على الحقل .	٩٤ - السريانية Transmissibility ما يؤدي إليه حاصل ضرب معامل النفاذية الحقيقية في سمك طبقة التربة التي تسرى المياه من خلالها .
١٠١ - موسم ذو محصولين Double crop ( season ) زراعة محصولين متعاقبين في نفس الحقل في موسم واحد من مواسم الري .	٩٥ - العلو الشعري Capillary head أعلى ارتفاع تبلغه المياه بالخاصة الشعرية في لحظة معينة .
١٠٢ - المحصول الطويل الدورة Long crop المحصول الذي يستغرق نموه أكثر من أربعة أشهر .	٩٦ - استهلاك النبات للمياه Plant consumption المياه التي يمتصها النبات في نموه وتتضمن المياه المخزنة في جسم النبات والخارجة من أوراقه وسطوح جسمه بالنتج والوسائل الأخرى .
١٠٣ - الصرف الطبيعي Natural drainage التخلص من المياه السطحية في ظروف طبيعية .	٩٧ - إنتاجية التربة Productivity of soil قدرة التربة على إنتاج نبات أو سلسلة من أنواع النبات بأسلوب زراعي معين .
١٠٤ - الصرف الصناعي Artificial drainage صرف ينشئ الإنسان وسائله .	٩٨ - الخصب Fertility قدرة التربة على مساعدة النبات في نموه وتوفير الغذاء له بالنسب والمقادير المطلوبة .
١٠٥ - الأرض الغارقة Inundated land أرض طغت عليها المياه أو تعرضت لطغيانها، وهو ما يحدث مثلاً بسبب فيضان أو مدّ .	٩٩ - العناصر الحفّازة Catalytic elements عناصر كالحديد والمنجنيز تذيب عملية الأكسدة في النبات أو أي تفاعل ضروري آخر .
١٠٦ - الخريطة الطبوغرافية Topographic map خريطة تبين التضاريس الأرضية الممثلة فيها، وتتميز من الخريطة البلازيمية بخطوط كنتورية أو أي رموز مشابهة للدلالة على الجبال والأودية والسهول، كما تبين الأعماق في التجمعات المائية برموز وأرقام .	

١١٧ — العمل بالقطعة Piece work

طريقة لحساب العامل على أساس القطعة التي ينتجها وليس على أساس الأجر الثابت .

١١٨ — العقد الإجمالي

Lump - sum contract

عقد يتقاضى فيه المقاول مبلغاً إجمالياً من المال ، يغطي كل العمل والخدمات المطلوبة طبقاً للرسوم والمواصفات .

١١٩ — عقد سعر الوحدة

Unit price contract

عقد يحسب فيه أجر العمل على أساس حصر الكميات التي تم تنفيذها فعلاً على حسب البنود النوعية التي شملها العقد ، وكذلك على أساس المواد التي استحضرتها المقاول للشروع واستخدامها فيه ، ومن ثم تضرب كل كمية في سعر الوحدة الذي سجله المقاول في عطاءه .

١٢٠ — التكاليف الزائدة Cost plus

ما يصرف للمقاول من مبالغ فوق التكلفة الفعلية لبنود العقد مضافاً إليها ربح ، وقد يكون هذا الربح نسبة مئوية أو مبلغاً متغيراً أو مبلغاً ثابتاً حسب شروط العقد .

١٢١ — العطاء Tender = Bid = Proposal

عرض تحريري من مقاول يتعهد فيه بتنفيذ عمل نظير مبلغ معين . ويكون العرض مصحوباً في العادة بمبلغ يقدم عربوناً ، كما يجب أن يطابق كل الشروط الواردة في وثائق العقد .

١٠٧ — الخريطة البلانيمترية

Planimetric map

خريطة تظهر الأوضاع الأفقية فقط للعالم الممثل فيها ، وتختلف عن الخريطة الطبوغرافية في أنها لا تبين ارتفاعات التضاريس بشكل يمكن قياسه .

١٠٨ — المساحة التفصيلية Cadastral survey

هيئة تتولى الأعمال المساحية المتصلة بتعيين حدود الأراضي وأجزائها .

١١٢ — المسافة الكنتورية Contour interval

الفرق في المنسوب بين خطي كنتور متجاورين في الخريطة .

١١٣ — المقايضة Estimate

بيان التكلفة المقدرة لعمل مقترح .

١١٤ — احتياطي المقايضة

Contingency reserve

إضافة للمقايضة من قبيل الاحتياط لمواجهة :

( أ ) التقلبات في مستوى الأسعار .

( ب ) الإنفاق الطارئ غير المنظور .

( ج ) الأخطاء في تقدير كميات معينة .

١١٥ — المقاول Contractor

من يتعهد بتنفيذ أعمال أو تقديم خدمات ، أو يتعاقد على تنفيذها .

١١٦ — مقاول الباطن Sub-contractor

من يقوم مباشرة أو غير مباشر بعمل لحساب المقاول أو نيابة عنه .

١٢٧ - الملاءمة الاقتصادية Economic feasibility المشروع الذى يزيد عائده المتوقع على تكلفته المقدرة . ١٢٨ - تقرير الاستطلاع ( لمشروع الرى ) Reconnaissance report تقرير يبنى على أساس الفحوص الاستكشافية الشاملة للمعلومات الآتية : ( ١ ) تاريخ المنطقة وجغرافيتها ومدى المشروع . ( ب ) بيان مدى صلاحيتها للرى وكذلك مصادر المياه والاحتياجات المائية ، وخطة التوسع فى المشروع متضمنة تعدد أغراضه ، وتصنيف لكل المواقع المحتملة للتخزين ، وتحليل اقتصادى لإمكانياته مصححاً بالتسائج والتوصيات . ١٢٩ - الرقعة السكلية ( لمشروع رى ) Gross area الحد الأقصى لمساحة الاراضى المقرر تغذيتها من شبكة المشروع أو المصدر المائى أو الترعة . ١٣٠ - الرقعة القابلة للرى Gross irrigable area المساحة السكلية للمشروع مطروحا منها ما يستبعد لعدم صلاحه بسبب طبيعة تربته أو بسبب الارتفاع الشديد الذى يجعل ريه بالرفع غير اقتصادى .	١٢٢ - المواصفات Specifications ما يرد فى العقد من وصف للعمل المزمع تنفيذه ، ويبين نوعية المواد وأسلوب التشييد ، كما يوضح المقاسات والمعلومات الأخرى التى لا تظهرها الرسوم . ١٢٣ - المواصفات القياسية Standard specifications مواصفات تعدها هيئات فنية مختصة ، وتشمل المواد والأساليب والتقنيات فى اختيار البناء وطرق العمل وغير ذلك . ١٢٤ - الدفعات الجارية Running payments = Progress payments مبالغ تدفع للمقاول بين الحين والآخر فى أثناء تقدم العمل . ١٢٥ - الملاءمة الهندسية ( لمشروع رى ) Engineering feasibility صلاحية المشروع من الناحية الفنية ، وعلى سبيل المثال : ( ١ ) كفاية مصدر المياه كمّاً ونوعاً . ( ب ) ملاءمة موقع السد من الناحية الجيولوجية ( إذا تضمن المشروع بناء سد ) . ( ج ) توافر المواد لأغراض البناء . ( د ) ملاءمة ظروف التربة لأغراض الزراعة . ١٢٦ - الملاءمة المالية Financial feasibility المشروع الذى يعوض عائده تكلفته المقدرة .
---	--



١٣٤ — كثافة المحصول Crop intensity

نسبة غلة المحصول إلى المساحة القابلة للزراعة  
والمتحكم في ريها .

١٣٥ — معامل التصريف الكامل

Full supply factor

خارج قسمة المساحة المقدّر ريها خلال مدة  
الأساس (أو المحصول) على التصريف الكامل  
عند رأس الترعة .

١٣١ — الرقعة المتحكم فيها

Gross commanded area

جزء المساحة السكّية القابل للرى بالراحة .

١٣٢ — رقعة تروى وتزرع

Culturable irrigable area

إجمالى المساحة القابلة للرى مطروحا منها  
ما تقتطعه المباني والطرق وغيرها .

١٣٣ — الرقعة السكّية للرى بالرفع

Gross lift area

الجزء من المساحة القابلة للرى الذى يتعذر  
ريّه بغير الضخ .



## مصطلحات فى طب الأسنان

---

( \* ) أقرها مؤتمر الجمع فى الدورة الثانية والأربعين بجلسته الثامنة ( بتاريخ ٤ / ٣ / ١٩٧٦ ) .



## مصطلحات في طب الأسنان

على ميناء أو غيرها من الأنسجة السنّية ، ويسمى أيضاً : « ورم أرومة المينا : Ameloblastoma »

٩ - مُواءمة Adaptation  
ضبط جزأى جهاز وتأليفهما .

١٠ - مجاور Adjacent  
قريب غير ملاصق .

١١ - مُلامس Adjoining

١٢ - مأتى (المرض) Aetiology = Etiology  
مبحث أسباب المرض وكل ما يتعلق بمنشئه .

١٣ - الحسّ اللاحق After - pain  
الآلم الذى يظهر بعد زوال سببه .

١٤ - تصليد بالتعتيق Age hardening  
تزايد صلابة الشيء بالقديم ، وقد يحدث بالمعاملة الحرارية .

١٥ - لا تكوّن Agenesis  
غياب عضو أو نقص فى نشأته .

١٦ - تعتيق (الاشابة) Aging ( cf alloys )  
معاملة زمنية أو حرارية خاصة لتحسين خواص الاشابة .

١٧ - تقلب Agitation  
تحريك المادة تحريكاً شديداً .

١ - سحج Abrasion

قشور سطحى ناتج عن الخدش المستمر بتأثير المضغ أو المواد الساحجة فى الأسنان أو المعادن المتصلة بها .

٢ - سحجية Abrasiveness  
قدرة المادة على السحج .

٣ - سن دعامية Abutment tooth  
السن التى يرتكز عليها أحد طرفى جهاز تعويضى فى الفم .

٤ - لواحق ( م . لاحقة ) Accessories  
ما يضاف إلى غيره أو يساعده .

٥ - الفترق Acclusion  
تباعد أسنان الفك السفلى وأسنان الفك العلوى .

٦ - وجع Ache  
ألم كليل ثابت غير متقطع .

٧ - الأوج Acme  
( ١ ) قمة الشيء .  
( ٢ ) أقصى الشدة فى سير الأمراض الحادة .

٨ - ورم الماسى Adamantinoma

ورم موضعى الخبيثة يظهر فى الفك ، وينشأ عن الظهارة المولدة للأسنان ، ولكنه لا يشتمل

- ٢٨ - القوس السنخية Alveolar arch  
الحائط العظمي المنحني الذي تثبت عليه  
الأسنان .
- ٢٩ - الزُرف Alveolar crest  
كل نتوء على الشاخصة السنخية بين مغارز  
الأسنان .
- ٣٠ - الشاخصة السنخية ( أو الدُرْدُرية )  
Alveolar process  
الحيد العظمي على طرف الفك الأعلى  
أو الأسفل ، ويحتوي على مغارز الأسنان .
- ٣١ - الحافة السنخية ( الدُرْدُرية )  
Alveolar ridge  
العظم السنخي قبل ظهور الأسنان أو بعد  
سقوطها .
- ٣٢ - استئصال سنخي Alveolectomy  
التصحيح الجراحي لتشوه بالشاخصة السنخية  
 وإزالة عظم منها .
- ٣٣ - التهاب سنخي Alveolitis  
التهاب يصيب الشاخصات السنخية .
- ٣٤ - النَقْض السنخي ( أو الدردري )  
Alveoloclasia  
تفكك العظم السنخي أو امتصاصه مما يسبب  
خلخلة الأسنان .
- ٢٥ - التقويم السنخي Alveoplasty  
التشكيل الجراحي للسنخي .
- ١٨ - لافُسْكِيَّة Agnathia  
غياب الفك الأسفل أو عدم تكونه خلقة .
- ١٩ - الدَوَّار الهوائي Airotor  
هذبة هوائية كهربائية تقوم على استعمال  
الهواء المضغوط لتوايد حركة دائرية فائقة  
السرعة ، تتركب بها مثاقب خاصة لحفر الأسنان .
- ٢٠ - اللفج الهوائي Air blasting  
حك المعادن وبردها وتنعيمها عادة بواسطة  
تسليط تيار هواء محمّل بذرات رملية ( هبوب ) .
- ٢١ - فرن هوائي Air oven  
فرن يعمل بالهواء الساخن .
- ٢٢ - كَتِيم للهواء Air tight  
ما لا يتفد الهواء .
- ٢٣ - الألجينات Alginate  
مادة غروانية تستعمل في اتخاذ طبغات  
القم والأسنان .
- ٢٤ - رَتَب الأسنان Alignment, teeth  
وهو اتساق الأسنان واستواؤها .
- ٢٥ - البَسْرَاح Allowance  
المسافة المتعددة في جهاز محكم سهولة تحريكه .
- ٢٦ - مُتَنَاقِب Alternating  
ما يحدث في نوبات متعاقبة متعاكسة  
الاتجاهات .
- ٢٧ - وجع سنخي Alveolgia  
= وقبة جافة = dry socket  
وهو التهاب مزمن في سنخي ( مغرز ) السن  
المقلوعة ، يسبب ألماً شديداً .

٤٥ — تكوين المينا Amelogenesis

تكون مينا السن .

٤٦ — 'قصير' تكوين المينا

Amelogenesis imperfecta

نقص وراثي في نشأة مينا الأسنان تتلون فيه السن بلون بني .

٤٧ — قصور المخاط Amyxorrhoea

عدم إفراز المخاط أو نقصه .

٤٨ — التخدير Anaesthesia

افتقاد الشعور بالألم تمهيداً لإجراء الجراحة،  
ومنه :

التخدير العام Anaesthesia, general

الارتشاح Anaesthesia, infiltration

الموضعي Anaesthesia, local

المنطقي Anaesthesia, regional

٤٩ — بنسج Anaesthetic

مادة كيميائية تسبب فقدان الوعي والإحساس بالألم بعض الوقت .

٥٠ — المبنسج Anaesthetist

الطبيب الذي يبنسج المريض .

٥١ — لإزالة الألم Analgesia

محو الإحساس بالألم .

٥٢ — مزيل للألم Analgesic = Anodyne

( انظر : Analgesia )

٢٦ — ملاقيّ الملمغم ( قالب الملمغم )

Amalgam matrix

حزام يمسك به حول الفجوة في السن في أثناء عملية الحشو بالملمغم .

٢٧ — مدكّ الملمغم Amalgam plugger

أداة يكبس بها الملمغم في جوفة السن .  
( والملمغم أشابة بين مكوناتها الزئبق ) .

٣٨ — الملمغم المسكّي

Amalgamator , mechanical

جهاز يلمغم أشابة -حشو الأسنان .

٣٩ — أرومة المينا Ameloblast

خلية أسطوانية -ظهارية في الطبقة الداخلية من عضو مينا الأسنان :

٤٠ — ورم أرومة المينا Ameloblastoma

( انظر: ورم ألماسي : Adamantinoma )

٤١ — ورم أرومة المينا الميلانيني

Ameloblastoma , melanotic

ورم ألماسي يحتوي على مواد ميلانينية .

٤٢ — سركومة أرومة المينا

Ameloblastosarcoma

ورم خبيث في الأنسجة السنّية .

٤٣ — أسمتي مينوي Amelocemental

= Cemento - enamel

ما يتعلق بأسمنت السن وميناها .

٤٤ — الوصلة المينوية العاجية

Amelodentinal junction

اتصال مينا السن بعاجها .

٥٩ - زاوية الحَدْبَة Angle, cusp

زاوية ميل جوانب الحدبة التي تحدث بين اتجاه الميل والخط العمودي الذي ينصف الحدبة، وتقاس طولياً في اتجاه الأمام والخلف أو عرضياً في اتجاه الشدق واللسان .

٦٠ - الزاوية البعيدة Angle, distal

كل زاوية تتكون من التقاء السطح البعيد للسن ، أو التقاء جدار جوفة ، مع سطح سن أخرى أو جدار جوفة .

٦١ - زاوية اللحي ( زاوية الفك السفلي )

Angle, mandibular (=Angle of the jaw)

الزاوية بين قاعدة جسم اللحي والفرع المساعد على الجانبين .

٦٢ - زاوية الفك العلوي

Angle, maxillary

الزاوية المتكررة عند نقطة تلاصق الثنايا من تقابل الخطين الواصلين بين منتصف الخط المستعرض فوق الحجاجي وأكثر لنقط بروزاً على اللحي .

٦٣ - الزاوية القريبة Angle, mesial

كل زاوية مكونة من التقاء السطح القريب للسن أو التقاء جدار جوفة مع سطح سن آخر أو جدار جوفة .

٦٤ - النَسْجَات Anisodont

اختلاف نبتة الأسنان طولاً أو حجماً أو وضعاً . ويقال رجل أشغى وامرأة شغواء .

٥٣ - المُناظِر Analogue

عضو له نفس وظيفة عضو آخر . ولكنه يختلف في المنشأ مثل جناح الطائر وجناح الحفّاش أو جناح الحشرة .

٥٤ - التاج التشريحي

Anatomical crown

جزء السن أو الضرس المغطى بطبقة المينا، ويقابل التاج الإكلينيكي

( Clinical crown )

٥٥ - الأنجر Anchor

شكل الجذوة المحضّر لمنع تحرك الحشوة إذا تعرضت لقوة قالعة أو مائلة .

٥٦ - الانجزة Anchorage

( أ ) وسيلة احتجاز حمية أو جسم .

( ب ) الأسنان التي تتخذ دعامة لجهاز تقويم الأسنان .

( ج ) وسيلة للاحتفاظ بجسر أو تاج صناعي .

٥٧ - الزاوية المحورية Angle, axial

كل زاوية في مستوى يوازي المحور الطولي للسن .

٥٨ - الزاوية الججمية الوجهية

Angle, craniofacial

الزاوية بين المحور القاعدي للججم والمحور القاعدي الوجهي عند التقائهما فوق الدّرز الزورقي المصنّفوس .



٧٤ — الأسنان الأمامية Anterior teeth القواطع والانياب .	٦٥ — لا تساوى الفكين Anisognathous اختلاف في الفكين يكون فيه الفك العلوى أعرض كثيراً من السفلى .
٧٥ — مضاد الحساسية Anti-anaphylaxis ويسمى أيضاً مضاد الحساسية . ( انظر : Anaphylaxis )	٦٦ — التصاق الشفتين Ankylocheilia لصوق الشفتين إحداهما بالأخرى التصاقاً جزئياً .
٧٦ — مضاد الصاهرة Antiflux مادة تعوق الصهر .	٦٧ — عقد اللسان Ankyloglossia (Tongue - tie) حالة خلقية تنشأ عن قصر في حكمة اللسان فتحد حركته .
٧٧ — مانع القلح Antilithic عامل يزيل أو يعطل تكون القلح على الأسنان .	٦٨ — القسّط Ankylosis تصلب المفصل وتحدد حركته أو امتناعها .
٧٨ — مزيل ألم الأسنان Antiodontalgic عقار يمحو ألم الأسنان .	٦٩ — تليدين Annealing تليين المعادن بالتسخين والتبريد لزيادة قابليتها للطرق والسحب بنقص قصافتها . ويقال مُلْدَن : Annealed
٧٩ — مضاد العفونة Antiseptic كل عقار يقتل البكتريا أو يقف نموها .	٧٠ — الدرد Anodontia غياب الأسنان .
٨٠ — مثبت للرؤال Antisialic ما يوقف سيل اللعاب أو إفرازه (والرؤال سيّـلان اللعاب) .	٧١ — الدردية Anodontism حالة غياب الأسنان وجراثيمها الجنينية .
٨١ — ناسور جيبى Antral fistula ناسور يصل بين الجيوب الفكية أو الأنفية وبين خراج في العظم الفكي .	٧٢ — مزيل الألم Anodyne = analgesic كل دواء يزيل الألم بعض الوقت .
٨٢ — جيبى فمى Antro-oral متعلق بالفم والجيب الفكى .	٧٣ — الحشمة Antelabium = Procheilon الجزء الدائرى تحت الأنف وسط الشفة العليا .
٨٣ — سندان Anvil=Incus العظم المتوسط من عظام الأذن الثلاث	

- ٨٤ — القمة Apex  
ذروة أو طرف عضو ما . ويقال :  
« قمي : Apical » .
- ٨٥ — راسم القمة Apexograph  
جهاز يستعمل لرسم قمة جذر السن  
لتحديد شكلها .
- ٨٦ — التهاب اللثة الفم  
Aphthous stomatitis  
التهاب يصيب الفم والشفيتين ، يبدو ببقع  
بيضاء أو قروح صغيرة .
- ٨٧ — استئصال قمة جذر السن  
Apicectomy = Apisectomy  
الإزالة الجراحية لطرف جذر السن .
- ٧٧ — لانغما Aplasia  
عدم التكون ، أو عيب في نمو عضو  
أو نسيج .  
ويقال : « لانغما Aplastic » .
- ٨٩ — جهاز Apparatus  
وحدة من مجموع أدوات لأداء عمل ما .
- ٩٠ — حطيطة Appliance  
ما يوضع في الفم من جهاز أو أداة بغرض  
التعويض الوظيفي .
- ٩١ — محنطاط الراديوم Applicator, radium  
أداة تشتمل على قطع من مادة الراديوم المشع  
توضع ملاصقة للأنسجة لفترة ، وتستعمل في  
علاج بعض حالات الأورام السرطانية بالفم .
- ٩٢ — القوس السنخيية Arch, alveolar  
الحائط العظمي المنحني الذي تنبت عليه  
الأسنان وهو على شكل قوس .
- ٩٣ — قضيب القوس السنية Arch bar  
جهاز لتقويم الأسنان ، يتألف من سلك  
يمتد حول القوس السنية ، وقد يربط بالأسنان .
- ٩٤ — القوس السنية Arch, dental  
نظام مجموعة الأسنان في الفك .
- ٩٥ — سلك القوس الفكية Arch wire  
جهاز لتقويم الأسنان يتبع السطح اللساني  
أو الشدفي للأسنان .
- ٩٦ — نسيج هلال Areolar tissue  
النسيج الضام الذي يشغل الأحياز البينية  
للجسم ما .
- ٩٧ — عُدّة Armamentarium  
الأدوات والأجهزة والكتب وغيرها من  
المعدات التي يستعملها الطبيب في مهنته .
- ٩٨ — مشبك رأس السهم Arrowhead clasp  
مشبك متصل بتعويضة صناعية متحركة على  
شكل رأس السهم .

١٠١ — الخنك الصناعي Artificial palate  
جهاز يركب في الفم لسد الشقوق أو  
الفجوات الطبيعية أو الجراحية في الخنك .

١٠٢ — الحاجز الرخو Artificial velum  
جهاز تعويضي رخو لسد الفجوات أو  
الشقوق الطبيعية أو الجراحية في الخنك .  
١٠٣ — الصخر الحريري — أسبستوس

Asbestos

معدن من سليكات المغنسيوم والسكسيوم  
في هيئة ألياف ، وهو مقاوم للحرارة .

٩٩ — النطق Articulation, speech  
النطق بكلام واضح .

١٠٠ — المطابق Articulator  
جهاز لإعداد الاطقم ، ترص عليه الأسنان  
الصناعية متقابلة بما يماثل وضعها الطبيعي ويتحرك  
حركة تحاكي حركة المضغ ؛ ومنه :  
« مطابق قابل للضبط :

« Articulator, adjustable

رقم الايداع بدار الكتب ٤٩٨٧ / ١٩٧٦



